

ალექსი ლეჟიაშვილი

აკაბუღი ზმნის ჳორმეთა
პერერობებო

გორგო ნეკოდის

რედაქციითა და წინასიტყვაობით

ი. ბ. სტალინის სახელობის
თბილისის სახელმწიფო უნივერსიტეტის
ბაზოგცეზლოზა

თბილისი -- 1953

საკანონი ოცავლინი

	ცხვ. ცხვ.	გვ. ცხვ.
წინასიტყვეობა		09
Предисловие		09
ზმნის პრეფიქსები და სუფიქსები		
Глагольные префиксы и суффиксы	I	1
სწორი ზმნა Правильный глагол	II — V	2
ოთხთანსწუნიანი ზმნა Четырехбуквенный глагол	VII	8
გემინირებული ზმნა Удвоенный глагол	VIII _a — X _b	9
ჰამზიანი ზმნები Глаголы хамзовые		
I	XI — XIII	15
II თემა I პორდა		
سَأَلَ	XIV	18
سَأَلَ بِوَسْ	XV	19
ნაწარმოები თემები Производные породы	XVI	20
III თემა I პორდა		
بَرَأَ	XVII	21
خَسِيَ، جَرَوْ	XVIII	22
ნაწარმოები თემები Производные породы	XIX	23
ჰამზიანი გემინირებული ზმნა Удвоенный хамзовый глагол	XX — XXI	24
სუსტი ზმნები Глаголы слабые		
I თემა I პორდა		
وَصَلَ	LXXII	26
وَجَلَّ، وَضَعَ	LXXIII	27
ნაწარმოები თემები Производные породы	LXXIV	28

	ჯგ. ნაბ.	გვ. სტრ.
I ا	XXV — XXVI	29
გვინირებული სუსტი ზნა Слабый удвоенный глагол . . .	XXVII	31
II و თემა I порода		
მოქმედებითი გვარი Действительный залог		
قَالَ	XXVIII	32
حَافٍ	XXIX	33
„ „ ვნებითი გვარი Страдательный залог	XXX	34
ნაწარმოები თემები Производные породы . .	XXXI — XXXV	35
II ع	XXXVI — XLII	40
III و თემა I порода		
მოქმედებითი გვარი Действительный залог		
نَدَا	XLIII	47
سَرَوْ	XLIV	48
رَضِيَ	XLV	49
„ „ ვნებითი გვარი Страдательный залог	XLVI	50
III ع თემა I порода		
მოქმედებითი გვარი Действительный залог		
رَمَى		
خَشِيَ	XLVIII	52
„ „ ვნებითი გვარი Страдательный залог	XLIX	53
III و-ي ბრძანებითი კილო Повелительное наклонение	L	54
III و-ي ნაწარმოები თემები Производные породы . .	LI — LVI	55
ორმაგად სუსტი ზნები Глаголы вдвойне слабые		
آبَ	LVII — LVIII	71
أَوَدَ	LXIX — LXX	73

	№. табл.	№. стр.
آَد	LXXI — LXXII	75
أَلَى	LXXIII — LXXIV	77
أَتَى	LXXV — LXXVI	79
وَأَل	LXXV — LXXVIII	81
يَسَى	LXXIX — LXXX	83
بَا	LXXXI	85
نَأَى	LXXXII — LXXXIII	86
رَأَى	LXXXIV — LXXX	88
وَوَطِيءٌ وَوَدَاءٌ	LXXXVI — LXXXVII	90
سَاء	LXXXVIII — LXXXIX	92
شَاء	XC — XCI	94
جَاء	XCI	96
وَجِيءَ وَوَفِيءَ	XCI — XCV	97
يَدَى	XCVI — XCVII	100
طَوَى	XCVIII — XCIX	102
حَيَى	C — CI	104
სამმაგად სუსტი ზმნები Глаголы втройне слабые		
أَوَى	CII — CIV	107
وَأَى	CV — CVI	109
განკერძობით მდგომი ზმნები Глаголы обособленные . . .	CVII	111



წ ი ნ ა ს ი ზ ყ ვ ა მ ბ ა

სტალინური საენათმეცნიერო მოძღვრების სინათლეზე განსაკუთრებული მნიშვნელობა ენიჭება ენის გრამატიკული წყობისა და ლექსიკური შედგენილობის შესწავლას. «ენის გრამატიკული წყობა და მისი ძირითადი ლექსიკური ფონდი შეადგენს ენის საფუძველს, მისი სპეციფიკის არსს» (ი. ბ. სტალინი). ბუნებრივია ამიტომ, რომ ი. ბ. სტალინის გენიალური შრომების გამოქვეყნების შემდეგ გაცხოველდა ჩვენში მუშაობა სტალინური ენათმეცნიერების ზოგადი პრობლემების ინტენსიურ კვლევასთან ერთად ცალკეულ ენათა გრამატიკული წყობისა და ლექსიკური შედგენილობის შესწავლის დარგში. ამ მუშაობის პროცესში განსაკუთრებით მწვავედ ისმის საკითხი ახალი სახელმძღვანელოების შედგენისა, რომლებშიაც ასახული იქნება ამა თუ იმ ენისათვის დამახასიათებელი გრამატიკული მოვლენები.

დოც. ალ. ლეკიაშვილის არაბული ზმნის ფორმათა პარადიგმები წარმოადგენს დამხმარე სახელმძღვანელოს სალიტერატურო არაბული ენის შემსწავლელთათვის. ეს არის რიგით მესამე — სემიტურ ენათა სახელმძღვანელოების იმ სერიიდან¹, რომლის გამოქვეყნება განზრახული აქვს ი. ბ. სტალინის სახელობის თბილისის სახელმწიფო უნივერსიტეტის სემიტოლოგიის კათედრას.

ზმნის უღვლილების სისტემა პარადიგმების სახით ცოტად თუ მეტად ვერცლად მოცემულია არაბული ენის თითქმის ყველა² სახელმძღვანელოში, კერძოდ, ნ. იუმანოვი-სა³ და A. Socin-ის⁴ ცნობილ გრამატიკებში, აგრეთვე ისეთ კაპიტალურ შრომებში, რო-

¹ ამ სერიიდან უკვე გამოქვეყნებულია შემდეგი შრომები: გიორგი წერეთელი. არაბული ქრესტომათია. სტალინის სახელობის თბილისის სახელმწიფო უნივერსიტეტის გამოცემა: თბილისი. 1948 - 1949. არაბულ-ქართული ლექსიკონი (იმავე ავტორისა). თბილისი. 1951; ამაჟამად იბეჭდება: დოც. კონსტანტინე წერეთლის ახალი ასურული (ურმიის არამეული დიალექტის) ქრესტომათია ლექსიკონით.

² გამოწაკლის შეადგენს მხოლოდ ზოგიერთი გამოცემა, როგორც მაგალ. ა. ხანაბის Грамматика арабского языка. Часть I. Этимология классического языка. СПб. 1910. ამაზე ცოტა ადრე ნ. მედნიკოვის პარადიგმების² გამოსვლის გამო ავტორმა საკიროდ აღარ მიიჩნია თავის გრამატიკაში ზმნის დრო-მათა ტაბულების გამოკრება.

³ Н. В. Юшманов. Грамматика литературного арабского языка. Под редакцией и с предисловием Н. Ю. Крачковского. Ленинград. 1928.

⁴ A. Socin's Arabische Grammatik. Neu bearbeitet von Karl Brockelmann. ახალი გამოცემა გამოქვეყნდა სათაურით: Arabische Grammatik, Paradigmen, Literatur, Übungstücke und Glossar von Carl Brockelmann. Zwölfte neubearbeitete Auflage der Grammatik von Socin—Brockelmann. Leipzig. 1948.

სხვა Silvestre de Sacy-ს¹, Caspari-ს², J. G. L. Kosegarten-ის³, Wright-ის⁴, A. Durand-ისა და L. Cheikho-ს⁵ და სხვა ავტორების გრამატიკები. მაგრამ თვით ხანაობა ამ შრომებისა საშუალებას არ აძლევდა ავტორებს მთელი სისრულით წარმოედგინათ არაბული ზმნის ფორმათა მრავალსახეობა. ამ გარემოებამ აიძულა A. Durand-ი და L. Cheikho ცალკე წიგნად გამოქვეყნებინათ თავიანთი გრამატიკის საგრძნობლად გავრცობალი პარადიგმები. ამავე მიზეზის გამო ცალკე გამოვიდა პალესტინის ისტორიის ცნობილი მეცლევარის ნ. მედნიკოვის „Парадигмы глагольных форм арабского класса в: re жазра“ (СНБ, 1904). ნ. მედნიკოვის შრომა; რომელიც შედგენილია „A. Socin-ის Arabische Grammatik-ში მოთავსებული ნიმუშების მიხედვით“, თავისი მოცულობით სპარსოზს ყველა არსებულ ანალოგიურ გამოცემას. საკმარისია აღინიშნოს, რომ ა. სოცინის 19 ტაბულის ნაცვლად ნ. მედნიკოვის მოცემული აქვს 44 ტაბულა.

არაბული ენის სასწავლო ლიტერატურაში ნ. მედნიკოვის ამ შრომამ მნიშვნელოვანი როლი შეასრულა. თითქმის ნახევარი საუკუნის მანძილზე ეს იყო ძირითადი სახელმძღვანელო არაბული ზმნის უღვლილების შესასწავლად. ამჟამად იგი ვეღარ დააკმაყოფილებს გაზრდილ მოთხოვნილებებს. მით უმეტეს, რომ ბიბლიოგრაფიულ იშვიათობას წარმოადგენს და ძნელად მისაწვდომია.

ეხლახან გამოქვეყნებული შრომა ბ. მ. გრანდესი⁶ მიზნად ისახავს უფრო ფართო ამოცანას. მიაწოდოს მკითხველს არა მარტო ზმნის ფორმათა პარადიგმები. არამედ აგრეთვე სახელის ბრუნება და სხვ. მაგრამ, სამწუხაროდ, წიგნი იმგვარადაა დაბეჭდილი, რომ ამ შრომით სარგებლობა შესაძლებელი იქნება მხოლოდ იმ შემთხვევაში, თუ ტექსტი გულმოდგინედ გასწორდება.

წინამდებარე შრომა მიზნად ისახავს წარმოადგინოს სალიტერატურო არაბული ენის ზმნის ფორმათა პარადიგმები მთელი სისრულით, რამდენადაც ეს შესაძლებელია. მოცულობის მხრივ მას პირველი ადგილი უჭირავს მთელს არსებულ ლიტერატურაში (ნ. ა. მედნიკოვის „პარადიგმების“ 44 ტაბულის ნაცვლად აქ მოცემულია 107 ტაბულა).

ავტორი ცდილობდა წარმოედგინა თავის ტაბულებში ზმნის ყველა ფორმა, რომელიც თუნდაც უმნიშვნელო დაბრკოლებებს ქმნის არაბული ენის შესწავლისას⁷. ამიტომ, განსხვავებით სხვა ანალოგიური ხასიათის შრომებისაგან, „პარადიგმებში“ მოცემულია ყველა ფორმა ისეთი ზმნების უღვლილებისა, როგორცაა ქაშუიანი ზმნები უ და e ხმოვნებით მეორე თანხმოვანთან: ცარიელი და ნაკლული ზმნები; ორმაგად და სამმაგად უწესო ზმნები; განკერძოებით მდგომი ზმნები და სხვ. საფიქრებელია, რომ ამ შრომის გამოქვეყნების შემდეგ აუცილებელი აღარ იქნება დამწყებისათვის სხვა სახელმძღვანელოს გამოყენება არაბული უღვლილების სისტემის შესწავლისას.

¹ Grammaire arabe... avec figures par Silvestre de Sacy. პირველი გამოცემა გამოვიდა 1810 წ. ნებუტაში მრავალჯერ გამოიცა.

² C. P. Caspari. Arabische Grammatik. Vierte Auflage. Bearbeitet von August Müller. Halle, 1876.

³ Grammatica linguae arabicae (შრომა დაუმთავრებელია. გამოცემის წელი და ადგილი აღნიშნული არ არის).

⁴ A Grammar of the Arabic Language... by W. Wright. Third Edition. Revised by W. Robertson Smith and M. J. de Goeje. Cambridge, 1933.

⁵ Elementa grammaticae arabicae, Boryni, 1896.

⁶ Грамматические таблицы арабского литературного языка, Москва, 1950.

⁷ ავტორმა, რა თქმა უნდა, თავისი პარადიგმების შედგენისას გაითვალისწინა და გამოიყენა ზემო-დასაზღვრებელი სპეციალური ლიტერატურა.

*
*

წინამდებარე პარადიგმების დაბეჭდვა შესაძლებელი გახდა მხოლოდ იმიტომ, რომ ი. ბ. სტალინის სახელობის თბილისის სახელმწიფო უნივერსიტეტის გამომცემლობის სტამბაში შეიქმნა პოლიგრაფიული ბაზა ტექსტების ბეჭდვისათვის აღმოსავლური შრიფტებით.

წიგნის ბეჭდვის საქმეს საგრძნობლად შეუწვევს ხელი კორექტურის კითხვითა და სხვ. სახით ასისტენტმა ვ. ახვლედიანმა და სტუდენტმა ლ. კილაშვილმა. განსაკუთრებით უნდა აღინიშნოს ასოთამწყობი მ. გარსოშვილი, რომელმაც საგანგებოდ შეისწავლა არაბული ანბანი და შეძლო ხმოვნიანი არაბული ტექსტის ბეჭდვის რთულ საქმეს დაუფლებოდა.

ავტორი და რედაქტორი გამოთქვამენ იმედს, რომ ეს შრომა რამდენადმე მაინც გაუადვილებს მსურველთ აღმოსავლურ ენათა შორის ამ ერთ-ერთი უძნელესი ენის შესწავლას.

მ. წამათელი

ПРЕДИСЛОВИЕ

В свете сталинского учения о языке особое значение приобретает изучение грамматических особенностей и лексического состава языка. „Грамматический строй языка и его основной словарный фонд составляют основу языка, сущность его специфики“ (И. В. Сталин). Естественно поэтому, что после опубликования гениальных трудов товарища Сталина, наряду с интенсивной разработкой общих, теоретических вопросов сталинского языкознания, развернулась в нашей стране большая работа по изучению грамматического строя и лексического состава отдельных языков. В процессе этой работы встал вопрос о создании новых учебников, отражающих грамматические явления тех или иных языков.

Настоящая работа представляет собою учебное пособие для изучения глагольных форм литературного арабского языка. Она является третьим, по счету, выпуском из серии¹ учебников по семитским языкам, опубликование которых намечено кафедрой семитологии Тбилисского Государственного Университета имени И. В. Сталина.

Система спряжения глагола в виде парадигм представлена более или менее подробно почти во всех² учебниках арабского языка, в частности, в известных грамматиках Н. В. Юшманова³ и А. Социна⁴, а также в таких каци-

¹ На этой серии уже опубликованы следующие работы: Г. В. Церегелли. Арабский хрестоматия. Издание Тбилисского Государственного Университета имени Сталина. Тбилиси. 1948—1949. Арабско-грузинский словарь того же автора. Тбилиси. 1951. В настоящее время печатается: Док. Конференции Церегелли. Хрестоматия со словарем ново-африканского (суданского) арабского языка.

² Исключение составляют лишь отдельные издания, в роде „Грамматика арабского языка“ А. Ф. Хашаби. Часть I. Этимология классического языка. СПб. 1910. Появление перед этим „Парадигм“ Н. А. Медникова позволило автору ограничиться лишь ссылкой на них.

³ Н. В. Юшманов. Грамматика литературного арабского языка. Под редакцией и с предисловием Н. Ю. Крачковского. Ленинград. 1925.

⁴ A. Socin's Arabische Grammatik. Neu bearbeitet von Karl Brockelmann. Пятое, последнее издание вышло уже под названием Arabische Grammatik. Paradigmen, Literatur, Übungsstücke und Glossar von Carl Brockelmann. Zwölfte neubearbeitete Auflage der Grammatik von Socin — Brockelmann. Leipzig. 1948.

таких сводах, как работы Silvestre de Sacy¹, Caspari², I. G. L. Kosegarten'a³, Wright'a⁴, особенно грамматика A. Durand'a и L. Cheikho⁵ и ряда других авторов. Но сжатость изложения, диктуемая самим характером этих изданий, не позволяла авторам представить разнообразие форм арабского глагола со всей полнотой. Это обстоятельство вынудило A. Durand'a и L. Cheikho выпустить отдельным изданием, в значительно дополненном виде, парадигмы своей грамматики. По этой же причине были изданы отдельной книжкой „Парадигмы глагольных форм арабского классического языка“ (СПБ. 1904 г.) известного исследователя истории Палестины Н. А. Медникова.

Работа Н. А. Медникова, составленная „по образцу помещенных в сочинении Dr. A. Soein, Arabische Grammatik“, по своему объему превосходит все существующие издания подобного рода. Достаточно сказать, что вместо 19 таблиц А. Социна, Н. А. Медников дает 44 таблицы.

В отечественной учебной литературе по арабскому языку эта работа сыграла значительную роль. В продолжение более чем сорока лет она оставалась основным пособием для изучения системы спряжения арабского глагола. В настоящее время она уже не может в полной мере удовлетворять растущим потребностям, тем более, что представляет собой библиографическую редкость.

Недавно вышедшая работа Б. М. Гранде „Грамматические таблицы арабского литературного языка“ (Москва, 1950) ставит себе более широкие задачи, дать не только глагольные формы, но и таблицы склонения имен и т. д., но, к сожалению, книга напечатана таким образом, что пользоваться ею можно будет лишь при условии тщательного исправления текста.

Настоящие парадигмы ставят своей целью представить картину спряжения арабского глагола со всей полнотой, поскольку это возможно. Материал, представленный в них⁶, превосходит количественно все существующие издания подобного рода (сравнительно с 44 таблицами работы Н. А. Медникова, здесь дается 107 таблиц).

Автор старался отразить в своих таблицах любую форму глагола, вызывающую хотя бы незначительные трудности при изучении арабского языка. Поэтому, в отличие от других работ аналогичного характера, в „Парадигмах“ даны все формы спряжения таких глаголов, как хамзовые глаголы с гласными У и И и У второго коренного; пустые и недостаточные глаголы; глаголы вдвойне и втройне неправильные, обособленные глаголы и т. д. Думается, что в таком виде настоящие парадигмы избавят интересующихся лиц от необходимости обращаться к другим пособиям при изучении системы спряжения арабского глагола.

¹ Grammaire arabe ... avec figures par Silvestro de Sacy. Первым изданием вышла в 1810 г. Затем неоднократно переиздавалась.

² С. Р. Caspari. Arabische Grammatik. Vierte Auflage. Bearbeitet von August Müller. Halle, 1876.

³ Grammatica Linguae arabicae (без указания года и места издания. Работа не закончена).

⁴ A Grammar of the Arabic Language... by W. Wright. Third Edition. Revised by W. Robertson Smith and M. J. de Goeje. Cambridge. 1938.

⁵ Elementa grammaticae arabicae. Beruti. 1896.

⁶ При составлении этих „Парадигм“ автором была учтена и использована вся указанная в настоящем предисловии литература.

* * *

Печатание настоящей работы могло осуществиться лишь благодаря тому, что в типографии издательства Тбилисского государственного университета имени И. В. Сталина была создана база, приспособленная к печатанию текстов восточными шрифтами.

Значительно содействовали делу печатания книги чтением корректурных листов ассистент В. Г. Ахведзани и студент Л. А. Чилашвили. Особо следует отметить наборщика М. А. Гарсошвили, который специально изучил арабский шрифт и в короткий срок смог овладеть сложным делом набора огласованного арабского текста.

Автор и редактор хотя и надеются, что настоящая работа сможет несколько облегчить желающим изучение этого одного из труднейших языков Востока.

Г. Церетели

ზმნის პრეფიქსები და სუფიქსები
 ГЛАГОЛЬНЫЕ ПРЕФИКСЫ И СУФФИКСЫ

რიცხვი Число	პირი Лицо	პერსონა Род	პერსექტივი Соверш. вид	ნ ს ვ ე რ ფ ე ქ ტ ი ვ ი Несовершенный вид				
				თბრთბ. კილო Изыв. накл.	კავშირ. კილო Сослаг. накл.	პირთბ. კილო Услов. накл.	ენერგეტივი Усиленное накл.	
								I
მხოლოდობითი Единственно	3 მ. მ.		—	—	—	—	—	—
	მ. ჯ.	ნ	ნ	ნ	ნ	ნ	ნ	ნ
	2 მ. მ.	ნ	ნ	ნ	ნ	ნ	ნ	ნ
	მ. ჯ.	ნ	ნ	ნ	ნ	ნ	ნ	ნ
	1	ნ	ნ	ნ	ნ	ნ	ნ	ნ
ორბობითი Двойственно	3 მ. მ.	ა	ან	ა	ა	ან		
	მ. ჯ.	ნა	ნან	ნა	ნა	ნან		
	2	ნა	ნან	ნა	ნა	ნან		
მრავლობითი Множественно	3 მ. მ.	ა	ონ	ა	ა	ონ	ონ	ონ
	მ. ჯ.	ნ	ნ	ნ	ნ	ნან	ნან	ნან
	2 მ. მ.	ნ	ონ	ა	ა	ონ	ონ	ონ
	მ. ჯ.	ნ	ნ	ნ	ნ	ნან	ნან	ნან
	1	ნა	ნ	ნ	ნ	ნ	ნ	ნ

ცხვ. II табл.

ს ვ მ რ ი ზ მ ნ ბ
მთქმედებითი გვარი I

რიცხვი Число	პირი Лица	სქესი Род	პერფექტივი Совершенный вид	ნ ე ს ვ ე რ		
				თბრობითი კილო Изъян. пака.	კავშირებითი კილო Соедлг. вака.	პირობითი კილო Условное вака.
მხოლოდობითი Единственное	3 მ. მ.		فَعَلَ	يَفْعَلُ	يَفْعَلُ	يَفْعَلُ
	მრ. მ.		فَعَلَتْ	تَفْعَلُ	تَفْعَلُ	تَفْعَلُ
	2 მ. მ.		فَعَلْتَ	تَفْعَلُ	تَفْعَلُ	تَفْعَلُ
	მრ. მ.		فَعَلْتِ	تَفْعَلِينَ	تَفْعَلِي	تَفْعَلِي
	1		فَعَلْتُ	أَفْعَلُ	أَفْعَلُ	أَفْعَلُ
ობობითი Двойственное	3 მ. მ.		فَعَلَا	يَفْعَلَانِ	يَفْعَلَا	يَفْعَلَا
	მრ. მ.		فَعَلَتَا	تَفْعَلَانِ	تَفْعَلَا	تَفْعَلَا
	2		فَعَلْتُمَا	تَفْعَلَانِ	تَفْعَلَا	تَفْعَلَا
მრავლობითი Множественное	3 მ. მ.		فَعَلُوا	يَفْعَلُونَ	يَفْعَلُوا	يَفْعَلُوا
	მრ. მ.		فَعَلْنَ	يَفْعَلْنَ	يَفْعَلْنَ	يَفْعَلْنَ
	2 მ. მ.		فَعَلْتُمْ	تَفْعَلُونَ	تَفْعَلُوا	تَفْعَلُوا
	მრ. მ.		فَعَلْتُنَّ	تَفْعَلْنَ	تَفْعَلْنَ	تَفْعَلْنَ
	1		فَعَلْنَا	نَفْعَلُ	نَفْعَلُ	نَفْعَلُ

მძღვობა
Причастие

فَاعِلٍ

ПРАВИЛЬНЫЙ ГЛАГОЛ
действительный залог

შ ე ი კ ჳ ო პ ვ ღ Усиленное начленение		ბ რ ძ ა ნ ბ ე ბ ი ბ ი ბ კ ჳ ლ თ Повелительное накл. ე ნ უ რ გ ე ტ ი გ ი უ ს ი ა ნ ე ნ ე ნ ა კ ა ლ . Усиленное накл.		
I	II			
		I	II	
يَفْعَلَنَّ	يَفْعَلَنْ			
تَفْعَلَنَّ	تَفْعَلَنْ			
تَفْعَلَنَّ	تَفْعَلَنْ	(أَقْتُلْ; إِضْرِبْ) اِفْعَلْ	اِفْعَلَنَّ	اِفْعَلَنْ
تَفْعَلَنَّ	تَفْعَلَنْ	(أَقْتُلِي; إِضْرِبِي) اِفْعَلِي	اِفْعَلَنَّ	اِفْعَلَنْ
أَفْعَلَنَّ	أَفْعَلَنْ			
يَفْعَلَانَّ				
تَفْعَلَانَّ				
تَفْعَلَانَّ		(أَقْتُلَا; إِضْرِبَا) اِفْعَلَا	اِفْعَلَانَّ	
يَفْعَلُنَّ	يَفْعَلُنْ			
يَفْعَلُنَانَّ				
تَفْعَلُنَّ	تَفْعَلُنْ	(أَقْتُلُوا; إِضْرِبُوا) اِفْعَلُوا	اِفْعَلُنَّ	اِفْعَلُنْ
تَفْعَلُنَانَّ		(أَقْتُلِينَ; إِضْرِبِينَ) اِفْعَلِينَ	اِفْعَلُنَانَّ	
نَفْعَلَنَّ	نَفْعَلَنْ			

თეზა I ПОРОДА
 ვნებითი გვარი Страдательный залог

რიცხვი Число	პირი Лица	სქესი Род	პერფექტივი Соверш. вид	იმპერფექტივი Несовершенный вид			
				თხრობ. კილო Изъяв. накл.	კავშირ. კილო Сослаг. накл.	პირობ. კილო Услов. накл.	მნერგეტივი Усилительное накл.
				I		II	
მხოლოდობითი Единственно	3	მ. მ.	فَعِلَ	يَفْعَلُ	يَفْعَلُ	يَفْعَلُ	يَفْعَلَنَّ
	მრ.	მ.	فَعِلْتُمْ	تَفْعَلُونَ	تَفْعَلُونَ	تَفْعَلُونَ	تَفْعَلَنَّ
	2	მ. მ.	فَعِلْتَ	تَفْعَلُ	تَفْعَلُ	تَفْعَلُ	تَفْعَلَنَّ
	მრ.	მ.	فَعِلْتُمْ	تَفْعَلِينَ	تَفْعَلِي	تَفْعَلِي	تَفْعَلِينَ
	1		فَعِلْتُ	أَفْعَلُ	أَفْعَلُ	أَفْعَلُ	أَفْعَلَنَّ
ობობითი Двойственно	3	მ. მ.	فَعِلَا	يَفْعَلَانِ	يَفْعَلَا	يَفْعَلَانِ	
	მრ.	მ.	فَعِلْنَا	تَفْعَلَانِ	تَفْعَلَا	تَفْعَلَانِ	
	2		فَعِلْتَمَا	تَفْعَلَانِ	تَفْعَلَا	تَفْعَلَانِ	
მრავლობითი Множественно	3	მ. მ.	فَعِلُوا	يَفْعَلُونَ	يَفْعَلُوا	يَفْعَلُونَ	يَفْعَلُونَ
	მრ.	მ.	فَعِلْنِ	يَفْعَلْنَ	يَفْعَلْنَ	يَفْعَلْنَ	يَفْعَلْنَ
	2	მ. მ.	فَعِلْتُمْ	تَفْعَلُونَ	تَفْعَلُوا	تَفْعَلُونَ	تَفْعَلُونَ
	მრ.	მ.	فَعِلْتُمْ	تَفْعَلْنَ	تَفْعَلْنَ	تَفْعَلْنَ	تَفْعَلْنَ
	1		فَعِلْنَا	تَفْعَلُ	تَفْعَلُ	تَفْعَلُ	تَفْعَلْنَ

მნიშვნობა
Причастие مفعول

მნიშვნობა
Масдар فعل

БЫЗГАРЫННО СУРАСОН ПРОИЗВОДНЫЕ ПОРОДЫ

Саб. IV таб.1.

Бичиг	Формы	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	X
Дүрсүнүн аргументи	3ᠢᠭᠦᠭ, Соверш.	فَعَلَ	فَاعَلَ	أَفْعَلَ	تَفَعَّلَ	تَفَاعَلَ	انْفَعَلَ	افْعَلَ	انْتَفَعَلَ
	᠋᠋ᠳᠢᠭᠦᠭ, Носов.	يَفْعَلُ	يُفَاعِلُ	يُفَعِّلُ	يَتَفَعَّلُ	يَتَفَاعَلُ	يَنْفَعِلُ	يَفْعَلُ	يَسْتَفْعِلُ
	3ᠠᠳᠠᠳᠤᠳᠤ, Повсл.п.	فَعِلَ	فَاعِلَ	أَفْعِلَ	تَفَعَّلَ	تَفَاعَلَ	انْفَعِلَ	افْعِلَ	انْتَفَعِلَ
Сүрэг аргументи	3ᠠᠳᠠᠳᠤ, Прич.	مَفْعِلٌ	مَفَاعِلٌ	مَفْعِلٌ	مَتَفَعَّلٌ	مَتَفَاعَلٌ	مَنْفَعِلٌ	مَفْعِلٌ	مَسْتَفْعِلٌ
	3ᠢᠭᠦᠭ, Соверш.	فَعَلَ	فَوَعَلَ	أَفْعَلَ	تَفَعَّلَ	تَفَوَعَلَ	انْفَعَلَ	افْوَعَلَ	انْتَفَعَلَ
	᠋᠋ᠳᠢᠭᠦᠭ, Носов.	يَفْعَلُ	يُفَاعِلُ	يُفَعِّلُ	يَتَفَعَّلُ	يَتَفَوَعَلُ	يَنْفَعِلُ	يَفْوَعَلُ	يَسْتَفْعِلُ
Сүрэг аргументи	3ᠠᠳᠠᠳᠤ, Прич.	مَفْعَلٌ	مَفَاعِلٌ	مَفْعَلٌ	مَتَفَعَّلٌ	مَتَفَوَعَلٌ	مَنْفَعِلٌ	مَفْعَلٌ	مَسْتَفْعِلٌ
	3ᠠᠳᠠᠳᠤ, Масдвр	تَفْعِيلٌ	مَفَاعِلَةٌ, فَعَالٌ	أَفْعَالٌ	تَفَعُّلٌ	تَفَاعُلٌ	انْفَعَالٌ	افْعَالٌ	انْتَفَعَالٌ

თავი IX პო რ ო დ ა

ტაბ. V ტაბლ.

რიცხვი Число	პირი Лицо	სქესი Род	პერფექტივი Совersh. Вид	ი მ პ ე რ ფ ე კ ტ ი ვ ი Несовершенный вид		
				თხრობ. კილო Изъяв. накл.	პირობითი კილო Условное наклонение	ბრძანებითი კილო Повелительное накл.
მკვლავობითი Единственный	3 მ. მ.		افْعَلَّ	يَفْعَلُّ	يَفْعَلُّ	يَفْعَلُّ
	მკ. ჯ.		افْعَلَّتْ	تَفْعَلُّ	تَفْعَلُّ	تَفْعَلُّ
	2 მ. მ.		افْعَلَلْتَّ	تَفْعَلُّ	تَفْعَلُّ	تَفْعَلُّ
	მკ. ჯ.		افْعَلَلْتِ	تَفْعَلِّيْنِ	تَفْعَلِّي	تَفْعَلِّي
1			افْعَلَلْتُ	أَفْعَلُّ	أَفْعَلُّ	أَفْعَلُّ
თხრობითი Двойственный	3 მ. მ.		افْعَلَّا	يَفْعَلَّانِ	يَفْعَلَّا	
	მკ. ჯ.		افْعَلَّا	تَفْعَلَّانِ	تَفْعَلَّا	
	2		افْعَلَّلْتُمَا	تَفْعَلَّانِ	تَفْعَلَّا	افْعَلَّا
მკვლავობითი Множественный	3 მ. მ.		افْعَلُّوا	يَفْعَلُّونَ	يَفْعَلُّوا	
	მკ. ჯ.		افْعَلِّلْنِ	يَفْعَلِّلْنَ	يَفْعَلِّلْنَ	
	2 მ. მ.		افْعَلِّلْتُمْ	تَفْعَلُّونَ	تَفْعَلُّوا	افْعَلُّوا
	მკ. ჯ.		افْعَلِّلْتُنَّ	تَفْعَلِّلْنَ	تَفْعَلِّلْنَ	افْعَلِّلْنَ
	1		افْعَلِّلْنَا	نَفْعَلُّ	نَفْعَلُّ	نَفْعَلُّ

მიმღებობა
Причастие مَفْعَلٌ

მასწავრო
Масдар اِفْعَلَّالٌ

თ ა ა ა XI П О Р О Д А

ტაბ. VI ტაბ.

რიცხვი Число	პირი Лицо	სქესი Род	პერფექტივი Совersh. вид	ნ მ ვ ე რ ფ ე ქ ე ტ ი ვ ი Несовершенный вид		
				თხრობ. კილო Изъяв. накл.	პირობითი კილო Условное наклонение	ბრძანებითი კილო Повелительное накл.
მხოლოდობითი Единственное	3 მ. მ.		أَفْعَالٌ	يَفْعَالُ	يَفْعَالٌ	يَفْعَالٌ
	მ. ჯ.		أَفْعَالَتْ	تَفْعَالُ	تَفْعَالٌ	تَفْعَالٌ
	2 მ. მ.		أَفْعَالْتِ	تَفْعَالُ	تَفْعَالٌ	أَفْعَالٌ
	მ. ჯ.		أَفْعَالْتِ	تَفْعَالِينَ	تَفْعَالِي	أَفْعَالِي
1			أَفْعَالْتُ	أَفْعَالُ	أَفْعَالٌ	أَفْعَالٌ
ობობითი Двойственное	3 მ. მ.		أَفْعَالَا	يَفْعَالَانِ	يَفْعَالَا	
	მ. ჯ.		أَفْعَالَتَا	تَفْعَالَانِ	تَفْعَالَا	
	2		أَفْعَالْتُمَا	تَفْعَالَانِ	تَفْعَالَا	أَفْعَالَا
მრავლობითი Множественное	3 მ. მ.		أَفْعَالُوا	يَفْعَالُونَ	يَفْعَالُوا	
	მ. ჯ.		أَفْعَالِنَ	يَفْعَالِنَ	يَفْعَالِنَ	
	2 მ. მ.		أَفْعَالْتُمْ	تَفْعَالُونَ	تَفْعَالُوا	أَفْعَالُوا
	მ. ჯ.		أَفْعَالْتُنَّ	تَفْعَالِنَ	تَفْعَالِنَ	أَفْعَالِنَ
	1		أَفْعَالْنَا	نَفْعَالُ	نَفْعَالٌ	نَفْعَالٌ

მიმღებია
Причастие

مَفْعَالٌ

მასდარი
Масдар

أَفْعِيَالٌ

ბამინირაბული ზმნა УДВОЕННЫЙ ГЛАГОЛ
მოქმედებითი გვარი I действительный залог

ტაბ. VIIა таб.

რიცხვი Число	პირი Лицо	სქესი Род	პ ე რ ფ ე ქ ტ ი ვ ი Совершенный вид	ი მ პ ე რ ფ ე ქ ტ ი ვ ი Несовершенный вид	
				თხრობ. კილო Изъяв. накл.	კავშირ. კილო Сослаг. накл.
მხოლოდობითი ЕДИСТВЕННО	3 მ. მ.		حَبَّ مَسَّ مَدَّ	يَمْدُ	يَمْدُ
	მ. ჯ.		حَبَّتْ مَسَّتْ مَدَّتْ	تَمْدُ	تَمْدُ
	2 მ. მ.		حَبِبْتَ مَسَبْتَ مَدَدْتَ	تَمْدُ	تَمْدُ
	მ. ჯ.		حَبِبْتِ مَسَبْتِ مَدَدْتِ	تَمْدِينَ	تَمْدِي
	1		حَبَبْتُ مَسَبْتُ مَدَدْتُ	أَمْدُ	أَمْدُ
ობობითი ДВОЙСТВЕННО	3 მ. მ.		حَبَّا مَسَّا مَدَّا	يَمْدَانِ	يَمْدَا
	მ. ჯ.		حَبَّتَا مَسَبَّتَا مَدَدَتَا	تَمْدَانِ	تَمْدَا
	2		حَبِبْتُمَا مَسَبْتُمَا مَدَدْتُمَا	تَمْدَانِ	تَمْدَا
მრავლობითი МНОЖЕСТВЕННО	3 მ. მ.		حَبُّوا مَسُّوا مَدُّوا	يَمْدُونَ	يَمْدُوا
	მ. ჯ.		حَبَبْنَ مَسَبْنَ مَدَدْنَ	يَمْدُونَ	يَمْدُونَ
	2 მ. მ.		حَبِبْتُمْ مَسَبْتُمْ مَدَدْتُمْ	تَمْدُونَ	تَمْدُوا
	მ. ჯ.		حَبِبْتُنَّ مَسَبْتُنَّ مَدَدْتُنَّ	تَمْدُونَ	تَمْدُونَ
	1		حَبَبْنَا مَسَبْنَا مَدَدْنَا	نَمْدُ	نَمْدُ

ტბ. VIII ბტ.

თბბ I
შოქმედების გვარე

ბრძვი Число	ბბბ Лингв. Род	ბბბბბბბბბბბბბბ Условное наклонение				გბგბგბგბ Условн. възл.	
		I		II			
ბბბბბბბბ Единствено	3 ბ. მ.	ბბბ	ბბბ	ბბბ	ბბბ	ბბბ	ბბბ
	ბ. ზ.	ბბბ	ბბბ	ბბბ	ბბბ	ბბბ	ბბბ
	2 ბ. მ.	ბბბ	ბბბ	ბბბ	ბბბ	ბბბ	ბბბ
	ბ. ზ.	ბბბ	ბბბ	ბბბ	ბბბ	ბბბ	ბბბ
	1	ბბბ	ბბბ	ბბბ	ბბბ	ბბბ	ბბბ
ბბბბბ Двойственно	3 ბ. მ.	ბბბ	ბბბ	ბბბ	ბბბ	ბბბ	
	ბ. ზ.	ბბბ	ბბბ	ბბბ	ბბბ	ბბბ	
	2	ბბბ	ბბბ	ბბბ	ბბბ	ბბბ	
ბბბბბბბბ Множественно	3 ბ. მ.	ბბბ	ბბბ	ბბბ	ბბბ	ბბბ	ბბბ
	ბ. ზ.	ბბბ	ბბბ	ბბბ	ბბბ	ბბბ	ბბბ
	2 ბ. მ.	ბბბ	ბბბ	ბბბ	ბბბ	ბბბ	ბბბ
	ბ. ზ.	ბბბ	ბბბ	ბბბ	ბბბ	ბბბ	ბბბ
	1	ბბბ	ბბბ	ბბბ	ბბბ	ბბბ	ბბბ

ბბბბბბ
Причастие **ბბ**

П О Р О Д А
действительный залог

ბრძანებების კლასი	Повелительное наклонение	
	უხედავად ოპიზი Усвоенное мвл.	
	I	II
<p> <u>ფრ</u> <u>აფრ</u> <u>მ</u> <u>მს</u> <u>მდ</u> <u>ამდ</u> <u>ფრ</u> <u>აფრ</u> <u>მ</u> <u>მს</u> <u>მდ</u> <u>ამდ</u> </p>	<p> <u>ამდნ</u> <u>ამდნ</u> </p>	<p> <u>ამდნ</u> <u>ამდნ</u> </p>
<p> <u>ფრა</u> <u>აფრა</u> <u>მა</u> <u>ამა</u> <u>მდა</u> <u>ამდა</u> </p>	<p> <u>ამდან</u> </p>	
<p> <u>ფრ</u> <u>აფრ</u> <u>მ</u> <u>მს</u> <u>მდ</u> <u>ამდ</u> <u>ფრ</u> <u>აფრ</u> <u>მ</u> <u>მს</u> <u>მდ</u> <u>ამდ</u> </p>	<p> <u>ამდნ</u> <u>ამდნ</u> </p>	<p> <u>ამდნ</u> </p>

თეზა I ПОРОДА
გნებთი გვარი Страдательный залог

რიცხვი Число	პირი Лица	სქესი Род	პერფექტივი Соверш. вид	ნ ს მ კ ე რ ფ ე ქ ე ტ ი ვ ი Несовершенный вид				
				თხრობ. კილო Изыв. накл.	კავშირ. კილო Сослаг. накл.	პირობ. კილო Условное накл.	გნებგეტვი Усиленное накл.	
							I	II
მხოლოდობით Единственно	2 მ. მ.		مد	يَمُد	يَمُد	يَمُد	يَمُد	يَمُد
	მ. ჯ.		مدت	تَمُد	تَمُد	تَمُد	تَمُد	تَمُد
	2 მ. მ.		مددت	تَمُد	تَمُد	تَمُد	تَمُد	تَمُد
	მ. ჯ.		مددت	تَمُدِين	تَمُدِي	تَمُدِي	تَمُدِين	تَمُدِين
1		مددت	أَمُد	أَمُد	أَمُد	أَمُد	أَمُد	
არბობით Двойственно	3 მ. მ.		مدا	يَمُدَان	يَمُدَا	يَمُدَا	يَمُدَان	
	მ. ჯ.		مدتا	تَمُدَان	تَمُدَا	تَمُدَا	تَمُدَان	
	2		مددتما	تَمُدَان	تَمُدَا	تَمُدَا	تَمُدَان	
მრავლობითი Множественно	3 მ. მ.		مدوا	يَمُدُونَ	يَمُدُوا	يَمُدُوا	يَمُدُونَ	يَمُدُونَ
	მ. ჯ.		مددن	يَمُدُونَ	يَمُدُونَ	يَمُدُونَ	يَمُدُونَ	يَمُدُونَ
	2 მ. მ.		مددتم	تَمُدُونَ	تَمُدُوا	تَمُدُوا	تَمُدُونَ	تَمُدُونَ
	მ. ჯ.		مددتن	تَمُدُونَ	تَمُدُونَ	تَمُدُونَ	تَمُدُونَ	تَمُدُونَ
	1		مددنا	نَمُد	نَمُد	نَمُد	نَمُد	نَمُد

მიმლეობა
Причастие

მადარი
Масдар

ჰამზიანი ზმეები I-ე ГЛАГОЛЫ ХАМЗОВЫЕ
შეკმედებითი გვარი I действительный залог

რიცხვი Число	პირი Лицо	სქესი Р-ა	პერფექტივი Соверш. вид	ი მ ჰ ე რ უ ე ქ ტ ი ვ ი Ш е с о в е р ш е н н ы й в и д			
				თბრთბ. კილო Изыв. накл.	კავშირ. კილო Сослаг. накл.	პირობ. კილო Условное накл.	ბრძანებითი კილო Повел. накл.
მსალობლი Единственное	3 მ. მ.		أَتَر	يَاتِر (يَاتِر)	يَاتِر	يَاتِر	
	მ. ჯ.		أَتَرَتْ	تَاتِر	تَاتِر	تَاتِر	
	2 მ. მ.		أَتَرْت	تَاتِر	تَاتِر	تَاتِر	(أُوْتِر) اِيْتِر
	მ. ჯ.		أَتَرْت	تَاتِرِينَ	تَاتِرِي	تَاتِرِي	(أُوْتِرِي) اِيْتِرِي
	1		أَتَرْتُ	آتِر	آتِر	آتِر	
არბლი Двойственное	3 მ. მ.		أَتَرَا	يَاتِرَانِ	يَاتِرَا	يَاتِرَا	
	მ. ჯ.		أَتَرْتَا	تَاتِرَانِ	تَاتِرَا	تَاتِرَا	
	2		أَتَرْتُمَا	تَاتِرَانِ	تَاتِرَا	تَاتِرَا	(أُوْتِرَا) اِيْتِرَا
მრავალბლი Множественное	3 მ. მ.		أَتَرُوا	يَاتِرُونَ	يَاتِرُوا	يَاتِرُوا	
	მ. ჯ.		أَتَرْنَ	يَاتِرْنَ	يَاتِرْنَ	يَاتِرْنَ	
	2 მ. მ.		أَتَرْتُمْ	تَاتِرُونَ	تَاتِرُوا	تَاتِرُوا	(أُوْتِرُوا) اِيْتِرُوا
	მ. ჯ.		أَتَرْتُنَّ	تَاتِرْنَ	تَاتِرْنَ	تَاتِرْنَ	(أُوْتِرْنَ) اِيْتِرْنَ
	1		أَتَرْنَا	نَاتِر	نَاتِر	نَاتِر	

შემუცობა 6
Причастие 3-ე

თ ვ ა ა I П О Р О Д А

უხედიო გვარი Страдательный залог

რიცხვი Число	პირი Лицо	სქესი Род	პერფექტივი Совершенный вид	ნ. მ. ვ. კ. გ. ე. ქ. ტ. ი. ვ. ზ. Н е с о в е р ш е н н ы й в и д		
				თბრობითი კოლო Изяв. пакл.	კავშირებითი კოლო Сослаг. пакл.	პირობითი კოლო Условное пакл.
მხოლოდობითი Единственно	მ. მ.		აწრ	იწრ	იწრ	იწრ
	მ. ჯ.		აწრთ	თწრ	თწრ	თწრ
	მ. მ.		აწრთ	თწრ	თწრ	თწრ
	მ. ჯ.		აწრთ	თწრინ	თწრინ	თწრინ
1			აწრთ	აწრ	აწრ	აწრ
ობლობითი Двойственно	მ. მ.		აწრა	იწრან	იწრა	იწრა
	მ. ჯ.		აწრანა	თწრან	თწრან	თწრან
	2		აწრანა	თწრან	თწრან	თწრან
მრავლობითი Множественно	მ. მ.		აწრვა	იწრონ	იწრვა	იწრვა
	მ. ჯ.		აწრნ	იწრნ	იწრნ	იწრნ
	მ. მ.		აწრნ	თწრონ	თწრვა	თწრვა
	მ. ჯ.		აწრნ	თწრნ	თწრნ	თწრნ
	1		აწრანა	თწრ	თწრ	თწრ
მხოლოდობა Причастие			აწრ			აწრ
			მასარი			მასარი

საზღვარგარეთო სიტყვები

ფილ. XIII ტაბ.

ფორმა	ფორმ.	II	III	IV	V	VI	VIII	X
კუჭ. Соверш.	აწრ	აწრ	აწრ	აწრ	აწრ	აწრ	აწრ	აწრ
მკეც. Несов.	აწრ	აწრ	აწრ	აწრ	აწრ	აწრ	აწრ	აწრ
მკეც. Повел. л.	აწრ	აწრ	აწრ	აწრ	აწრ	აწრ	აწრ	აწრ
მკეც. Прич.	აწრ	აწრ	აწრ	აწრ	აწრ	აწრ	აწრ	აწრ
კუჭ. Соверш.	აწრ	აწრ	აწრ	აწრ	აწრ	აწრ	აწრ	აწრ
მკეც. Несов.	აწრ	აწრ	აწრ	აწრ	აწრ	აწრ	აწრ	აწრ
მკეც. Прич.	აწრ	აწრ	აწრ	აწრ	აწრ	აწრ	აწრ	აწრ
მკეც. Маслар	აწრ	აწრ	აწრ	აწრ	აწრ	აწრ	აწრ	აწრ

არაბული ხმის დონეზეა ასაკლებები

سَأَلَ

შპქმედებთი გვარი Действительный залог I ვნებ. გვარი Страдат. залог

რიცხვი Число	პირი Лица	პერსონა Person	პერფექტივი Соверш. вид	იმპერფექტივი Несовершенный вид		პერფექტივი Соверш. вид	იმპერფექტივი Несоверш. вид
				თბრობ. კილო Изыч. язык.	ბრძან. კილო Повел. язык.		
მეცდობითი Единственное	3 მ. მ.		سَأَلَ	سَأَلُ (سَأَلُ)		سُئِلَ	سُئِلَ (سَأَلَ)
	2 მ. მ.		سَأَلْتَ	تَسَأَلُ		سُئِلْتِ	تُسَأَلُ
	2 მ. მ.		سَأَلْتَ	تَسَأَلُ	إِسْأَلَ	سُئِلْتِ	تُسَأَلُ
	3 მ. მ.		سَأَلْتِ	تَسَأَلِينَ	إِسْأَلِي	سُئِلْتِ	تُسَأَلِينَ
	1		سَأَلْتِ	أَسْأَلُ		سُئِلْتُ	أُسْأَلُ
მეცდობითი Двойственное	3 მ. მ.		سَأَلَا	يَسْأَلَانِ		سُئِلَا	يُسْأَلَانِ
	2 მ. მ.		سَأَلْتَا	تَسْأَلَانِ		سُئِلْتَا	تُسْأَلَانِ
	2		سَأَلْتُمَا	تَسْأَلَانِ	إِسْأَلَا	سُئِلْتُمَا	تُسْأَلَانِ
მეცდობითი Множественное	3 მ. მ.		سَأَلُوا	يَسْأَلُونَ		سُئِلُوا	يُسْأَلُونَ
	2 მ. მ.		سَأَلْنَ	يَسْأَلْنَ		سُئِلْنَ	يُسْأَلْنَ
	2 მ. მ.		سَأَلْتُمْ	تَسْأَلُونَ	إِسْأَلُوا	سُئِلْتُمْ	تُسْأَلُونَ
	3 მ. მ.		سَأَلْتُنَّ	تَسْأَلْنَ	إِسْأَلْنَ	سُئِلْتُنَّ	تُسْأَلْنَ
	1		سَأَلْنَا	نَسْأَلُ		سُئِلْنَا	نُسْأَلُ

მომღებობა
Причастие

მასდარი
Масдар

მომღებობა
Причастно

سَأَلٌ

سؤال

مسؤول

ПРОИЗВОДНЫЕ ПОРОДЫ

Формы	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	X
Соверш.	نَارٌ	نَائِلٌ	أَنَارٌ	نَارٌ	نَائِلٌ	أَنَارٌ	أَنَارٌ	أَنَارٌ
Несов.	يُنِيرُ	يُنَائِلُ	يُنِيرُ	يُنَارُ	يُنَائِلُ	يُنِيرُ	يُنِيرُ	يُنِيرُ
Повехн.	نِيلٌ	نَائِلٌ	أَنِيلٌ	نَائِلٌ	نَائِلٌ	أَنِيلٌ	أَنِيلٌ	أَنِيلٌ
Прив.	مُنِيرٌ	مُنَائِلٌ	مُنِيرٌ	مُنِيرٌ	مُنَائِلٌ	مُنِيرٌ	مُنِيرٌ	مُنِيرٌ
Соверш.	نَقَلَ	نَوَيْلٌ	أَنَقَلَ	نَقَلَ	نَوَيْلٌ	أَنَقَلَ	أَنَقَلَ	أَنَقَلَ
Несов.	يُنَارُ	يُنَائِلُ	يُنَارُ	يُنَارُ	يُنَائِلُ	يُنَارُ	يُنَارُ	يُنَارُ
Прив.	مَنَالٌ	مَنَائِلٌ	مَنَالٌ	مَنَالٌ	مَنَائِلٌ	مَنَالٌ	مَنَالٌ	مَنَالٌ
Мансар	نَيْبِلٌ	نَائِلٌ	أَنَارٌ	نَائِلٌ	نَائِلٌ	أَنَائِلٌ	أَنَائِلٌ	أَنَائِلٌ

Мансар

Мансар

Мансар

Мансар

III بَرَاءٌ

მუქმედებითი ვვარი Действительный залог I ვნებ. ვვარი Страдат. залог

რიცხვი Число	პირი Лицо	სქესი Род	პერფექტივი Соверш. вид	იმპერფექტივი Несовершенный вид		პერფექტივი Соверш. вид	იმპერფექტივი Несоверш. вид
				თბრობ. კილო Изыв. накл.	ბრძან. კილო Повел. накл.		
მკლავობითი ЕДИСТВЕННОЕ	3 მ. მ.		بَرَأَ	يَبْرَأُ		بَرِئَ	يَبْرَأُ
	მ. მ.		بَرَأَتْ	تَبْرَأُ		بُرِئَتْ	تَبْرَأُ
	2 მ. მ.		بَرَأْتِ	تَبْرَأِي	اِبْرَأِي	بُرِئِي	تَبْرَأِي
	მ. მ.		بَرَأْتِ	تَبْرَأِينَ	اِبْرَأِي	بُرِئْتِ	تَبْرَأِينَ
1			بَرَأْتُ	اَبْرَأُ		بُرِئْتُ	اَبْرَأُ
მკლავობითი ДВОЙСТВЕННОЕ	3 მ. მ.		بَرَأَا	يَبْرَأَانِ		بُرِئَا	يَبْرَأَانِ
	მ. მ.		بَرَأْتَا	تَبْرَأَانِ		بُرِئْتَا	تَبْرَأَانِ
	2		بَرَأْتُمَا	تَبْرَأَانِ	اِبْرَأَا	بُرِئْتُمَا	تَبْرَأَانِ
მრავლობითი МНОЖЕСТВЕННОЕ	3 მ. მ.		بَرَوْا	يَبْرَوُونَ		بُرِنُوا	يَبْرَوُونَ
	მ. მ.		بَرَأْنِ	يَبْرَأْنَ		بُرِنْنَ	يَبْرَأْنَ
	2 მ. მ.		بَرَأْتُمْ	تَبْرَوُونَ	اِبْرَوْا	بُرِنْتُمْ	تَبْرَوُونَ
	მ. მ.		بَرَأْتِنِ	تَبْرَأْنَ	اِبْرَأْنَ	بُرِنْتِنِ	تَبْرَأْنَ
	1		بَرَأْنَا	نَبْرَأُ		بُرِنْنَا	نَبْرَأُ

მიმღვობა
Причастие

بَارِي

მასდარი
Масдар

بَرِئَ

მიმღვობა
Причастие

مَبْرُوءٍ

جرو

خسی

ტაბ. XVIII ტაბ.

თ ვ ა ა I П О Р О Д А

სიტყვი Слово	პირი ლიბო Сторона	პერფექტივი Соверш. ВВД	იმპერფექტივი Несовершенный вид		პერფექტივი Соверш. ВВД	იმპერფექტივი Несовершенный вид	
			თხრობ. კილო Изыв. накл.	ბრძან. კილო Повел. накл.		თხრობ. კილო Изыв. накл.	ბრძან. კილო Повел. накл.
მხოლოდობით Единственно	3 მ. მ.	جرو	يجرو		خسى	يخسان	
	2 მ. მ.	جرون	تجرون		خسنت	تخسان	
	2 მ. მ.	جرون	تجرون	أجرو	خسنت	تخسان	أخسان
	2 მ. მ.	جرون	تجرون	أجروني	خسنت	تخسبون	أخسبون
1	جرون	أجرو		خسنت	أخسان		
მრავლობით Двойственно	3 მ. მ.	جروا	يجروان		خسا	يخسان	
	2 მ. მ.	جرونا	تجروان		خسنا	تخسان	
	2	جرونا	تجروان	أجروا	خسنا	تخسان	أخسان
მრავლობით Множественно	3 მ. მ.	جرووا	يجروون		خسوا	يخسون	
	2 მ. მ.	جرون	يجرون		خسنت	يخسان	
	2 მ. მ.	جروتم	تجروون	أجرووا	خسنتم	تخسون	أخسوا
	2 მ. მ.	جروتن	تجرون	أجرون	خسنتن	تخسان	أخسان
	1	جرونا	تجرو		خسنا	تخسان	
მძღვობა Причастие		جاری		مسار	خاس	მძღვობა Причастие	خاسی

СРАВНИТЕЛЬНАЯ ГРАММАТИКА ПРОИЗВОДНЫХ ПОРОДЫ

табл. XIX

Формы	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	X
<p>Сравнительная грамматика</p> <p>Древнеармянская грамматика</p> <p>Древнегрузинская грамматика</p>	<p>II</p> <p>бра</p> <p>бیری</p> <p>بری</p> <p>مبرى</p>	<p>III</p> <p>بارا</p> <p>بیاری</p> <p>بارى</p> <p>مبارى</p>	<p>IV</p> <p>ابرا</p> <p>یبیری</p> <p>ابری</p> <p>مبرى</p>	<p>V</p> <p>تبرا</p> <p>تبراً</p> <p>تبرا</p> <p>متبرى</p>	<p>VI</p> <p>تبارا</p> <p>تباراً</p> <p>تبارا</p> <p>متبارى</p>	<p>VII</p> <p>انبرا</p> <p>ینبری</p> <p>انبرى</p> <p>منبرى</p>	<p>VIII</p> <p>انبرا</p> <p>ینبری</p> <p>انبرى</p> <p>منبرى</p>	<p>X</p> <p>انبرا</p> <p>ینبری</p> <p>انبرى</p> <p>منبرى</p>
	<p>III</p> <p>брав</p> <p>бирі</p> <p>бры</p> <p>мбры</p>	<p>бар</p> <p>біарі</p> <p>барі</p> <p>мбарі</p>	<p>абра</p> <p>ібірй</p> <p>абры</p> <p>мбры</p>	<p>тбра</p> <p>тбрӑ</p> <p>тбра</p> <p>мтбры</p>	<p>тбар</p> <p>тбарӑ</p> <p>тбар</p> <p>мтбары</p>	<p>анбра</p> <p>інбры</p> <p>анبرى</p> <p>мнбры</p>	<p>анбра</p> <p>інбры</p> <p>анبرى</p> <p>мнбры</p>	<p>анбра</p> <p>інбры</p> <p>анبرى</p> <p>мнбры</p>
	<p>IV</p> <p>брав</p> <p>бры</p> <p>мбры</p>	<p>бар</p> <p>біарі</p> <p>барі</p> <p>мбарі</p>	<p>абра</p> <p>ібірй</p> <p>абры</p> <p>мбры</p>	<p>тбра</p> <p>тбрӑ</p> <p>тбра</p> <p>мтбры</p>	<p>тбар</p> <p>тбарӑ</p> <p>тбар</p> <p>мтбары</p>	<p>анбра</p> <p>інбры</p> <p>анبرى</p> <p>мнбры</p>	<p>анбра</p> <p>інбры</p> <p>анبرى</p> <p>мнбры</p>	<p>анбра</p> <p>інбры</p> <p>анبرى</p> <p>мнбры</p>
<p>Сравнительная грамматика</p> <p>Среднеармянская грамматика</p> <p>Среднегрузинская грамматика</p>	<p>II</p> <p>бры</p> <p>бیرа</p> <p>мбра</p>	<p>бурй</p> <p>біара</p> <p>мбара</p>	<p>абры</p> <p>ібра</p> <p>мбра</p>	<p>тбры</p> <p>тбріа</p> <p>мтбра</p>	<p>тбурй</p> <p>тбарӑ</p> <p>мтбра</p>	<p>анбры</p> <p>інбра</p> <p>мнбра</p>	<p>анбры</p> <p>інбра</p> <p>мнбра</p>	<p>анбры</p> <p>інбра</p> <p>мнбра</p>
<p>Сравнительная грамматика</p> <p>Новоармянская грамматика</p> <p>Новогрузинская грамматика</p>	<p>II</p> <p>бры</p> <p>бیری</p> <p>мбры</p>	<p>бурй</p> <p>біарі</p> <p>мбарі</p>	<p>абры</p> <p>ібірй</p> <p>абры</p> <p>мбры</p>	<p>тбры</p> <p>тбрӑ</p> <p>тбра</p> <p>мтбры</p>	<p>тбурй</p> <p>тбарӑ</p> <p>тбар</p> <p>мтбары</p>	<p>анбры</p> <p>інбры</p> <p>анبرى</p> <p>мнбры</p>	<p>анбры</p> <p>інбры</p> <p>анبرى</p> <p>мнбры</p>	<p>анбры</p> <p>інбры</p> <p>анبرى</p> <p>мнбры</p>

ჰამზიანი ბეზინიკაზული ზმნა УДВОЕННЫЙ ХАМЗОВЫЙ ГЛАГОЛ

შუკმელბითი გვარი Действительный залог I ვნებ. გვარი Страдат. залог

რიცხვი Число	პირი სქესი Лицо Рол	პერფექტივი Соверш. вид	იმპერფექტივი Несовершенный вид		პერფექტივი Соверш. вид	იმპერფექტივი Несоверш. вид
			თხრობ. კილო Изыв. накл.	ბრძან. კილო Повел. накл.		
მხოლოდბითი Единственное	3 მ. მ.	آم	يَوْم		آم	يَوْم
	მ. მ.	آمَت	تَوْم		آمَت	تَوْم
	2 მ. მ.	آمَت	تَوْم	آمِ أَوْم	آمَت	تَوْم
	მ. მ.	آمَت	تَوْمِينَ	آمِي	آمَت	تَوْمِينَ
1		آمَت	أَوْم		آمَت	أَوْم
თხრობითი Двойственное	3 მ. მ.	آمَا	يَوْمَانِ		آمَا	يَوْمَانِ
	მ. მ.	آمَتَا	تَوْمَانِ		آمَتَا	تَوْمَانِ
	2	آمَتَا	تَوْمَانِ	آمَا	آمَتَا	تَوْمَانِ
მრავლობითი Множественное	3 მ. მ.	آمُوا	يَوْمُونَ		آمُوا	يَوْمُونَ
	მ. მ.	آمِنُوا	يَأْمِنُونَ		آمِنُوا	يَوْمِنُونَ
	2 მ. მ.	آمِنُوا	تَوْمُونَ	آمُوا	آمِنُوا	تَوْمُونَ
	მ. მ.	آمِنُوا	تَأْمِنُونَ	أَوْمِنُونَ	آمِنُوا	تَوْمِنُونَ
	1	آمِنُوا	نَوْم		آمِنُوا	نَوْم

მიმღობა آ მასდარი آ მიმღობა آموم
 Причастие آ Масдар آ Причастно آموم

ПРОИЗВОДНЫЕ ПОРОДЫ

Таб. XXI табл.

Этнограф. формы	II	III	V	VIII	X
Этнограф. Соверш.	امم	ام	نام	انم	انام
Этнограф. Несоверш.	يوم و	يوم	ينام و	يانم	يننام
Этнограф. Услов. II.	يوم	يوم	ينام	يانم	ينينم
Этнограф. Услов. II.	ام	ام	نام	انم	اننام
Этнограф. Прич.	يوم و	يوم	منام و	مونم	موننام
Этнограф. Соверш.	امم	ام	يوم	اوم	اونام
Этнограф. Несоверш.	يوم و	يوم	ينام و	يانم	يننام
Этнограф. Услов. II.	يوم	يوم	ينام	يانم	ينينم
Этнограф. Прич.	يوم و	يوم	منام و	مونم	موننام
Этнограф. Масдар	نام	نام	نام	اننام	اننام

Действительные

Страдательные

სუსტი ზმნები I და ГЛАГОЛЫ СЛАБЫЕ

შუქმედებითი გვარი Действительный залог I ვნებ. გვარი Страдат. залог

რიცხვი Число	პირი Лицо	სქესი Р.Ч.	პერფექტივი Соверш. вид	იმპერფექტივი Несовершенный вид		პერფექტივი Соверш. вид	იმპერფექტივი Несоверш. вид
				თბრბ. კილო Изыяв. накл.	ბრბბ. კილო Попел. накл.		
მხოლოდობითი Единственное	3 მ. მ.		وَصَلَّ	يَصِلُّ		وُصِّلَ	يُوصَلُّ
	მ. მ.		وَصَلَّتْ	تَصِلُّ		وُصِّلَتْ	تُوصَلُّ
	2 მ. მ.		وَصَلَّتَا	تَصِلَانِ	صِلْ	وُصِّلْتَا	تُوصَلُّنَا
	მ. მ.		وَصَلَّتِ	تَصِلِينَ	صِلِي	وُصِّلْتِ	تُوصَلِينَ
1			وَصَلَّتْ	أَصِلُّ		وُصِّلَتْ	أُوصَلُّ
მრავლობითი Двойственное	3 მ. მ.		وَصَلَّاهَا	يَصِلَانِ		وُصِّلَاهَا	يُوصَلَانِ
	მ. მ.		وَصَلَّتَاهَا	تَصِلَانِ		وُصِّلَتَاهَا	تُوصَلَانِ
	2		وَصَلَّتَاهُمَا	تَصِلَانِ	صَلَا	وُصِّلَتَاهُمَا	تُوصَلَانِ
მრავლობითი Множественное	3 მ. მ.		وَصَلُّوا	يَصِلُونَ		وُصِّلُوا	يُوصَلُونَ
	მ. მ.		وَصَلُّنَا	يَصِلْنَ		وُصِّلْنَا	يُوصَلْنَ
	2 მ. მ.		وَصَلُّنَا	تَصِلُونَ	صَلُّوا	وُصِّلْنَا	تُوصَلُونَ
	მ. მ.		وَصَلُّنَا	تَصِلْنَ	صَلْنَ	وُصِّلْنَا	تُوصَلْنَ
	1		وَصَلُّنَا	نَصِلُّ		وُصِّلْنَا	نُوصَلُّ

მიმუღობა
Причастие

وَصَلَّ

მასდარი
Масдар

وَصَلَّ

მიმუღობა
Причастие

مُوصِلٌ

وَضَعَ وَجَلَّ

თარგ I ПОРОДА

რიცხვი Число	პირი Лицо	სქესი Род	პერფექტივი Соверш. вид			იმპერფექტივი Несовершенный вид		
			Соверш. вид	თხრობ. კილო	ბრძან. კილო	Соверш. вид	თხრობ. კილო	ბრძან. კილო
				Изяв. накл.	Повел. накл.		Изяв. накл.	Повел. накл.
მეორეობითი ЕДИСТВЕНННОЕ	3	მ.	وَضَع	يَضَعُ		وَجَلَّ	يُوجَلُّ	
	მ.	ჟ.	وَضَعَتْ	تَضَعُ		وَجِلَّتْ	تُوجَلُّ	
	2	მ.	وَضَعْتُمْ	تَضَعُونَ	ضَعُ	وَجِلْتُمْ	تُوجَلُّونَ	أَوْتُقُّونَ إِيَّجَلُّ
	მ.	ჟ.	وَضَعْتُمْ	تَضَعِينَ	ضِي	وَجِلْتُمْ	تُوجَلِّينَ	أَوْتُقِّي إِيَّجَلِّي
1			وَضَعْتُ	أَضَعُ		وَجِلْتُ	أُوجَلُّ	
მრავლობითი ДВОЙСТВЕННОЕ	3	მ.	وَضَعَا	يَضَعَانِ		وَجَلَا	يُوجَلَانِ	
	მ.	ჟ.	وَضَعْتَا	تَضَعَانِ		وَجِلْنَا	تُوجَلَانِ	
	2		وَضَعْتُمَا	تَضَعَانِ	ضَا	وَجِلْتُمَا	تُوجَلَانِ	أَوْتُقَا إِيَّجَلَا
მრავლობითი МНОЖЕСТВЕННОЕ	3	მ.	وَضَعُوا	يَضَعُونَ		وَجِلُّوا	يُوجَلُّونَ	
	მ.	ჟ.	وَضَعْنَ	يَضَعْنَ		وَجِلْنَ	يُوجَلْنَ	
	2	მ.	وَضَعْتُمْ	تَضَعُونَ	ضُوا	وَجِلْتُمْ	تُوجَلُّونَ	أَوْتُقُّوا إِيَّجَلُّوا
	მ.	ჟ.	وَضَعْتُنَّ	تَضَعْنَ	ضُنَّ	وَجِلْتُنَّ	تُوجَلْنَ	أَوْتُقْنَ إِيَّجَلْنَ
1			وَضَعْنَا	نَضَعُ		وَجِلْنَا	نُوجَلُّ	

მომცემი
Причастие وَضَعَ

მასდარი
Масдар وَجَلَّ وَضَع

მომცემი
Причастие وَاَجَلَّ

შოქმედებოთი გვარი I действительный залог ცხც. გვ. სრად. 3

რიცხვი Число	პირი Лицо	სქესი Род	პერფექტივი Совersh. ВИД	იმპერფექტივი Несовершенный вид		პერფექტივი Совersh. ВИД	იმპერფექტივი Несовершен. вид	
				თხრობ. კილო Иъязв. покл.	ბრძან. კილო Повел. накл.		თხრობ. კილო Иъязв. накл.	ბრძან. კილო Повел. накл.
მხოლოდობით ЕДИНСТВЕННО	3 მ. მ.		יָסַר	יִסֵּר		יָסַר	יִסֵּר	
	მ. მ.		יָסַרְתָּ	יִסֵּרְתָּ		יָסַרְתָּ	יִסֵּרְתָּ	
	2 მ. მ.		יָסַרְתֶּם	יִסֵּרְתֶּם	אִסֵּר	יָסַרְתֶּם	יִסֵּרְתֶּם	
	მ. მ.		יָסַרְתִּי	יִסֵּרֵנִי	אִסֵּרֵי	יָסַרְתִּי	יִסֵּרֵנִי	
1		יָסַרְתְּ	אִסֵּרְ		יָסַרְתְּ	אוֹסֵרְ		
ობრძობით ДВОЙСТВЕННО	3 მ. მ.		יָסְרוּ	יִסְרוּ		יָסְרוּ	יִסְרוּ	
	მ. მ.		יָסְרוּתָא	יִסְרוּתָא		יָסְרוּתָא	יִסְרוּתָא	
	2		יָסְרוּתְמָא	יִסְרוּתְמָא	אִסְרוּ	יָסְרוּתְמָא	יִסְרוּתְמָא	
მრავლობით МНОЖЕСТВЕННО	3 მ. მ.		יָסְרוּ	יִסְרוּ		יָסְרוּ	יִסְרוּ	
	მ. მ.		יָסְרוּ	יִסְרוּ		יָסְרוּ	יִסְרוּ	
	2 მ. მ.		יָסְרוּתְמָ	יִסְרוּ	אִסְרוּ	יָסְרוּתְמָ	יִסְרוּ	
	მ. მ.		יָסְרוּתְנָ	יִסְרוּ	אִסְרוּ	יָסְרוּתְנָ	יִסְרוּ	
1		יָסְרוּ	יִסְרוּ		יָסְרוּ	אוֹסְרוּ		

მიმღობა
Причастие

יָסַר

მასდარი
Масдар

יִסֵּר

მიმღობა
Причастие

יִסְרוּ

табл. XXVI

ПРОИЗВОДНЫЕ ПОРОДЫ

Формы	II	III	IV	V	VI	VIII	X
<p>Древ. Северн. в. и Южн. Северн. в.</p> <p>Древ. Поволж. и Прич.</p>	يسر	ياسر	ايسر	تيسر	تياسر	اتسر	استيسر
	ييسر	يياسر	يويسر	ييسير	يئياسر	يئير	يئيسير
	يسر	ياسر	ايسر	تيسر	تياسر	اتسر	استيسر
	ميسر	مياسر	مويسر	مئيسر	مئياسر	مئير	مئيسير
<p>Древ. Северн. в.</p> <p>Древ. Северн. в.</p> <p>Древ. Прич.</p>	يسر	يويسر	اويسر	تيسر	تويسر	اتسر	استويسر
	ييسر	يياسر	يويسر	يئيسر	يئياسر	يئير	يئيسير
	ميسر	مياسر	مويسر	مئيسر	مئياسر	مئير	مئيسير
<p>Древ. Масдар</p>	تيسير	مياسرة	ايسار	تيسر	تياسر	اتسار	استيسار

გამიზნობის სუსტი ზგვა სЛАВЫЙ УДВОЕННЫЙ ГЛАГОЛ

მოქმედებითი გვარი Действительный залог I ვნებ. გვარი Страдат. залог

რიცხვი Число	პირი Лицо	სქესი Рол	პერფექტივი Соверш. вид	იმპერფექტივი Несовершенный вид		პერფექტივი Соверш. вид	იმპერფექტივი Несоверш. вид	
				თხრობ. კილო Изыв. накл.	ბრძან. კილო Повел. накл.		თხრობ. კილო Изыв. накл.	ბრძან. კილო Повел. накл.
მსოფლიო Единственное	3 მ. მ.		وَدَّ	يُود		وَدَّ	يُود	
	მ. ჯ.		وَدَّتْ	تُود		وَدَّتْ	تُود	
	2 მ. მ.		وَدَدْتِ	تُود	وَدَّ اِيْدَدْ	وَدَدْتِ	تُود	
	მ. ჯ.		وَدَدْتِ	تُودِيْنَ	وَدِّيْ	وَدَدْتِ	تُودِيْنَ	
1			وَدَدْتُ	أُود		وَدَدْتُ	أُود	
რამისი Двойственное	3 მ. მ.		وَدَّا	يُودَانِ		وَدَّا	يُودَانِ	
	მ. ჯ.		وَدَّتَا	تُودَانِ		وَدَّتَا	تُودَانِ	
	2		وَدَدْتُمَا	تُودَانِ	وَدَّا	وَدَدْتُمَا	تُودَانِ	
მრავლობითი Множественное	3 მ. მ.		وَدَوْا	يُودُوْنَ		وَدَوْا	يُودُوْنَ	
	მ. ჯ.		وَدَدُوْا	يُودُدُوْنَ		وَدَدُوْا	يُودُدُوْنَ	
	2 მ. მ.		وَدَدْتُمْ	تُودُوْنَ	وَدَوْا	وَدَدْتُمْ	تُودُوْنَ	
	მ. ჯ.		وَدَدْتُمْ	تُودُدُوْنَ	اِيْدُدُوْنَ	وَدَدْتُمْ	تُودُدُوْنَ	
1			وَدَدْنَا	نُود		وَدَدْنَا	نُود	

მომღობა
Причастие

وَدَّ

მსდარი
Масдар

وَدَّ

მომღობა
Причастие

وَدَّدُوْا

II قَالَ
შოკმელებითი ვარი I действительный залог

რიცხვი Число	პირი Лицо	სქესი Род	პერფექტ. Совврш. вид	ნ ა მ ე რ ა რ ე ქ ე ტ ი ვ ი Н о с о в е р ш е н н ы й в и д				ბრძან. კოლო Повел. накл. ენერგეტივი Условн. накл.	
				თბრობ.კ. Изва. н.	პირობ.კ. Услов. н.	ენერგ. Условн. н.		I	II
						I	II		
მეცხედრობითი ЕДИСТВЕННОЕ	3 მ. მ.		قَالَ	يَقُولُ	يَقُلُّ	يَقُولَنَّ	يَقُولَنْ		
	მ. მ.		قَالَتْ	تَقُولُ	تَقُلُّ	تَقُولَنَّ	تَقُولَنْ		
	2 მ. მ.		قُلْتَ	تَقُولُ	تَقُلُّ	تَقُولَنَّ	تَقُولَنْ	قُلْ	قُولَنَّ
	მ. მ.		قُلْتِ	تَقُولِينَ	تَقُولِي	تَقُولِينَ	تَقُولِينَ	قُولِي	قُولِينَ
1			قُلْتُ	أَقُولُ	أَقُلُّ	أَقُولَنَّ	أَقُولَنْ		
მეცხედრობითი ДВОЙСТВЕННОЕ	3 მ. მ.		قَالَا	يَقُولَانِ	يَقُولَا	يَقُولَانَّ			
	მ. მ.		قَالَتَا	تَقُولَانِ	تَقُولَا	تَقُولَانَّ			
	2		قُلْتُمَا	تَقُولَانِ	تَقُولَا	تَقُولَانَّ	قُولَا	قُولَانَّ	
მრავლობითი МНОЖЕСТВЕННОЕ	3 მ. მ.		قَالُوا	يَقُولُونَ	يَقُولُوا	يَقُولُونَ	يَقُولُونَ		
	მ. მ.		قُلْنَ	يَقُلْنَ	يَقُلْنَ	يَقُلْنَ	يَقُلْنَ		
	2 მ. მ.		قُلْتُمْ	تَقُولُونَ	تَقُولُوا	تَقُولُونَ	تَقُولُونَ	قُولُوا	قُولُونَ
	მ. მ.		قُلْتُمْ	تَقُلْنَ	تَقُلْنَ	تَقُلْنَ	تَقُلْنَ	قُلْنَ	قُلْنَ
1			قُلْنَا	نَقُولُ	نَقُلُّ	نَقُولَنَّ	نَقُولَنْ		

მამლუბა
Причастие

قَائِلٌ

თეზა I ПОРОДА

ტაბ. XXIX ტაბლ.

შოქმეღებთი გვარი Действительный залог

რიცხვი Число	პირი Лицо	სქესი Род	პერფექტივი Совершен- ный вид	ნ მ ჰ ე რ ფ ე ქ ე ტ ი ვ ი Несовершенный вид				ბრძანებთი კილო Повел. шал. გვარგ. Усилен. шал.	
				თხოობ. კ. Изявл. н.	პორობ. კ. Услов. н.	გვარგეტივი Усилен. шал.		I	II
						I	II		
მკლდლობითი ЕДИСТВЕННОЕ	3 მ. მ.		خَافَ	يَخَافُ	يَخَافُنَّ	يَخَافَنَّ			
	მ. მ.		خَافَتْ	تَخَافُ	تَخَافُنَّ	تَخَافَنَّ			
	2 მ. მ.		خِيفَتْ	تَخَافُ	تَخَافُنَّ	تَخَافَنَّ	خَفَ	خَافَنَّ	خَافَنَّ
	მ. მ.		خِيفَتْ	تَخَافِينِ	تَخَافِي	تَخَافِينَ	خَافِي	خَافِينَ	خَافِينَ
1			خِيفْتُ	أَخَافُ	أَخَفُ	أَخَافَنَّ	أَخَافَنَّ		
ობობითი ДВОЙСТВЕННОЕ	3 მ. მ.		خَافَا	يَخَافَانِ	يَخَافَا	يَخَافَانِ			
	მ. მ.		خَافَا	تَخَافَانِ	تَخَافَا	تَخَافَانِ			
	2		خِيفْتُمَا	تَخَافَانِ	تَخَافَا	تَخَافَانِ	خَافَا	خَافَانِ	
მრავლობითი МНОЖЕСТВЕННОЕ	3 მ. მ.		خَافُوا	يَخَافُونَ	يَخَافُوا	يَخَافُونَ			
	მ. მ.		خِيفْنَ	يَخِيفْنَ	يَخِيفْنَ	يَخِيفْنَ			
	2 მ. მ.		خِيفْتُمْ	تَخَافُونَ	تَخَافُوا	تَخَافُونَ	خَافُوا	خَافُونَ	خَافُونَ
	მ. მ.		خِيفْتُنَّ	تَخِيفْنَ	تَخِيفْنَ	تَخِيفْنَ	خِيفْنَ	خِيفْنَ	
	1		خِيفْنَا	نَخَافُ	نَخِيفُ	نَخَافُونَ	نَخَافُونَ		

მიმღებობა
Причастие

خَائِفٌ

მასკარი
Масдур

خَوْفٌ

II
გნებობის გვარი I страдательный залог

რიცხვი Число	პირი Лицо	სქესი Род	პერფექტივი Соверш. вид	ნ. მ. ვ. კ. ფ. ე. ქ. ტ. ი. ვ. ი. Несовершенный вид			
				თბრობ. კილო Изъяв. накл.	პირობ. კილო Услов. накл.	გნებობის Усиленное накл.	
						I	II
მსაზღვრებელი ЕДИСТВЕННОЕ	3 მ. მ.		قِيلَ	يُقَالُ	يُقَالُ	يُقَالَنَّ	يُقَالَنَّ
	მ. მ.		قِيلَتْ	تُقَالُ	تُقَالُ	تُقَالَنَّ	تُقَالَنَّ
	2 მ. მ.		قِلْتَ	تُقَالُ	تُقَالُ	تُقَالَنَّ	تُقَالَنَّ
	მ. მ.		قِلْتِ	تُقَالِينَ	تُقَالِي	تُقَالِينَ	تُقَالِينَ
1			قِلْتُ	أُقَالُ	أُقَالُ	أُقَالَنَّ	أُقَالَنَّ
საზღვრებელი ДВОЙСТВЕННОЕ	3 მ. მ.		قِيلَا	يُقَالَانِ	يُقَالَا	يُقَالَانَّ	يُقَالَانَّ
	მ. მ.		قِيلْنَا	تُقَالَانِ	تُقَالَا	تُقَالَانَّ	تُقَالَانَّ
	2		قِيلْنَا	تُقَالَانِ	تُقَالَا	تُقَالَانَّ	تُقَالَانَّ
მრავალმობელი МНОЖЕСТВЕННОЕ	3 მ. მ.		قِيلُوا	يُقَالُونَ	يُقَالُوا	يُقَالُونَ	يُقَالُونَ
	მ. მ.		قِيلْنَ	يُقَلْنَ	يُقَلْنَ	يُقَلْنَ	يُقَلْنَ
	2 მ. მ.		قِيلْتُمْ	تُقَالُونَ	تُقَالُوا	تُقَالُونَ	تُقَالُونَ
	მ. მ.		قِيلْتُنَّ	تُقَلْنَ	تُقَلْنَ	تُقَلْنَ	تُقَلْنَ
	1		قِيلْنَا	نُقَالُ	نُقَلُ	نُقَالَنَّ	نُقَالَنَّ

მსაზღვრებელი
Причастие

قِيلَ
مَقُولٌ

მსაზღვრელი
Масдар

قِيلَ
قَوْلٌ

ფორმები, ფორმის სახელი	II	III	V	VI
<p>ბრუნული სრული ფორმა</p> <p>ბრუნული ნაკლები ფორმა</p> <p>ბრუნული პირდაპირი ფორმა</p> <p>ბრუნული მხარდასარი</p>	<p>قَوْلٌ</p> <p>يَقُولُ</p> <p>قَوْلٌ</p> <p>مَقُولٌ</p>	<p>قَاوِلٌ</p> <p>يُقَاوِلُ</p> <p>قَاوِلٌ</p> <p>مُقَاوِلٌ</p>	<p>تَقَوَّلَ</p> <p>يَتَقَوَّلُ</p> <p>تَقَوَّلَ</p> <p>مَتَقَوَّلَ</p>	<p>تَقَاوَلٌ</p> <p>يَتَقَاوَلُونَ</p> <p>تَقَاوَلٌ</p> <p>مَتَقَاوَلٌ</p>
<p>ბრუნული სრული ფორმა</p> <p>ბრუნული ნაკლები ფორმა</p> <p>ბრუნული მხარდასარი</p>	<p>قَوْلٌ</p> <p>يَقُولُ</p> <p>مَقُولٌ</p> <p>تَقَوَّلَ</p>	<p>قَاوِلٌ</p> <p>يُقَاوِلُ</p> <p>مُقَاوِلٌ</p>	<p>تَقَوَّلَ</p> <p>يَتَقَوَّلُ</p> <p>مَتَقَوَّلَ</p>	<p>تَقَاوَلٌ</p> <p>يَتَقَاوَلُونَ</p> <p>مَتَقَاوَلٌ</p>
<p>ბრუნული მხარდასარი</p>	<p>تَقَوَّلَ</p>	<p>مُقَاوِلَةٌ</p>	<p>تَقَوَّلَ</p>	<p>تَقَاوَلٌ</p>

თ ვ ა ბ IV П О Р О Д А

ტაბ. XXXII ტაბ.

შეკმედებითი გვარი Действительный залог გნებ. გვარი Страдат. залог

რაიშივი Число	პირი Лицо	სქესი Род	პერფექტივი Соверш. вид	იმპერფექტივი Несовершенный вид			პერფექტივი Соверш. вид	იმპერფექტივი Несоверш. вид	
				თხრობ. ქ.	პირობ. ქ.	ბრძან. ქ.		თხრობ. ქ.	პირობ. ქ.
				Изъяв. и.	Услов. и.	Повел. и.		Изъяв. и.	Услов. и.
მრავლობითი ЕДИСТВЕННОЕ	3 მ. მ.		أَقَالَ	يُقِيلُ	يُقَلُّ		أُقِيلَ	يُقَالُ	يُقَلُّ
	მე. მ.		أَقَالَتِ	تُقِيلُ	تُقَلُّ		أُقِيلَتِ	تُقَالُ	تُقَلُّ
	2 მ. მ.		أَقَلَّتْ	تُقِيلُ	تُقَلُّ	أَقَلُّ	أَقَلَّتِ	تُقَالُ	تُقَلُّ
	მე. მ.		أَقَلَّتِ	تُقِيلِينَ	تُقِيلِي	أَقِيلِي	أَقَلَّتِ	تُقَالِينَ	تُقَالِي
	1		أَقَلْتُ	أُقِيلُ	أَقَلُّ		أَقَلْتُ	أَقَالُ	أَقَلُّ
მრავლობითი دَوَائِدِيَّة	3 მ. მ.		أَقَالَا	يُقِيلَانِ	يُقِيلَا		أُقِيلَا	يُقَالَانِ	يُقَالَا
	მე. მ.		أَقَالَتَا	تُقِيلَانِ	تُقِيلَا		أُقِيلَتَا	تُقَالَانِ	تُقَالَا
	2		أَقَلْنَا	نُقِيلَانِ	نُقِيلَا	أَقِيلَا	أَقَلْنَا	نُقَالَانِ	نُقَالَا
მრავლობითი مُتَعَدِدِيَّة	3 მ. მ.		أَقَالُوا	يُقِيلُونَ	يُقِيلُوا		أُقِيلُوا	يُقَالُونَ	يُقَالُوا
	მე. მ.		أَقَلْنَ	يُقِلْنَ	يُقَلْنَ		أُقِلْنَ	يُقَلْنَ	يُقَلْنَ
	2 მ. მ.		أَقَلْتُمْ	تُقِيلُونَ	تُقِيلُوا	أَقِيلُوا	أَقَلْتُمْ	تُقَالُونَ	تُقَالُوا
	მე. მ.		أَقَلْتُمْ	تُقِلْنَ	تُقَلْنَ	أَقِلْنَ	أَقَلْتُمْ	تُقَلْنَ	تُقَلْنَ
	1		أَقَلْنَا	نُقِيلُ	نُقَلُّ		أَقَلْنَا	نُقَالُ	نُقَلُّ

მომღობა
Причастие

مُقِيلٌ

მასდარი
Масдар

أَقَالَةٌ

მომღობა
Причастие

مُقَالٌ

თ ვ ა ვ VII П О Р О Д А

შუქმედებითი გვარი

Действительный залог

ვნებ. გვარი Страдат. залог

რიცხვი Число	პირი Лицо	სქესი Род	პერფექტივი Соверш. вид	იმპერფექტივი Несовершенный вид			პერფექტივი Соверш. вид	იმპერფექტივი Несоверш. вид	
				თხრობ. გ.	პირობ. გ.	ბრძან. გ.		თხრობ. გ.	პირობ. გ.
				Изяв. н.	Услов. н.	Повел. н.		Изяв. н.	Услов. н.
მხოლოდობითი ЕДИНСТВЕННОВ	3	მ.	انْقَالَ	يَنْقَالُ	يَنْقُلُ		انْقِيلَ	يُنْقَالُ	يُنْقَلُ
	მ.	ჟ.	انْقَالَتْ	تَنْقَالُ	تَنْقُلُ		انْقِيلَتْ	تُنْقَالُ	تُنْقَلُ
	2	მ.	انْقَلْتُمْ	تَنْقَالُونَ	تَنْقُلُونَ	انْقَلُوا	تُنْقَالُونَ	تُنْقَلُونَ	
	მ.	ჟ.	انْقَلْتُمْ	تَنْقَلِينَ	تَنْقَلِينَ	انْقَلِي	تُنْقَلِينَ	تُنْقَلِينَ	
1			انْقَلْتُ	انْقَالَ	انْقَلْ	انْقَلْتُ	انْقَالَ	انْقَلْ	
მრავლობითი دَوَيْتْصِيغِ	3	მ.	انْقَالَا	يَنْقَالَانِ	يَنْقَالَا		انْقِيلَا	يُنْقَالَانِ	يُنْقَالَا
	მ.	ჟ.	انْقَالَتَا	تَنْقَالَانِ	تَنْقَالَا		انْقِيلَتَا	تُنْقَالَانِ	تُنْقَالَا
	2		انْقَلْتُمَا	تَنْقَالَانِ	تَنْقَالَا	انْقَالَا	انْقَلْتُمَا	تُنْقَالَانِ	تُنْقَالَا
შუქმედებითი مُجْتَمِعِ	3	მ.	انْقَالُوا	يَنْقَالُونَ	يَنْقَالُوا		انْقِيلُوا	يُنْقَالُونَ	يُنْقَالُوا
	მ.	ჟ.	انْقَلْنِ	يَنْقَلْنَ	يَنْقَلْنَ		انْقَلْنَ	يُنْقَلْنَ	يُنْقَلْنَ
	2	მ.	انْقَلْتُمْ	تَنْقَالُونَ	تَنْقَالُوا	انْقَالُوا	انْقَلْتُمْ	تُنْقَالُونَ	تُنْقَالُوا
	მ.	ჟ.	انْقَلْتُمْ	تَنْقَلْنَ	تَنْقَلْنَ	انْقَلْنَ	انْقَلْتُمْ	تُنْقَلْنَ	تُنْقَلْنَ
1			انْقَلْنَا	نَنْقَالُ	نَنْقُلُ	انْقَلْنَا	نُنْقَالُ	نُنْقَلُ	

შემდგობა
Причастие

منقَالٌ

მასდარ
Mасдар

انْقِيَالٌ

შემდგობა
Причастие

منقَالٌ

თ ვ ა ვ ო შ პ ო რ ო დ ა

შეკველებითი გვარი Действительный залог ვნებ. გვარი Страдат. залог

ბ რ ი ვ ი Число	პირი Лицо	სქესი Род	პერფექტივი Соверш. взд	იმპერფექტივი Несовершенный вид			პერფექტივი Соверш. взд	იმპერფექტივი Несоверш. вид	
				თხრობ. ქ.	პირობ. ქ.	ბრძაბ. ქ.		თხრობ. ქ.	პირობ. ქ.
				Изявл. п.	Услов. п.	Повел. п.		Изявл. п.	Услов. п.
მხოლოდობითი ЕДИНОЧНО	3 მ. მ.		أَقْتَالَ	يَقْتَالُ	يَقْتَلُ		أُقْتَلُ	يُقْتَالُ	يُقْتَلُ
	მ. ჯ.		أَقْتَالَتْ	تَقْتَالُ	تَقْتَلُ		أُقْتَلِي	تُقْتَالُ	تُقْتَلُ
	2 მ. მ.		أَقْتَلْتِ	تَقْتَالُ	تَقْتَلُ	أَقْتَلْ	أَقْتَلْتِ	تُقْتَالُ	تُقْتَلُ
	მ. ჯ.		أَقْتَلْتِ	تَقْتَالِينَ	تَقْتَلِي	أَقْتَالِي	أَقْتَلْتِ	تُقْتَالِينَ	تُقْتَلِي
1		أَقْتَلْتُ	أَقْتَالُ	أَقْتَلُ		أَقْتَلْتُ	أُقْتَالُ	أُقْتَلُ	
მრავლობითი دَوَائِدْ	3 მ. მ.		أَقْتَالُوا	يَقْتَالَانِ	يَقْتَالَا		أُقْتَلُوا	يُقْتَالَانِ	يُقْتَالَا
	მ. ჯ.		أَقْتَالَتَا	تَقْتَالَانِ	تَقْتَالَا		أُقْتَلِينَا	تُقْتَالَانِ	تُقْتَالَا
	2		أَقْتَلْنَا	تَقْتَالَانِ	تَقْتَالَا	أَقْتَالَا	أَقْتَلْنَا	تُقْتَالَانِ	تُقْتَالَا
მრავალბობითი مُتَعَدِدْ	3 მ. მ.		أَقْتَالُوا	يَقْتَالُونَ	يَقْتَالُوا		أُقْتَلُوا	يُقْتَالُونَ	يُقْتَالُوا
	მ. ჯ.		أَقْتَلْنِ	يَقْتَلْنَ	يَقْتَلْنَ		أُقْتَلِنِ	يُقْتَلْنَ	يُقْتَلْنَ
	2 მ. მ.		أَقْتَلْتُمْ	تَقْتَالُونَ	تَقْتَالُوا	أَقْتَالُوا	أَقْتَلْتُمْ	تُقْتَالُونَ	تُقْتَالُوا
	მ. ჯ.		أَقْتَلْتُمْ	تَقْتَلْنَ	تَقْتَلْنَ	أَقْتَلْنِ	أَقْتَلْتُمْ	تُقْتَلْنَ	تُقْتَلْنَ
1		أَقْتَلْنَا	نَقْتَالُ	نَقْتَلُ		أَقْتَلْنَا	نُقْتَالُ	نُقْتَلُ	

მიმღებობა
Причастие

مُقْتَالٌ

მასდარი
Масдар

أَقْتَالٌ

მიმღებობა
Причастие

مُقْتَالٌ

თ ვ ა ა X П О Р О Д А

შეკველებითი გვარი Действительный залог გნებ. გვარი Страдат. залог

რიცხვი Число	პირი Лицо	როდი Род	პერფექტი ყოველი Соверш. вид	იმპერფექტი ყოველი Несоверш. вид			პერფექტი ყოველი Соверш. вид	იმპერფექტი ყოველი Несоверш. вид	
				თბრობ. გ. Изъяв. в.	პირობ. გ. Услов. в.	ბრძან. გ. Повел. в.		თბრობ. გ. Изъяв. в.	პირობ. გ. Услов. в.
მხოლოდობითი ЕДИНСТВЕННОЕ	3	მ. მ.	اِسْتَقَالَ	يَسْتَقِيلُ	يَسْتَقِلُّ		اُسْتَقِيلَ	يُسْتَقَالُ	يُسْتَقَلُّ
	2	მ. ზ.	اِسْتَقَالَتْ	تَسْتَقِيلُ	تَسْتَقِلُّ		اُسْتَقِيْلَتْ	تُسْتَقَالُ	تُسْتَقَلُّ
	2	მ. მ.	اِسْتَقَلْتُ	نَسْتَقِيْلُ	نَسْتَقِلُّ	اَسْتَقِلُّ	اُسْتَقَلْتُ	نُسْتَقَالُ	نُسْتَقَلُّ
	2	მ. ზ.	اِسْتَقَلْتِ	نَسْتَقِيْلِينَ	نَسْتَقِلِّي	اَسْتَقِيْلِي	اُسْتَقَلْتِ	نُسْتَقَالِينَ	نُسْتَقَالِي
	1		اِسْتَقَلْتُ	اَسْتَقِيْلُ	اَسْتَقِلُّ		اُسْتَقَلْتُ	اُسْتَقَالُ	اُسْتَقَلُّ
რამდენიმე ДВОЙСТВЕННОЕ	3	მ. მ.	اِسْتَقَالَا	يَسْتَقِيْلَانِ	يَسْتَقِيْلَا		اُسْتَقِيْلَا	يُسْتَقَالَانِ	يُسْتَقَالَا
	2	მ. ზ.	اِسْتَقَالْتَا	تَسْتَقِيْلَانِ	تَسْتَقِيْلَا		اُسْتَقِيْلْتَا	تُسْتَقَالَانِ	تُسْتَقَالَا
	2		اِسْتَقَلْتُمَا	نَسْتَقِيْلَانِ	نَسْتَقِيْلَا	اَسْتَقِيْلَا	اُسْتَقَلْتُمَا	نُسْتَقَالَانِ	نُسْتَقَالَا
მრავლობითი МНОЖЕСТВЕННОЕ	3	მ. მ.	اِسْتَقَالُوا	يَسْتَقِيْلُوْنَ	يَسْتَقِيْلُوا		اُسْتَقِيْلُوا	يُسْتَقَالُوْنَ	يُسْتَقَالُوا
	2	მ. ზ.	اِسْتَقَلْنَ	يَسْتَقِيْلْنَ	يَسْتَقِيْلْنَ		اُسْتَقِيْلْنَ	يُسْتَقَالْنَ	يُسْتَقَلْنَ
	2	მ. მ.	اِسْتَقَلْتُمْ	تَسْتَقِيْلُوْنَ	تَسْتَقِيْلُوا	اَسْتَقِيْلُوا	اُسْتَقَلْتُمْ	تُسْتَقَالُوْنَ	تُسْتَقَالُوا
	2	მ. ზ.	اِسْتَقَلْتُنَّ	تَسْتَقِيْلْنَ	تَسْتَقِيْلْنَ	اَسْتَقِيْلْنَ	اُسْتَقَلْتُنَّ	تُسْتَقَالْنَ	تُسْتَقَلْنَ
	1		اِسْتَقَلْنَا	نَسْتَقِيْلُ	نَسْتَقِلُّ		اُسْتَقَلْنَا	نُسْتَقَالُ	نُسْتَقَلُّ

მომლოცხე
Причастие

مَسْتَقِيْلٌ

მასდარ
Масдар

اِسْتَقَالَةٌ

მომლოცხე
Причастие

مُسْتَقَالٌ

II 5

მოქმედებითი გვარი I действительный залог

რიცხვი Число	პირი ლიწი Лицо	პერფექტივი Соверш. вид	ნ ს ვ რ ჯ ე ქ ტ ი ვ ი Несовершенный вид					
			თხრობ. კ. Изъяв. н.	პირობ. კ. Услов. н.	ეხერხეტივი Усилон. накл.		ბრძანებითი კილო Повел. накл. ეხერხ. Усилон. накл.	
					I	II	I	II
მსოფლიოლი ЕДИНОЧНОЕ	3 მ. მ.	سَارَ	يَسِيرُ	يَسِرُ	يَسِيرَنَّ	يَسِيرِنَّ		
	მ. ჯ.	سَارَتْ	تَسِيرُ	تَسِرُ	تَسِيرَنَّ	تَسِيرِنَّ		
	2 მ. მ.	سَرَتْ	تَسِيرُ	تَسِرُ	تَسِيرَنَّ	تَسِيرِنَّ	سِرْ	سِيرَنَّ
	მ. ჯ.	سَرَتْ	تَسِيرِينَ	تَسِيرِي	تَسِيرِنَّ	تَسِيرِنَّ	سِيرِي	سِيرَنَّ
	1	سَرْتُ	أَسِيرُ	أَسِرُ	أَسِيرَنَّ	أَسِيرِنَّ		
მ. მ. მ. მ. ДВОИЧНОЕ	3 მ. მ.	سَارَا	يَسِيرَانِ	يَسِيرَا	يَسِيرَانَّ			
	მ. ჯ.	سَارَتَا	تَسِيرَانِ	تَسِيرَا	تَسِيرَانَّ			
	2	سَرْتَمَا	تَسِيرَانِ	تَسِيرَا	تَسِيرَانَّ	سِيرَا	سِيرَانَّ	
მრავლობითი МНОЖЕСТВЕННОЕ	3 მ. მ.	سَارُوا	يَسِيرُونَ	يَسِيرُوا	يَسِيرُونَّ	يَسِيرِنَّ		
	მ. ჯ.	سَرْنَ	يَسِيرُونَ	يَسِيرُونَ	يَسِيرُونَّ	يَسِيرِنَّ		
	2 მ. მ.	سَرْتُمْ	تَسِيرُونَ	تَسِيرُوا	تَسِيرُونَّ	تَسِيرِنَّ	سِيرُوا	سِيرُونَّ
	მ. ჯ.	سَرْتُنَّ	تَسِيرُونَ	تَسِيرُونَ	تَسِيرُونَّ	تَسِيرِنَّ	سَرْنَ	سَرْتُنَّ
	1	سَرْنَا	نَسِيرُ	نَسِرُ	نَسِيرَنَّ	نَسِيرِنَّ		

მამლეობა
Причастие

თ რ ა ა I პ ო რ ო დ ა

ვ ნ ე ბ ი თ ი გ ვ ა რ ი ს ტ რ ა დ ა ტ ე ლ ო ნ ი ზ ა ლ ო გ

რიცხვი Число	პირი Лицо	სქესი Род	პერფექტივი Соверш. вид	ი მ ვ ე რ შ ე ე ქ ი ვ ი Несовершенный вид			
				თხრობ. კლლთ Издъев. накл.	პირობ. კლლთ Услов. накл.	გ ვ ე რ ვ ე ტ ი ვ ი Усиленное накл.	
						I	II
მსოფლიო Единственное	3 მ. მ.		سِرَ	يَسَارُ	يَسَرُّ	يَسَارَنَّ	يَسَرُّ
	მრ. ზ.		سِيرَتَ	تَسَارُ	تَسَرُّ	تَسَارَنَّ	تَسَرُّ
	2 მ. მ.		سِرْتِ	تَسَارُ	تَسَرُّ	تَسَارَنَّ	تَسَرُّ
	მრ. ზ.		سِرْتِ	تَسَارِينَ	تَسَارِي	تَسَارَنَّ	تَسَارَنَّ
	1		سِرْتُ	أَسَارُ	أَسَرُّ	أَسَارَنَّ	أَسَرُّ
მრობი Двойственное	3 მ. მ.		سِيرَا	يَسَارَانِ	يَسَارَا	يَسَارَانِ	
	მრ. ზ.		سِيرَتَا	تَسَارَانِ	تَسَارَا	تَسَارَانِ	
	2		سِرْتِمَا	تَسَارَانِ	تَسَارَا	تَسَارَانِ	
მრავლობითი Множественное	3 მ. მ.		سِيرُوا	يَسَارُونَ	يَسَارُوا	يَسَارُونَ	يَسَارُونَ
	მრ. ზ.		سِرْنَ	يَسِرْنَ	يَسِرْنَ	يَسِرْتَانِ	
	2 მ. მ.		سِرْتُمُ	تَسَارُونَ	تَسَارُوا	تَسَارُونَ	تَسَارُونَ
	მრ. ზ.		سِرْتِنَّ	تَسِرْنَ	تَسِرْنَ	تَسِرْتَانِ	
	1		سِرْنَا	نَسَارُ	نَسَرُّ	نَسَارَنَّ	نَسَارَنَّ

მომლობა
Причастие

ს
سِيرِ

მასდარი
Масдар

ს
سِير

თეზა IV ПОРОДА

ტაბ. XXXIX ტაბ.

შუქმეღებთი ვვარი Действительный залог ვნებ. ვვარი Страдат. залог

რიცხვი Число	პირი Лицо	სქესი Род	პერფექტივი Соверш. вид	იმპერფექტივი Несовершенный вид			პერფექტივი Соверш. вид	იმპერფექტივი Несоверш. вид	
				თბრბ. კ.	პირბ. კ.	ბრბ. კ.		თბრბ. კ.	პირბ. კ.
				Изъяв. накл.	Услов. накл.	Повел. н.		Изъяв. в.	Услов. в.
მხოლოდობითი Единственное	3 მ. მ.		أَسَرَ	يَسِرُ	يَسِرُ		أَسِرَ	يَسِرُ	يَسِرُ
	მ. ჯ.		أَسَرَتْ	تَسِرُ	تَسِرُ		أَسِرَتْ	تَسِرُ	تَسِرُ
	2 მ. მ.		أَسَرْتَ	تَسِرُ	تَسِرُ	أَسِرْ	أَسِرْتَ	تَسِرُ	تَسِرُ
	მ. ჯ.		أَسَرْتِ	تَسِرِينَ	تَسِرِينَ	أَسِرِي	أَسِرْتِ	تَسِرِينَ	تَسِرِينَ
1			أَسَرْتُ	أَسِرُ	أَسِرُ		أَسَرْتُ	أَسِرُ	أَسِرُ
ბრბობითი Двойственное	3 მ. მ.		أَسَرَا	يَسِرَانِ	يَسِرَا		أَسِرَا	يَسِرَانِ	يَسِرَا
	მ. ჯ.		أَسَرْتَا	تَسِرَانِ	تَسِرَا		أَسِرْتَا	تَسِرَانِ	تَسِرَا
	2		أَسَرْتُمَا	تَسِرَانِ	تَسِرَا	أَسِرَا	أَسِرْتُمَا	تَسِرَانِ	تَسِرَا
მრავლობითი Множественное	3 მ. მ.		أَسَرُوا	يَسِرُونَ	يَسِرُوا		أَسِرُوا	يَسِرُونَ	يَسِرُوا
	მ. ჯ.		أَسَرْنَ	يَسِرْنَ	يَسِرْنَ		أَسِرْنَ	يَسِرْنَ	يَسِرْنَ
	2 მ. მ.		أَسَرْتُمْ	تَسِرُونَ	تَسِرُوا	أَسِرُوا	أَسِرْتُمْ	تَسِرُونَ	تَسِرُوا
	მ. ჯ.		أَسَرْتُنَّ	تَسِرْنَ	تَسِرْنَ	أَسِرْنَ	أَسِرْتُنَّ	تَسِرْنَ	تَسِرْنَ
1			أَسَرْنَا	نَسِرُ	نَسِرُ		أَسَرْنَا	نَسِرُ	نَسِرُ

მიმღობა ⑥ و
Причастие مَسِيرٌ

მასდარი ⑥ و
Масдар أَسَارَةٌ

მიმღობა ⑥ و
Причастие مَسَارٌ

თავად VII ПОРОДА

შეკვედებითი გვარი Действительный залог ვნებ. გვარი Страдат. залог

რიცხვი Число	პირი Лицо	სქესი Рода	პერსონალური Соверш. Вид	იმპერსონალური Несовершенный вид			პერსონალური Соверш. Вид	იმპერსონალური Несоверш. вид	
				თბრთბ. კ.	პირთბ. კ.	ბრძანბ. კ.		თბრთბ. კ.	პირთბ. კ.
				Изъяв. накл.	Услов. накл.	Повел. н.		Изъяв. н.	Услов. н.
მხოლოდობითი Единственно	3 მ. მ.		أَنَارَ	يَنَارُ	يَنَسِرُ		أُنْسِرُ	يُنَارُ	يُنَسِرُ
	მ. მ.		أَنَارَتْ	تَنَارُ	تَنَسِرُ		أُنْسِرَتْ	تُنَارُ	تُنَسِرُ
	2 მ. მ.		أَنَرْتُ	تَنَارُ	تَنَسِرُ	أَنَرُ	أُنْسِرْتُ	تُنَارُ	تُنَسِرُ
	მ. მ.		أَنَرْتُ	تَنَارِينَ	تَنَارِي	أَنَارِي	أُنْسِرْتُ	تَنَارِينَ	تَنَارِي
	1		أَنَرْتُ	أَنَارُ	أَنِرُ		أُنْسِرْتُ	أُنَارُ	أُنَسِرُ
მრავლობითი Двойственно	3 მ. მ.		أَنَارَا	يَنَارَانِ	يَنَارَا		أُنْسِرَانِ	يُنَارَانِ	يُنَسَارَا
	მ. მ.		أَنَارَتَا	تَنَارَانِ	تَنَارَا		أُنْسِرَتَا	تُنَارَانِ	تُنَارَا
	2		أَنَرْتَا	تَنَارَانِ	تَنَارَا	أَنَارَا	أُنْسِرْتَا	تُنَارَانِ	تُنَارَا
მრავლობითი Множественно	3 მ. მ.		أَنَارُوا	يَنَارُونَ	يَنَارُوا		أُنْسِرُونَ	يُنَارُونَ	يُنَسَارُوا
	მ. მ.		أَنَرْنَ	يَنَسِرْنَ	يَنَسِرْنَ		أُنْسِرْنَ	يُنَسِرْنَ	يُنَسِرْنَ
	2 მ. მ.		أَنَسِرْتُمْ	تَنَارُونَ	تَنَارُوا	أَنَارُوا	أُنْسِرْتُمْ	تَنَسَارُونَ	تُنَسَارُوا
	მ. მ.		أَنَسِرْنَ	تَنَسِرْنَ	تَنَسِرْنَ	أَنَسِرْنَ	أُنَسِرْنَ	تُنَسِرْنَ	تُنَسِرْنَ
	1		أَنَسِرْنَا	تَنَسَارُ	تَنَسِرُ		أُنَسِرْنَا	تُنَسَارُ	تُنَسِرُ

მომღობა
Причастие

مَنَارٌ

მასდარი
Масдар

أَنَسِرَ

მომღობა
Причастие

مَنَارٌ

თ ვ ა ა VIII П О Р О Д А

შექმედებითი ვარი **Действительный залог** ვნებ. ვარი **Страдат. залог**

რიცხვი Число	პირი Лица	სქესი Род	პერფექტი- ცივი Соверш. вид	იმპერფექტიცივი Несовершенный вид			პერფექტი- ცივი Соверш. вид	იმპერფექტიცივი Несовершенный вид	
				თბრძბ. კ.	პირძბ. კ.	ბრძბ. კ.		თბრძბ. კ.	პირძბ. კ.
				Изяв. пака	Услов. пака	Повел. н.		Изяв. пака	Услов. пака
მკლდობითი Единственное	3 მ. მ.		აწარ	ისტარ	ისტრ		აწირ	ისტარ	ისტრ
	მ. მ.		აწარტ	ტწარ	ტწრ		აწირტ	ტწარ	ტწრ
	2 მ. მ.		აწრტ	ტწარ	ტწრ	აწრ	აწრტ	ტწარ	ტწრ
	მ. მ.		აწრტ	ტწარინ	ტწარი	აწრტ	აწრტინ	ტწარინ	ტწარი
	1		აწრტ	აწარ	აწრ		აწრტ	აწარ	აწრ
მკლდობითი Двойственное	3 მ. მ.		აწარა	ისტარან	ისტარა		აწირა	ისტარან	ისტარა
	მ. მ.		აწარტა	ტწარან	ტწარა		აწირტა	ტწარან	ტწარა
	2		აწრტა	ტწარან	ტწარა	აწრ	აწრტა	ტწარან	ტწარა
მკლდობითი Множественное	3 მ. მ.		აწარაო	ისტარაონ	ისტარაო		აწირაო	ისტარაონ	ისტარაო
	მ. მ.		აწრნ	ტწრნ	ტწრნ		აწრნ	ტწრნ	ტწრნ
	2 მ. მ.		აწრტმ	ტწარაონ	ტწარაო	აწრ	აწრტმ	ტწარაონ	ტწარაო
	მ. მ.		აწრტნ	ტწრნ	ტწრნ	აწრნ	აწრტნ	ტწრნ	ტწრნ
	1		აწრნა	ტწარ	ტწრ		აწრნა	ტწარ	ტწრ

მიმღობა
Причастие

აწარ

მასდარი
Масдар

აწირ

მიმღობა
Причастие

აწარ

თეზა X ПОРОДА

ტაბ. XLII ტაბლ.

შუქმედებთი გვარი Действительный залог ვნებ. გვარი Страдат. залог

რიცხვი Число	პირი Лицо	სქესი Род	პერფექტი კვი Совоersh. вид	იმპერფექტიკვი Несовершенный вид			პერფექტი კვი Совоersh. вид	იმპერფექტიკვი Несовершенный вид	
				თხრობ. კ.	პირობ. კ.	ბრძან. კ.		თხრობ. კ.	პირობ. კ.
				Изяв. накл.	Услов. накл.	Повел. в.		Изяв. накл.	Услов. накл.
მრავლობითი Множественно	3	მ.	აწარ	ისტყრ	ისტყრ		აწყრ	ისტყრ	ისტყრ
	მე.	ჟ.	აწარტ	ისტყრ	ისტყრ	აწყრტ	ისტყრ	ისტყრ	ისტყრ
	2	მ.	აწარტ	ისტყრ	ისტყრ	აწყრტ	ისტყრ	ისტყრ	ისტყრ
	მე.	ჟ.	აწარტ	ისტყრინ	ისტყრყრ	აწყრტ	ისტყრინ	ისტყრყრ	ისტყრ
1			აწარტ	ისტყრ	ისტყრ	აწყრტ	ისტყრ	ისტყრ	
მრავლობითი Двойственно	3	მ.	აწარა	ისტყრან	ისტყრა		აწყრა	ისტყრან	ისტყრა
	მე.	ჟ.	აწარტა	ისტყრან	ისტყრა	აწყრტა	ისტყრან	ისტყრა	ისტყრა
	2		აწარტა	ისტყრან	ისტყრა	აწყრტა	ისტყრან	ისტყრა	ისტყრა
მრავლობითი Множественно	3	მ.	აწარა	ისტყრონ	ისტყროა		აწყროა	ისტყრონ	ისტყროა
	მე.	ჟ.	აწარნ	ისტყრნ	ისტყრნ	აწყრნ	ისტყრნ	ისტყრნ	ისტყრნ
	2	მ.	აწარნ	ისტყრონ	ისტყროა	აწყრნ	ისტყრონ	ისტყროა	ისტყროა
	მე.	ჟ.	აწარნ	ისტყრნ	ისტყრნ	აწყრნ	ისტყრნ	ისტყრნ	ისტყრნ
1			აწარნა	ისტყრ	ისტყრ	აწყრნა	ისტყრ	ისტყრ	

შემდგობა მრავლობითი
Причастие მრავლობითი

მასდარი მრავლობითი
Масдар მრავლობითი

შემდგობა მრავლობითი
Причастие მრავლობითი

III - نَدَا
შოკმედებოთი გვარი I действительный залог

რიცხვი Число	პირი Лицо	პერსონა Персона	პერფექტივი Соверш. вид	ნ ს ვ რ ფ ე ქ ტ ი ვ ი Несовершенный вид				
				თხრობ. კილო Изыв. накл.	კავშირ. კილო Сослаг. накл.	პირობ. კილო Услов. накл.	გზერბეტივი Уменьшное накл.	
				I		II		
მხოლოდობით Единственно	3 მ. მ.		كَدَا	يَنْدُو	يَنْدُو	يَنْدُو	يَنْدُون	يَنْدُونَ
	მ. ჯ.		كَدَتْ	تَنْدُو	تَنْدُو	تَنْدُو	تَنْدُون	تَنْدُونَ
	2 მ. მ.		كَدَوْتَ	تَنْدُو	تَنْدُو	تَنْدُو	تَنْدُون	تَنْدُونَ
	მ. ჯ.		كَدَوْتِ	تَنْدِينَ	تَنْدِي	تَنْدِي	تَنْدِين	تَنْدِين
	1		كَدَوْتُ	أَنْدُو	أَنْدُو	أَنْدُو	أَنْدُون	أَنْدُونَ
ორბობით Двойственно	3 მ. მ.		كَدَا	يَنْدُوَانِ	يَنْدُوا	يَنْدُوا	يَنْدُوَانِ	
	მ. ჯ.		كَدَتَا	تَنْدُوَانِ	تَنْدُوا	تَنْدُوا	تَنْدُوَانِ	
	2		كَدَوْتَا	تَنْدُوَانِ	تَنْدُوا	تَنْدُوا	تَنْدُوَانِ	
მრავლობით Множественно	3 მ. მ.		كَدَا	يَنْدُون	يَنْدُوا	يَنْدُوا	يَنْدُون	يَنْدُونَ
	მ. ჯ.		كَدَوْنَ	يَنْدُون	يَنْدُون	يَنْدُون	يَنْدُونَانِ	
	2 მ. მ.		كَدَوْتُمْ	تَنْدُون	تَنْدُوا	تَنْدُوا	تَنْدُون	تَنْدُونَ
	მ. ჯ.		كَدَوْتِنَ	تَنْدُون	تَنْدُون	تَنْدُون	تَنْدُونَانِ	
	1		كَدَوْنَا	نَنْدُو	نَنْدُو	نَنْدُو	نَنْدُون	نَنْدُونَ

მიმღობა
Причастие

نَادٍ

سرو

თ ვ ა ბ I П О Р О Д А

საბუბო Число	პირი Лично	სებრი Род	პერსიული Соверш. вид	ნ ს ვ რ კ ჯ ე ქ ც ზ ო Несовершенный вид			
				თბრთბ. კოლო Измън. накл.	კავშირ. კოლო Сослаг. накл.	პირთბ. კოლო Услов. накл.	ბრძან. კოლო Повел. накл.
მეცხობლი Единственное	3	მ. მ.	سَرُو	يَسْرُو	يَسْرُو	يَسْرُو	
	2	მ. მ.	سَرُوْت	تَسْرُو	تَسْرُو	تَسْرُو	
	2	მ. მ.	سَرُوْت	تَسْرُو	تَسْرُو	تَسْرُو	اَسْرُو
	2	მ. მ.	سَرُوْت	تَسْرِيْن	تَسْرِي	تَسْرِي	اَسْرِي
	1		سَرُوْت	اَسْرُو	اَسْرُو	اَسْرُو	
მრავლობი Двойственное	3	მ. მ.	سَرُوَا	يَسْرُوَانِ	يَسْرُوَا	يَسْرُوَا	
	2	მ. მ.	سَرُوَتَا	تَسْرُوَانِ	تَسْرُوَا	تَسْرُوَا	
	2		سَرُوَتَمَا	تَسْرُوَانِ	تَسْرُوَا	تَسْرُوَا	اَسْرُوَا
მრავლობი Множественное	3	მ. მ.	سَرُوَا	يَسْرُوْنَ	يَسْرُوَا	يَسْرُوَا	
	2	მ. მ.	سَرُوْن	يَسْرُوْنَ	يَسْرُوْنَ	يَسْرُوْنَ	
	2	მ. მ.	سَرُوْتُمْ	تَسْرُوْنَ	تَسْرُوَا	تَسْرُوَا	اَسْرُوَا
	2	მ. მ.	سَرُوْتِنَّ	تَسْرُوْنَ	تَسْرُوْنَ	تَسْرُوْنَ	اَسْرُوْنَ
	1		سَرُوْنَا	نَسْرُو	نَسْرُو	نَسْرُو	

მხედობა
Причастие

سار

მხედარი
Масдар

ساروة

رَضِيَ

მოქმედებითი ვარი I действительный залог

რიცხვი Число	სქესი Линг. Род	პერსექცივი Совersh. вид	ნ ს ვ ე რ ფ ე ქ ტ ი ვ ი Несовершенный вид				მწერგობივი Усиленное накл.	
			თხრობ. კილო Изыв. накл.	კავშირ. კილო Сослаг. накл.	პირობ. კილო Услов. накл.			
							I	II
მხოლოდობითი Единственное	3 მ. მ.	رَضِيَ	يَرَضِي	يَرَضِي	يَرَضُ	يَرَضِيَنَّ	يَرَضِيَنَّ	
	მ. ჯ.	رَضِيَتْ	تَرَضِي	تَرَضِي	تَرَضُ	تَرَضِيَنَّ	تَرَضِيَنَّ	
	2 მ. მ.	رَضِيْتَا	تَرَضِيَا	تَرَضِيَا	تَرَضَا	تَرَضِيَنَّ	تَرَضِيَنَّ	
	მ. ჯ.	رَضِيْتُمَا	تَرَضِيْتُمَا	تَرَضِيْتُمَا	تَرَضْتُمَا	تَرَضِيَنَّ	تَرَضِيَنَّ	
1	رَضِيْتُ	أَرَضِي	أَرَضِي	أَرْضُ	أَرْضِيَنَّ	أَرْضِيَنَّ		
რამდენობითი Двойственное	3 მ. მ.	رَضِيَا	يَرَضِيَانِ	يَرَضِيَا	يَرَضِيَا	يَرَضِيَانَّ		
	მ. ჯ.	رَضِيْتَا	تَرَضِيَانِ	تَرَضِيَا	تَرَضِيَا	تَرَضِيَانَّ		
	2	رَضِيْتُمَا	تَرَضِيَانِ	تَرَضِيَا	تَرَضِيَا	تَرَضِيَانَّ		
მრავლობითი Множественное	3 მ. მ.	رَضُوا	يَرَضُونَ	يَرَضُوا	يَرَضُوا	يَرَضُونَّ	يَرَضُونَّ	
	მ. ჯ.	رَضِينَ	يَرَضِينَ	يَرَضِينَ	يَرَضِينَ	يَرَضِيْنَانَّ		
	2 მ. მ.	رَضِيْتُمْ	تَرَضُونَ	تَرَضُوا	تَرَضُوا	تَرَضُونَّ	تَرَضُونَّ	
	მ. ჯ.	رَضِيْتُمْ	تَرَضِينَ	تَرَضِينَ	تَرَضِينَ	تَرَضِيْنَانَّ		
1	رَضِيْتُمْ	نَرَضِي	نَرَضِي	نَرَضُ	نَرَضِيَنَّ	نَرَضِيَنَّ		

მიმღებობა
Причастие رَاضٍ

მასდარი
Масдар رَضِيَ

III 9

ვნებითი გვარი I страдательный залог

როცხვი Число	პირი ლიცი Лица Род	პერფექტივი Совersh. вид	ი მ პ გ რ ფ ე ქ ე ტ ი ვ ი Несовершенный вид				
			თბრობ. კილო Изъяв. накл.	კავშირ. კილო Сослаг. накл.	პირობ. კილო Услов. накл.	ვნებრგვეტივი Усиленное накл.	
						I	II
მხოლოდობითი Единственное	3 მ. მ.	ნდი	ინდი	ინდი	ინდი	ინდინ	ინდინ
	მრ. მ.	ნდებ	ინდი	ინდი	ინდი	ინდინ	ინდინ
	2 მ. მ.	ნდებ	ინდი	ინდი	ინდი	ინდინ	ინდინ
	მრ. მ.	ნდებ	ინდინ	ინდი	ინდი	ინდინ	ინდინ
1	ნდებ	ანდი	ანდი	ანდი	ანდინ	ანდინ	ანდინ
მრობითი Длительное	3 მ. მ.	ნდია	ინდიან	ინდია	ინდია	ინდიან	
	მრ. მ.	ნდიან	ინდიან	ინდია	ინდია	ინდიან	
	2	ნდიან	ინდიან	ინდია	ინდია	ინდიან	
მრავლობითი Множественное	3 მ. მ.	ნდო	ინდონ	ინდო	ინდო	ინდონ	ინდონ
	მრ. მ.	ნდინ	ინდინ	ინდინ	ინდინ	ინდინან	
	2 მ. მ.	ნდებთ	ინდონ	ინდო	ინდო	ინდონ	ინდონ
	მრ. მ.	ნდინთ	ინდინ	ინდინ	ინდინ	ინდინან	
1	ნდინა	ინდი	ინდი	ინდი	ინდინ	ინდინ	ინდინ

მამკობი
Причастие

ნდო (ინდი)

მამკობი
Масдар

ნდო

რָمִי — ى III

შოკმედებითი გვარი I действительный залог

რიცხვი Число	პირი Лицо	პერსონაჲ Собств. Р. и Д.	პერფექტივი Соверш. вид	ი მ ვ ე რ ფ ე კ ტ ი ვ ი Несовершенный вид				
				თხრობ. კილო Изыв. накл.	კავშირ. კილო Сослаг. накл.	პირობ. კილო Услов. накл.	მხარეგეტივი Усаясное накл.	
				I	II			
მხოლოდობითი Единственное	3 მ. მ.		რָمִי	يَرْمِي	يَرْمِي	يَرْمِي	يَرْمِي	يَرْمِي
	მ. ჯ.		رَمَتْ	تَرْمِي	تَرْمِي	تَرْمِي	تَرْمِي	تَرْمِي
	2 მ. მ.		رَمَيْتَ	تَرْمِي	تَرْمِي	تَرْمِي	تَرْمِي	تَرْمِي
	მ. ჯ.		رَمَيْتِ	تَرْمِي	تَرْمِي	تَرْمِي	تَرْمِي	تَرْمِي
	1		رَمَيْتُ	أَرْمِي	أَرْمِي	أَرْمِي	أَرْمِي	أَرْمِي
ობრებითი Двойственное	3 მ. მ.		رَمَيَا	يَرْمِيَانِ	يَرْمِيَا	يَرْمِيَا	يَرْمِيَانِ	
	მ. ჯ.		رَمَتَا	تَرْمِيَانِ	تَرْمِيَا	تَرْمِيَا	تَرْمِيَانِ	
	2		رَمَيْتُمَا	تَرْمِيَانِ	تَرْمِيَا	تَرْمِيَا	تَرْمِيَانِ	
მრავლობითი Множественное	3 მ. მ.		رَمَوْا	يَرْمُونَ	يَرْمُوا	يَرْمُوا	يَرْمُونَ	يَرْمُونَ
	მ. ჯ.		رَمَيْنَ	يَرْمِيْنَ	يَرْمِيْنَ	يَرْمِيْنَ	يَرْمِيْنَ	
	2 მ. მ.		رَمَيْتُمْ	تَرْمُونَ	تَرْمُوا	تَرْمُوا	تَرْمُونَ	تَرْمُونَ
	მ. ჯ.		رَمَيْتُنَّ	تَرْمِيْنَ	تَرْمِيْنَ	تَرْمِيْنَ	تَرْمِيْنَ	
	1		رَمَيْتُمْ	تَرْمِي	تَرْمِي	تَرْمِي	تَرْمِي	تَرْمِي

მხოლოდობა
Причастие რამ

خَشِيَ

ტაბ. XLVIII ტაბლ.

შექმედებითი გვარი I действительный залог

რიცხვი Число	პირი Лицо	სქესი Род	პერსუექტუვი Соверш. впд	ნ ს ვ კ ე რ ფ ე ქ ტ ი ვ ი Несовершенный вид				
				თხრობ. კილო Изяв. накл.	კავშირ. კილო Сослаг. накл.	პირობ. კილო Услов. накл.	ენერგეტიკი Усиленное накл.	
				I		II		
მხოლოდობითი Единственное	3	მ. მ.	خَشِيَ	يَخْشَى	يَخْشَى	يَخْشَى	يَخْشَى	يَخْشَى
		მ. ზ.	خَشِيَتْ	تَخْشَى	تَخْشَى	تَخْشَى	تَخْشَى	تَخْشَى
	2	მ. მ.	خَشِيْتُمْ	تَخْشَى	تَخْشَى	تَخْشَى	تَخْشَى	تَخْشَى
		მ. ზ.	خَشِيْتُمْ	تَخْشَيْنَ	تَخْشَى	تَخْشَى	تَخْشَيْنَ	تَخْشَيْنَ
	1		خَشِيْتُ	أَخْشَى	أَخْشَى	أَخْشَى	أَخْشِينِ	أَخْشِينِ
ობრბობითი Двойственное	3	მ. მ.	خَشِيَا	يَخْشِيَانِ	يَخْشِيَا	يَخْشِيَا	يَخْشِيَانِ	
		მ. ზ.	خَشِيَتَا	تَخْشِيَانِ	تَخْشِيَا	تَخْشِيَا	تَخْشِيَانِ	
	2		خَشِيْتُمَا	تَخْشِيَانِ	تَخْشِيَا	تَخْشِيَا	تَخْشِيَانِ	
მრავლობითი Множественное	3	მ. მ.	خَشَوْا	يَخْشُونَ	يَخْشَوُا	يَخْشَوُا	يَخْشُونَ	يَخْشُونَ
		მ. ზ.	خَشِينَ	يَخْشَيْنَ	يَخْشَيْنَ	يَخْشَيْنَ	يَخْشِيَانِ	
	2	მ. მ.	خَشِيتُمْ	تَخْشُونَ	تَخْشَوُا	تَخْشَوُا	تَخْشُونَ	تَخْشُونَ
		მ. ზ.	خَشِيْتُمْ	تَخْشَيْنَ	تَخْشَيْنَ	تَخْشَيْنَ	تَخْشِيَانِ	
	1		خَشِينَا	نَخْشَى	نَخْشَى	نَخْشَى	نَخْشَيْنَ	نَخْشَيْنَ

შემოცობა
Причастие خَاشٍ

შასტარი
Масдар خَشِيَ

III ს
 ვნებიანი ვვარი I страдательный залог

რიცხვი Число	პირი Лицо	სქესი Род	პერფექტივი Совврш. вид	ნ ს ვ რ უ ე ქ ტ ი ვ ი Несовершенный вид				
				თხრობ. კლასი Изъяв. накл.	კავშირ. კლასი Сослаг. накл.	პირობ. კლასი Услов. накл.	ვნებრვეტივი Успевное накл.	
							I	II
ერთობლივი Единственное	3 მ. მ.		რმე	რმე	რმე	რმე	რმე	რმე
	მ. ჯ.		რმე	რმე	რმე	რმე	რმე	რმე
	2 მ. მ.		რმე	რმე	რმე	რმე	რმე	რმე
	მ. ჯ.		რმე	რმე	რმე	რმე	რმე	რმე
	1		რმე	რმე	რმე	რმე	რმე	რმე
რბლივი Двойственное	3 მ. მ.		რმე	რმე	რმე	რმე	რმე	რმე
	მ. ჯ.		რმე	რმე	რმე	რმე	რმე	რმე
	2		რმე	რმე	რმე	რმე	რმე	რმე
მრავლობითი Множественное	3 მ. მ.		რმე	რმე	რმე	რმე	რმე	რმე
	მ. ჯ.		რმე	რმე	რმე	რმე	რმე	რმე
	2 მ. მ.		რმე	რმე	რმე	რმე	რმე	რმე
	მ. ჯ.		რმე	რმე	რმე	რმე	რმე	რმე
	1		რმე	რმე	რმე	რმე	რმე	რმე

მიმდებარეობს
Причастие რმე

მასდარ
Масдар რმე

Склонение I повелительное наклонение

Число	Склонение	Имя существительное	Род	Половое различие	Склонение	Имя существительное	Род	Половое различие
3	С	3	С	3	С	3	С	3
2	С	2	С	2	С	2	С	2
1	С	1	С	1	С	1	С	1
3	С	3	С	3	С	3	С	3
2	С	2	С	2	С	2	С	2
1	С	1	С	1	С	1	С	1
3	С	3	С	3	С	3	С	3
2	С	2	С	2	С	2	С	2
1	С	1	С	1	С	1	С	1
3	С	3	С	3	С	3	С	3
2	С	2	С	2	С	2	С	2
1	С	1	С	1	С	1	С	1
3	С	3	С	3	С	3	С	3
2	С	2	С	2	С	2	С	2
1	С	1	С	1	С	1	С	1

საზარსოები თემატი III -- ى -- ى **ПРОИЗВОДНЫЕ ПОРОДЫ**
 მოქმედებითი გვარი II **действительный залог**

ტაბ. LI ტაბ.

რიცხვი Число	პირი ლიტი Лица	პერსონები Солерш. вид	ი მ ჰ ე რ ფ ე ქ ტ ი ვ ი Несовершенный вид			
			თბრთბ. კილო Издъяв. накл.	კავშირ. კილო Сослаг. накл.	პირობ. კილო Услов. накл.	ბრძან. კილო Повел. накл.
მხოლოდობითი Единственно	3 მ. მ.	قَضَى	يُقَضَى	يُقَضَى	يُقَضَى	
	მრ. მ.	قَضَتْ	تُقَضَى	تُقَضَى	تُقَضَى	
	2 მ. მ.	قَضَيْتَ	تُقَضَى	تُقَضَى	تُقَضَى	قَضَى
	მრ. მ.	قَضَيْتَ	تُقَضِينَ	تُقَضَى	تُقَضَى	قَضَى
	1	قَضَيْتَ	أُقَضَى	أُقَضَى	أُقَضَى	
თბრთბითი Двойственно	3 მ. მ.	قَضِيَا	يُقَضِيَانِ	يُقَضِيَا	يُقَضِيَا	
	მრ. მ.	قَضِيَا	تُقَضِيَانِ	تُقَضِيَا	تُقَضِيَا	
	2	قَضِيَانِمَا	تُقَضِيَانِ	تُقَضِيَا	تُقَضِيَا	قَضِيَا
მრავლობითი Множественно	3 მ. მ.	قَضَوْا	يُقَضُونَ	يُقَضُوا	يُقَضُوا	
	მრ. მ.	قَضَيْنَ	يُقَضِينَ	يُقَضِينَ	يُقَضِينَ	
	2 მ. მ.	قَضَيْتُمْ	تُقَضُونَ	تُقَضُوا	تُقَضُوا	قَضُوا
	მრ. მ.	قَضَيْتُمْ	تُقَضِينَ	تُقَضِينَ	تُقَضِينَ	قَضِينَ
	1	قَضَيْتُمْ	تُقَضَى	تُقَضَى	تُقَضَى	

მიმღობა

Причастие **قَضٍ**

თავი II პო რ და
 ვნებითი ვარი Страдательный залог

ტაბ. LII ტაბ.

რიცხვი Число	პირი Лицо	სქესი Род	პერფექტივი Совершенный вид	ნ მ ვ ე რ უ ე ქ ტ ი ვ ი Несовершенный вид		
				თბრობითი კილო Изъяв. накл.	კავშირებითი კილო Сослаг. накл.	პირობითი კილო Условное накл.
მხოლოდობითი Единственно	3	მ.	قَضِيَ	يَقْضَى	يُقَضَى	يُقَضَى
	მ.	მ.	قَضِيَتْ	تَقْضَى	تُقَضَى	تُقَضَى
	2	მ.	قَضِيَتْ	تَقْضَى	تُقَضَى	تُقَضَى
	მ.	მ.	قَضِيَتْ	تَقْضَيْنِ	تُقَضَى	تُقَضَى
1			قَضِيَتْ	أَقْضَى	أُقَضَى	أُقَضَى
რამდენიმე Двойственно	3	მ.	قَضِيَا	يَقْضِيَانِ	يُقَضَيَا	يُقَضَيَا
	მ.	მ.	قَضِيَا	تَقْضِيَانِ	تُقَضَيَا	تُقَضَيَا
	2		قَضِيَمَا	تَقْضِيَانِ	تُقَضَيَا	تُقَضَيَا
მრავლობითი Множественно	3	მ.	قَضَوْا	يَقْضُونَ	يُقَضَوْنَ	يُقَضَوْنَ
	მ.	მ.	قَضَيْنَ	يَقْضِيْنَ	يُقَضَيْنَ	يُقَضَيْنَ
	2	მ.	قَضَيْمَ	تَقْضُونَ	تُقَضَوْنَ	تُقَضَوْنَ
	მ.	მ.	قَضَيْنَ	تَقْضِيْنَ	تُقَضَيْنَ	تُقَضَيْنَ
	1		قَضَيْنَا	نَقْضَى	نُقَضَى	نُقَضَى

მამლეობა
 Причастие قَضَى

მასდარი
 Масдар قَضِيَةً

თ ვ ა ა III П О Р О Д А
 მოქმედებითი გვარი Действительный залог

ტაბ. LIII таб.

რიცხვი Число	პირი Лицо	სქესი Род	პერფექტივი Соверш. вид	ნ ს ვ კ რ ფ ე ქ ტ ი ვ ი Н е с о в е р ш е н н ы й в и д			
				თხრობ. კილო Изъяв. накл.	კავშირ. კილო Сослаг. накл.	პირობ. კილო Услов. накл.	ბრძან. კილო Повел. накл.
მხოლოდობითი Единственное	3 მ. მ.		قَاضَى	يُقَاضَى	يُقَاضَى	يُقَاضَى	
	მრ. ჯ.		قَاضَتْ	تُقَاضَى	تُقَاضَى	تُقَاضَى	
	2 მ. მ.		قَاضَيْتَ	تُقَانِي	تُقَانِي	تُقَانِي	قَاضٍ
	მრ. ჯ.		قَاضَيْتِ	تُقَانِينَ	تُقَانِي	تُقَانِي	قَاضِي
	1		قَاضَيْتُ	أُقَاضَى	أُقَاضَى	أُقَاضَى	
მრ. მობითი Двойственное	3 მ. მ.		قَاضِيَا	يُقَاضِيَانِ	يُقَاضِيَا	يُقَاضِيَا	
	მრ. ჯ.		قَاضِيَا	تُقَاضِيَانِ	تُقَاضِيَا	تُقَاضِيَا	
	2		قَاضِيَيْمَا	تُقَاضِيَانِ	تُقَاضِيَا	تُقَاضِيَا	قَاضِيَا
მრავლობითი Множественное	3 მ. მ.		قَاضُوا	يُقَاضُونَ	يُقَاضُوا	يُقَاضُوا	
	მრ. მ.		قَاضِينَ	يُقَاضِينَ	يُقَاضِينَ	يُقَاضِينَ	
	2 მ. მ.		قَاضَيْتُمْ	تُقَاضُونَ	تُقَاضُوا	تُقَاضُوا	قَاضُوا
	მრ. ჯ.		قَاضِيْن	تُقَاضِينَ	تُقَاضِينَ	تُقَاضِينَ	قَاضِينَ
	1		قَاضَيْنَا	نُقَاضَى	نُقَاضَى	نُقَاضَى	

მომავალი
 Причастие

مُقَاضٍ

თ ა ვ ა ი ნ ი პ ო რ ო დ ა

ტაბ. LIV ტაბლ.

ვენებითი გვარი Страдательный залог

რიცხვი Число	პირი Лицо	სქესი Род	პერფექტივი Совершенный ВИД	ი მ ვ ე რ ე უ ე ქ ც ი ვ ი Н е с о в е р ш е н н ы й в и д		
				თბრობითი კილო Изыв. нвкл.	კავშირებითი კილო Сослаг. нвкл.	პირობითი კილო Условное нвкл.
მცოდნეობითი Единственное	3 მ. მ.		فُوخِيَ	بُقَاضِيَ	بُقَاضِيَ	بُقَاضٍ
	მრ. ჯ.		فُوخِيَتْ	تُقَاضِي	تُقَاضِي	تُقَاضٍ
	2 მ. მ.		فُوخِيَتْ	تُقَاضِي	تُقَاضِي	تُقَاضٍ
	მრ. ჯ.		فُوخِيَتْ	تُقَاضِينَ	تُقَاضِي	تُقَاضِي
	1		فُوخِيَتْ	أُقَاضِي	أُقَاضِي	أُقَاضٍ
საბოლოო Двойственное	3 მ. მ.		فُوخِيَا	بُقَاضِيَانِ	بُقَاضِيَا	بُقَاضِيَا
	მრ. ჯ.		فُوخِيَتَا	تُقَاضِيَانِ	تُقَاضِيَا	تُقَاضِيَا
	2		فُوخِيَتُمَا	تُقَاضِيَانِ	تُقَاضِيَا	تُقَاضِيَا
მრავალბოლო Множественное	3 მ. მ.		فُوخُوا	بُقَاضُونَ	بُقَاضُوا	بُقَاضُوا
	მრ. ჯ.		فُوخِينَ	بُقَاضِينَ	بُقَاضِينَ	بُقَاضِينَ
	2 მ. მ.		فُوخِيْتُمْ	تُقَاضُونَ	تُقَاضُوا	تُقَاضُوا
	მრ. ჯ.		فُوخِيْنَنَ	تُقَاضِينَ	تُقَاضِينَ	تُقَاضِينَ
	1		فُوخِينَا	نُقَاضِي	نُقَاضِي	نُقَاضٍ

მიმღებია

Причастие

مُقَاضِي

მასტარი

Мастар

مُقَاضَاءَ

مُقَاضَاةً

თ ა შ ა IV П О Р О Д А

ტაბ. LV ტაბა

მოქმედებითი გვარი Действительный залог

რიცხვი Число	პირი Лицо	სქესი Род	პერფექტივი Соверш. вид	იმპერფექტივი Несовершенный вид			
				თხრობ. კილო Изъяв. накл.	კავშირ. კილო Сослаг. накл.	პირობ. კილო Услов. накл.	ბრძან. კილო Повел. накл.
მკლობითი Единственный	3 მ. მ.		أَقْضَى	يُقْضَى	يُقْضَى	يُقْضَى	
	მრ. ჯ.		أَقْضَتْ	تُقْضَى	تُقْضَى	تُقْضَى	
	2 მ. მ.		أَقْضَيْتَ	تُقْضَى	تُقْضَى	تُقْضَى	أَقْضِ
	მრ. ჯ.		أَقْضَيْتُمْ	تُقْضَيْنَ	تُقْضَى	تُقْضَى	أَقْضُوا
1			أَقْضَيْتُ	أَقْضَى	أَقْضَى	أَقْضِ	
მკლობითი Двойственный	3 მ. მ.		أَقْضَيْنَا	يُقْضَيَانِ	يُقْضَيَا	يُقْضَيَا	
	მრ. ჯ.		أَقْضَيْنَا	تُقْضَيَانِ	تُقْضَيَا	تُقْضَيَا	
	2		أَقْضَيْتُمَا	تُقْضَيَانِ	تُقْضَيَا	تُقْضَيَا	أَقْضِيَا
მრავლობითი Множественный	3 მ. მ.		أَقْضَوْا	يُقْضُونَ	يُقْضُوا	يُقْضُوا	
	მრ. ჯ.		أَقْضَيْنَ	يُقْضَيْنَ	يُقْضَيْنَ	يُقْضَيْنَ	
	2 მ. მ.		أَقْضَيْتُمْ	تُقْضُونَ	تُقْضُوا	تُقْضُوا	أَقْضُوا
	მრ. ჯ.		أَقْضَيْتُمْ	تُقْضَيْنَ	تُقْضَيْنَ	تُقْضَيْنَ	أَقْضِيَنَّ
	1			أَقْضَيْنَا	نُقْضَى	نُقْضَى	نُقْضِ

მიმღებია
Причастно

مُقْضٍ

თ ვ ა ვ IV П О Р О Д А
 ვებობის გვარი Страдательный залог

ტაბ. LVI таб.

ბრუნვი Число	პირი Лицо	სქესი Род	პერფექტივი Совершен- ный вид	ნ ა მ კ ე რ უ ე ქ ჭ ი ვ ი ლ Несовершенный вид		
				თბრობითი კილი Изъяв. накл.	კავშირებითი კილი Сослаг. накл.	პირობითი კილი Условное накл.
ვებობობითი ЕДИСТВЕННОЕ	3	მ. მ.	აჭყი	იჭყი	იჭყი	იჭყ
	მ.	მ.	აჭყიბ	იჭყი	იჭყი	იჭყ
	2	მ. მ.	აჭყიბ	იჭყი	იჭყი	იჭყ
	მ.	მ.	აჭყიბ	იჭყინ	იჭყი	იჭყი
	1		აჭყიბ	აჭყი	აჭყი	აჭყ
თბრობობითი ДВОИСТВЕННОЕ	3	მ. მ.	აჭყია	იჭყიანი	იჭყია	იჭყია
	მ.	მ.	აჭყიბა	იჭყიანი	იჭყია	იჭყია
	2		აჭყიბა	იჭყიანი	იჭყია	იჭყია
მრავლობითი МНОЖЕСТВЕННОЕ	3	მ. მ.	აჭყია	იჭყიონ	იჭყია	იჭყია
	მ.	მ.	აჭყინ	იჭყინ	იჭყინ	იჭყინ
	2	მ. მ.	აჭყინ	იჭყიონ	იჭყია	იჭყია
	მ.	მ.	აჭყინ	იჭყინ	იჭყინ	იჭყინ
	1		აჭყინა	იჭყი	იჭყი	იჭყ

მამლეობა
 Причастие იჭყი

მასდარი
 Масдар იჭყა

შოკმედებოთი გვარი Действительный залог

რიცხვი Число	პირი Лицо	სქესი Род	პერფექტივი Соверш. ВИД	ნ ს ვ კ ე რ შ ე ქ ე ტ ი ვ ი Несовершенный вид			
				თხრობ. კილო Изъяв. начл.	კავშირ. კილო Сослаг. начл.	პირობ. კილო Услов. начл.	ბრძან. კილო Повел. начл.
მხოლოდობითი Единственное	3 მ. მ.		تَقَضَّى	يَتَقَضَّى	يَتَقَضَّى	يَتَقَضَّى	
	მრ. ჯ.		تَقَضَّتْ	تَتَقَضَّى	تَتَقَضَّى	تَتَقَضَّى	
	2 მ. მ.		تَقَضَيْتَ	تَتَقَضَّى	تَتَقَضَّى	تَتَقَضَّى	تَقَضَّى
	მრ. ჯ.		تَقَضَيْتُمْ	تَتَقَضُّونَ	تَتَقَضَّى	تَتَقَضَّى	تَقَضَّى
	1		تَقَضَيْتُ	أَتَقَضَّى	أَتَقَضَّى	أَتَقَضَّى	
ლობითი Двойственное	3 მ. მ.		تَقَضَّيَا	يَتَقَضَّيَانِ	يَتَقَضَّيَا	يَتَقَضَّيَا	
	მრ. ჯ.		تَقَضَّيَا	تَتَقَضَّيَانِ	تَتَقَضَّيَا	تَتَقَضَّيَا	
	2		تَقَضَّيَا	تَتَقَضَّيَانِ	تَتَقَضَّيَا	تَتَقَضَّيَا	تَقَضَّيَا
მრავლობითი Множественное	3 მ. მ.		تَقَضَّوْا	يَتَقَضَّوْنَ	يَتَقَضَّوْا	يَتَقَضَّوْا	
	მრ. ჯ.		تَقَضَّيْنَ	يَتَقَضَّيْنَ	يَتَقَضَّيْنَ	يَتَقَضَّيْنَ	
	2 მ. მ.		تَقَضَّيْنَا	تَتَقَضَّوْنَ	تَتَقَضَّوْا	تَتَقَضَّوْا	تَقَضَّوْا
	მრ. ჯ.		تَقَضَّيْنِ	تَتَقَضَّيْنَ	تَتَقَضَّيْنَ	تَتَقَضَّيْنَ	تَقَضَّيْنَ
	1		تَقَضَّيْنَا	نَتَقَضَّى	نَتَقَضَّى	نَتَقَضَّى	

მიმელობა
Причаение

تَقَضَّى

თავად უ პოროდა

ტაბ. LVIII ტაბ.

უხეზით გვარი Страдательный залог

რიცხვი Число	პირი ლიცი Лица Р.А.	პერფექტივი Соперфективный вид	ნ ს ვ კ ჯ ფ ე ქ ტ ი ვ . ი Несовершенный вид		
			თბრბობითი კილო Изъяв. накл.	კავშირბობითი კილო Сослаг. накл.	პირობობითი კილო Условное накл.
მხოლოდობითი Единственное	მ. მ.	ნَقَضِيَ	يُنَقَضِي	يُنَقَضِي	يُنَقَضُ
	მ. ჯ.	تُنَقَضِي	تُنَقَضِي	تُنَقَضِي	تُنَقَضُ
	2 მ. მ.	تُنَقَضِي	تُنَقَضِي	تُنَقَضِي	تُنَقَضُ
	მ. ჯ.	تُنَقَضِي	تُنَقَضِينَ	تُنَقَضِي	تُنَقَضِي
	1	تُنَقَضِي	أُنَقَضِي	أُنَقَضِي	أُنَقَضُ
მხოლოდობითი Двойственное	მ. მ.	تُقَضِيَا	يُنَقَضِيَانِ	يُنَقَضِيَا	يُنَقَضِيَا
	მ. ჯ.	تُقَضِيَانَا	تُنَقَضِيَانِ	تُنَقَضِيَانَا	تُنَقَضِيَانَا
	2	تُقَضِيَانَا	تُنَقَضِيَانِ	تُنَقَضِيَانَا	تُنَقَضِيَانَا
მრავლობითი Множественное	მ. მ.	تُنَقَضُوا	يُنَقَضُونَ	يُنَقَضُوا	يُنَقَضُوا
	მ. ჯ.	تُنَقَضِينَ	يُنَقَضِينَ	يُنَقَضِينَ	يُنَقَضِينَ
	2 მ. მ.	تُنَقَضِيْكُمْ	تُنَقَضُونَ	تُنَقَضُوا	تُنَقَضُوا
	მ. ჯ.	تُنَقَضِينَ	يُنَقَضِينَ	يُنَقَضِينَ	يُنَقَضِينَ
	1	تُنَقَضِيْنَا	يُنَقَضِي	يُنَقَضِي	يُنَقَضُ
მხოლოდად Причастие		مُنَقَضِي	მხდარი Мисдар	ნაცხ نَقَضٍ	

თ ვ ა ვ VI ПОРОДА

ტაბ. LIX ტაბჯ.

შოქმედებითი გვარი Действительный залог

რიცხვი Число	პირი ლიბო სქესი Род.	პერფექტივი Соверш. вид	ნ ა მ ვ კ რ ფ ე კ ტ ი ვ ი Н е с о в е р ш е н н ы й в и д			
			თხრობ. კილო Изъяв. накл.	კავშირ. კილო Сослаг. накл.	პირობ. კილო Услов. накл.	ბრძან. კილო Повел. накл.
მცოდნეობითი Единственное	3 მ. მ.	تَقَانَى	يَتَقَانَى	يَتَقَانَى	يَتَقَانَى	
	3 რ. ჯ.	تَقَانَتْ	تَتَقَانَى	تَتَقَانَى	تَتَقَانَى	
	2 მ. მ.	تَقَانَيْتَ	تَتَقَانَى	تَتَقَانَى	تَتَقَانَى	تَقَانَى
	3 რ. ჯ.	تَقَانَيْتِ	تَتَقَانَيْنِ	تَتَقَانَى	تَتَقَانَى	تَقَانَى
	1	تَقَانَيْتُ	أَتَقَانَى	أَتَقَانَى	أَتَقَانَى	
ორბოლი Двойственное	3 მ. მ.	تَقَانِيَا	يَتَقَانِيَانِ	يَتَقَانِيَا	يَتَقَانِيَا	
	3 რ. ჯ.	تَقَانَا	تَتَقَانِيَانِ	تَتَقَانِيَا	تَتَقَانِيَا	
	2	تَقَانِيٰمَا	تَتَقَانِيَانِ	تَتَقَانِيَا	تَتَقَانِيَا	تَقَانِيَا
მრავლობითი Множественное	3 მ. მ.	تَقَانَوْا	يَتَقَانُونَ	يَتَقَانَوْا	يَتَقَانَوْا	
	3 რ. ჯ.	تَقَانَيْنَ	يَتَقَانَيْنِ	يَتَقَانَيْنِ	يَتَقَانَيْنِ	
	2 მ. მ.	تَقَانَيْتُمْ	تَتَقَانُونَ	تَتَقَانَوْا	تَتَقَانَوْا	تَقَانَوْا
	3 რ. ჯ.	تَقَانَيْتُنَّ	تَتَقَانَيْنِ	تَتَقَانَيْنِ	تَتَقَانَيْنِ	تَقَانَيْنِ
	1	تَقَانَيْنَا	نَتَقَانَى	نَتَقَانَى	نَتَقَانَى	

მძღვობა
Причастие متَقَانٍ

გნებთი გვარი Страдательный залог

ბრძენი Число	პირი Лицо	სქესი Род	პერფექტივი Совершенный вид	ნ. მ. კ. ე. რ. ფ. ე. კ. ტ. ი. ვ. ი. Несовершенный вид		
				თბრობითი კილო Издъяв. накл.	კავშირებითი კილო Сослаг. накл.	პირობითი კილო Условное накл.
მ. ლ. მ. ბ. ბ. ЕДИСТОПНО	3 მ. მ.		تَقْوِي	يَتَقَاي	يَتَقَاي	يَتَقَاي
	მ. მ.		تَقْوِيَت	تَتَقَاي	تَتَقَاي	تَتَقَاي
	2 მ. მ.		تَقْوِيَت	تَتَقَاي	تَتَقَاي	تَتَقَاي
	მ. მ.		تَقْوِيَت	تَتَقَايْن	تَتَقَاي	تَتَقَاي
	1		تَقْوِيَت	أَتَقَاي	أَتَقَاي	أَتَقَاي
ლ. ბ. ბ. ДВОЙСТОПНО	3 მ. მ.		تَقْوِيَا	يَتَقَايَان	يَتَقَايَا	يَتَقَايَا
	მ. მ.		تَقْوِيَا	تَتَقَايَان	تَتَقَايَا	تَتَقَايَا
	2		تَقْوِيَمَا	تَتَقَايَان	تَتَقَايَا	تَتَقَايَا
მ. მ. ლ. მ. ბ. ბ. МНОЖЕСТВЕННО	3 მ. მ.		تَقْوُوا	يَتَقَاوُن	يَتَقَاوُوا	يَتَقَاوُوا
	მ. მ.		تَقْوِيْن	يَتَقَايْن	يَتَقَايْن	يَتَقَايْن
	2 მ. მ.		تَقْوِيْتُمْ	تَتَقَاوُن	تَتَقَاوُوا	تَتَقَاوُوا
	მ. მ.		تَقْوِيْتُنَّ	تَتَقَايْن	تَتَقَايْن	تَتَقَايْن
	1		تَقْوِيْنَا	نَتَقَاي	نَتَقَاي	نَتَقَاي

მომულობა
Причастие

تَقَاي

მადარი
Масдар

تَقَاي

შოკმედებოთი გვარი Действительный залог

რიცხვი Число	პირი Лицо	სქესი Род	პერფექტივი Соверш. вид	ნ ს ო ვ რ შ ე ნ ი მ ი ვ ი დ Несовершенный вид			
				თხრობ. კოლო Иязьв. накл.	კავშირ. კოლო Сослаг. накл.	პირობ. კოლო Услов. накл.	ბრძან. კოლო Повел. накл.
მხოლოდობითი Единственное	3	მ. მ.	انْقَضَى	يَنْقُضِي	يَنْقُضِي	يَنْقُضِي	
	3	მ. ჯ.	انْقَضَتْ	تَنْقُضِي	تَنْقُضِي	تَنْقُضِي	
	2	მ. მ.	انْقَضَيْتَ	تَنْقُضِي	تَنْقُضِي	تَنْقُضِي	انْقُضِ
	მ. ჯ.	انْقَضَيْتِ	تَنْقُضِينَ	تَنْقُضِي	تَنْقُضِي	تَنْقُضِي	انْقُضِي
	1		انْقَضَيْتَ	أَنْقُضِي	أَنْقُضِي	أَنْقُضِي	
ობობითი Двойственное	3	მ. მ.	انْقَضِيَا	يَنْقُضِيَانِ	يَنْقُضِيَا	يَنْقُضِيَا	
	მ. ჯ.	انْقَضَا	تَنْقُضِيَانِ	تَنْقُضِيَا	تَنْقُضِيَا		
	2		انْقَضِيٰمَا	تَنْقُضِيَانِ	تَنْقُضِيَا	تَنْقُضِيَا	انْقُضِيَا
მრავალბოთი Множественное	3	მ. მ.	انْقَضُوا	يَنْقُضُونَ	يَنْقُضُوا	يَنْقُضُوا	
	მ. ჯ.	انْقَضِينَ	يَنْقُضِينَ	يَنْقُضِينَ	يَنْقُضِينَ		
	2	მ. მ.	انْقَضَيْتُمْ	تَنْقُضُونَ	تَنْقُضُوا	تَنْقُضُوا	انْقُضُوا
	მ. ჯ.	انْقَضَيْتُنَّ	تَنْقُضِينَ	تَنْقُضِينَ	تَنْقُضِينَ	انْقُضِينَ	
	1		انْقَضَيْتُمْ	تَنْقُضِي	تَنْقُضِي	تَنْقُضِي	

მ. შოკმეობა

Причаеие

انْقُضِي

თ ვ ა ვ VII П О Р О Д А
ვერბითი ვვარი Страдательный залог

ტაბ. LXII табл.

რიცხვი Число	პირი Лицо	სქესი Род	პერფექტივი Сововершенный вид	ნ ს ვ ე რ ბ ი თ ი ვ ა რ ი Н о с о в е р ш е н н ы й в и д		
				თხრობითი კილო Изъяв. накл.	კავშირებითი კილო Сослаг. накл.	პირობითი კილო Условное накл.
მხოლოდობითი ЕДИНСТВЕННОЕ	3 მ. მ.		أَنْقَضِيَ	يُنْقَضِي	يُنْقَضَى	يُنْقَضُ
	მ. მ.		أَنْقَضِيتَ	تُنْقَضِي	تُنْقَضَى	تُنْقَضُ
	2 მ. მ.		أَنْقَضِيتَ	تُنْقَضِي	تُنْقَضَى	تُنْقَضُ
	მ. მ.		أَنْقَضِيتَ	تُنْقَضِينَ	تُنْقَضَى	تُنْقَضَى
	1		أَنْقَضِيتَ	أُنْقَضَى	أُنْقَضَى	أُنْقَضُ
მრავლობითი ДВОЙСТВЕННОЕ	3 მ. მ.		أَنْقَضِيَا	يُنْقَضِيَانِ	يُنْقَضِيَا	يُنْقَضِيَا
	მ. მ.		أَنْقَضِيَا	تُنْقَضِيَانِ	تُنْقَضِيَا	تُنْقَضِيَا
	2		أَنْقَضِيْمَا	تُنْقَضِيَانِ	تُنْقَضِيَا	تُنْقَضِيَا
მრავლობითი МНОЖЕСТВЕННОЕ	3 მ. მ.		أَنْقَضُوا	يُنْقَضُونَ	يُنْقَضُوا	يُنْقَضُوا
	მ. მ.		أَنْقَضِينَ	يُنْقَضِينَ	يُنْقَضِينَ	يُنْقَضِينَ
	2 მ. მ.		أَنْقَضِيْمَ	تُنْقَضُونَ	تُنْقَضُوا	تُنْقَضُوا
	მ. მ.		أَنْقَضِينَ	تُنْقَضِينَ	تُنْقَضِينَ	تُنْقَضِينَ
	1		أَنْقَضِينَا	نُنْقَضِي	نُنْقَضِي	نُنْقَضُ
მძღველობა Привлечение			يُنْقَضِي	მასხარა Масдარ		
			أَنْقَضِي	أَنْقَضَا		

თ ა ა ა VIII П О Р О Д А

ტაბ. LXIII ტაბ.

შოკმედებოთი გვარი Действительный залог

რიცხვი Число	პირი Лицо	სქესი Род	პერფექტივი Соверш. вид	ა მ ვ რ ფ ე ქ ტ ი ვ ი Несовершенный вид			
				თბრთბ. კილო Изъяв. накл.	კავშირ. კილო Сослаг. накл.	პირობ. კილო Услов. накл.	ბრძან. კილო Повел. накл.
მხოლოდობითი Единственное	3 მ. მ.	მ.	اَفْتَضَى	يَفْتَضِي	يَفْتَضِي	يَفْتَضِي	
			اَفْتَضَتْ	تَفْتَضِي	تَفْتَضِي	تَفْتَضِي	
	2 მ. მ.	მ.	اَفْتَضَيْتَ	تَفْتَضِي	تَفْتَضِي	تَفْتَضِي	اَفْتَضِ
			اَفْتَضَيْتِ	تَفْتَضِينَ	تَفْتَضِي	تَفْتَضِي	اَفْتَضِي
	1		اَفْتَضَيْتُمْ	اَفْتَضِي	اَفْتَضِي	اَفْتَضِ	
მრავლობითი Двойственное	3 მ. მ.	მ.	اَفْتَضِيَا	يَفْتَضِيَانِ	يَفْتَضِيَا	يَفْتَضِيَا	
			اَفْتَضِيَا	تَفْتَضِيَانِ	تَفْتَضِيَا	تَفْتَضِيَا	
	2		اَفْتَضِيٰمَا	تَفْتَضِيَانِ	تَفْتَضِيَا	تَفْتَضِيَا	اَفْتَضِيَا
მრავლობითი Множественное	3 მ. მ.	მ.	اَفْتَضَوْا	يَفْتَضُونَ	يَفْتَضُوا	يَفْتَضُوا	
			اَفْتَضِينَ	يَفْتَضِينَ	يَفْتَضِينَ	يَفْتَضِينَ	
	2 მ. მ.	მ.	اَفْتَضَيْتُمْ	تَفْتَضُونَ	تَفْتَضُوا	تَفْتَضُوا	اَفْتَضُوا
			اَفْتَضِينَ	تَفْتَضِينَ	تَفْتَضِينَ	تَفْتَضِينَ	اَفْتَضِينَ
	1		اَفْتَضِينَا	نَفْتَضِي	نَفْتَضِي	نَفْتَضِي	

მიმდევრული
Причаение اَفْتَضِ

ვნებითი გვარი Страдательный залог

რიცხვი Число	პირი Лицо	სქესი Род	პერფექტივი Совершенный вид	ნ ს ვ რ უ ე ქ ტ ი ვ ი Несовершенный вид		
				თბრბობითი კლასი Изъяв. накл.	კავშირებითი კლასი Сослаг. накл.	პირობითი კლასი Условное накл.
მრავლობითი Множественное	3	მ. მ.	اُقْتُضِيَ	يُقْتَضَى	يُقْتَضَى	يُقْتَضَى
	მ. მ.	მ. მ.	اُقْتُضِيَتْ	تُقْتَضَى	تُقْتَضَى	تُقْتَضَى
	2	მ. მ.	اُقْتُضِيْتُمْ	تُقْتَضَى	تُقْتَضَى	تُقْتَضَى
	მ. მ.	მ. მ.	اُقْتُضِيْتُمْ	تُقْتَضَيْنَ	تُقْتَضَى	تُقْتَضَى
	1		اُقْتُضِيَ	اُقْتَضَى	اُقْتَضَى	اُقْتَضَى
აბრლებითი Двойственное	3	მ. მ.	اُقْتُضِيَا	يُقْتَضِيَانِ	يُقْتَضِيَا	يُقْتَضِيَا
	მ. მ.	მ. მ.	اُقْتُضِيَا	تُقْتَضِيَانِ	تُقْتَضِيَا	تُقْتَضِيَا
	2		اُقْتُضِيَتُمَا	تُقْتَضِيَانِ	تُقْتَضِيَا	تُقْتَضِيَا
მრავლობითი Множественное	3	მ. მ.	اُقْتُضُوا	يُقْتَضُونَ	يُقْتَضُوا	يُقْتَضُوا
	მ. მ.	მ. მ.	اُقْتُضُوا	يُقْتَضُونَ	يُقْتَضُونَ	يُقْتَضُونَ
	2	მ. მ.	اُقْتُضِيْتُمْ	تُقْتَضُونَ	تُقْتَضُوا	تُقْتَضُوا
	მ. მ.	მ. მ.	اُقْتُضِيْتُمْ	تُقْتَضِينَ	تُقْتَضِينَ	تُقْتَضِينَ
	1		اُقْتُضِيْنَا	نُقْتَضَى	نُقْتَضَى	نُقْتَضَى
მომკობა Причастие			اُقْتَضَى	მასკარი Масдар		

მოქმედებითი გვარი Действительный залог

რიცხვი Число	პირი Лицо	პერსონა Совersh. пид	ნ მ ვ ე რ უ ე ქ ტ ი ვ ი Н е с о в е р ш е н н ы й в и д				
			თბრთბ. კოლო Издъяв. накл.	კავშირ. კოლო Сослаг. накл.	პირობ. კოლო Услов. накл.	ბრძან. კოლო Повел. накл.	
მკლობითი Единствено	მ. მ.	მ.	اسْتَقْضَى	يَسْتَقْضَى	يَسْتَقْضَى	يَسْتَقْضِ	
	მ. ჯ.	მ.	اسْتَقْضَتْ	تَسْتَقْضِي	تَسْتَقْضِي	تَسْتَقْضِ	
	მ. მ.	მ.	اسْتَقْضَيْتَ	تَسْتَقْضِي	تَسْتَقْضِي	تَسْتَقْضِ	اسْتَقْضِ
	მ. ჯ.	მ.	اسْتَقْضَيْتِ	تَسْتَقْضِينَ	تَسْتَقْضِي	تَسْتَقْضِي	اسْتَقْضِي
	1	მ.	اسْتَقْضَيْتُمَا	اسْتَقْضَى	اسْتَقْضَى	اسْتَقْضِ	
მკლობითი Двойствено	მ. მ.	მ.	اسْتَقْضَيَا	يَسْتَقْضِيَانِ	يَسْتَقْضِيَا	يَسْتَقْضِيَا	
	მ. ჯ.	მ.	اسْتَقْضَيَا	تَسْتَقْضِيَانِ	تَسْتَقْضِيَا	تَسْتَقْضِيَا	
	2	მ.	اسْتَقْضَيْتُمَا	تَسْتَقْضِيَانِ	تَسْتَقْضِيَا	تَسْتَقْضِيَا	اسْتَقْضِيَا
მკლობითი Множественно	მ. მ.	მ.	اسْتَقْضَوْا	يَسْتَقْضُونَ	يَسْتَقْضُوا	يَسْتَقْضُوا	
	მ. ჯ.	მ.	اسْتَقْضَيْنَ	يَسْتَقْضِينَ	يَسْتَقْضِينَ	يَسْتَقْضِينَ	
	მ. მ.	მ.	اسْتَقْضَيْتُمْ	تَسْتَقْضُونَ	تَسْتَقْضُوا	تَسْتَقْضُوا	اسْتَقْضُوا
	მ. ჯ.	მ.	اسْتَقْضَيْنَ	تَسْتَقْضِينَ	تَسْتَقْضِينَ	تَسْتَقْضِينَ	اسْتَقْضِينَ
	1	მ.	اسْتَقْضَيْتُمْ	نَسْتَقْضِي	نَسْتَقْضِي	نَسْتَقْضِ	

მიმღობა
Причастие

თ ვ ა ბ X П О Р О Д А

ტაბ. LXVI ტაბ.

ვხებითი გვარი Страдательный залог

რიცხვი число	პირი Лицо	სქესი Род	პერფექტივი Сверженный ВИД	ი მ ჯ ე რ უ ე ქ ტ ი ვ ი П е с о в е р ш е н н ы й в и д		
				თბრობითი კილო Изъяв. накл.	კავშირებითი კილო Сослаг. накл.	პირობითი კილო Условное накл.
მხოლოდობითი Единственное	მ. მ.		أُتِّقِيَ	يُسْتَقْضَى	يُسْتَقْضَى	يُسْتَقْضَى
	მ. ჯ.		أُتِّقِيَتْ	تُسْتَقْضَى	تُسْتَقْضَى	تُسْتَقْضَى
	მ. მ.		أُتِّقِيَتْ	تُسْتَقْضَى	تُسْتَقْضَى	تُسْتَقْضَى
	მ. ჯ.		أُتِّقِيَتْ	تُسْتَقْضَيْنَ	تُسْتَقْضَى	تُسْتَقْضَى
	1		أُتِّقِيَتْ	أُسْتَقْضَى	أُسْتَقْضَى	أُسْتَقْضَى
მრავლობითი Двойственное	მ. მ.		أُتِّقِيَا	يُسْتَقْضِيَانِ	يُسْتَقْضِيَا	يُسْتَقْضِيَا
	მ. ჯ.		أُتِّقِيَا	تُسْتَقْضِيَانِ	تُسْتَقْضِيَا	تُسْتَقْضِيَا
	2		أُتِّقِيَا	تُسْتَقْضِيَانِ	تُسْتَقْضِيَا	تُسْتَقْضِيَا
მრავლობითი Множественное	მ. მ.		أُتِّقُوا	يُسْتَقْضَوْنَ	يُسْتَقْضُوا	يُسْتَقْضُوا
	მ. ჯ.		أُتِّقِيْنَ	يُسْتَقْضَيْنَ	يُسْتَقْضَيْنَ	يُسْتَقْضَيْنَ
	მ. მ.		أُتِّقِيْمُ	تُسْتَقْضَوْنَ	تُسْتَقْضُوا	تُسْتَقْضُوا
	მ. ჯ.		أُتِّقِيْنَ	تُسْتَقْضَيْنَ	تُسْتَقْضَيْنَ	تُسْتَقْضَيْنَ
	1		أُتِّقِيْنَا	نُسْتَقْضَى	نُسْتَقْضَى	نُسْتَقْضَى

მომცემი
Причастие

مُسْتَقْضَى

მასდარი
Масдар

استقضاء

ორმაგად სუსტი წმინდი Ḑ ოსტოლ ვდოინე სლავიე

მოქმედებითი ვვარი Действительный залог I ვნებ. ვვარი Страдат. залог

სტოპი Число	პირი Лицо	სქესი Род	პერფექტივი Соверш. ВИД	იმპერფექტივი Несовершенный вид		პერფექტივი Соверш. ВИД	იმპერფექტივი Несоверш. вид
				თხრობ. კილო Издѣл. члкл.	ბრძან. კილო Повел. члкл.		
მხოლოდობითი Единственное	3 მ. მ.		آب	يُؤوبُ		أَيْبُ	يُؤَابُ
	მ. ჯ.		آبَتْ	تُؤُوبُ		أَيْبَتْ	تُؤَابُ
	2 მ. მ.		أَبْتُ	تُؤُوبُ	أَبُ	أَيْبَتْ	تُؤَابُ
	მ. ჯ.		أَبْتِ	تُؤُوبِينَ	أُوبِي	أَيْبِ	تُؤَابِينَ
	1		أَبْتُ	أُؤُوبُ		أَيْبْتُ	أُؤَابُ
ორმაგობითი Двойственное	3 მ. მ.		آبَا	يُؤُوبَانِ		أَيْبَا	يُؤَابَانِ
	მ. ჯ.		آبَتَا	تُؤُوبَانِ		أَيْبَتَا	تُؤَابَانِ
	2		أَبْتَمَا	تُؤُوبَانِ	أُوبَا	أَيْبَمَا	تُؤَابَانِ
მრავლობითი Множественное	3 მ. მ.		أَبْوَا	يُؤُوبُونَ		أَيْبُوا	يُؤَابُونَ
	მ. ჯ.		أَبْنُ	يُؤُوبِينَ		أَيْبَنَ	يُؤَابِينَ
	2 მ. მ.		أَبْنَمُ	تُؤُوبُونَ	أُؤُوبَا	أَيْبَنُمُ	تُؤَابُونَ
	მ. ჯ.		أَبْنِنَ	تُؤُوبِينَ	أَبْنُ	أَيْبِنَنَّ	تُؤَابِينَ
	1		أَبْنَا	نُؤُوبُ		أَيْبْنَا	نُؤَابُ

СРАВНЕНИЕ ПОРОДЫ

С.б. I, XVIII табл.

Сравнение	I	II	III	V	VIII
Сравнение форм	آب	أوب	آوب	آوب	آوب
Сравнение форм	يُوب	يُوب	يُوب	يُوب	يُوب
Сравнение форм	أب	أوب	آوب	آوب	آوب
Сравнение форм	آوب	مُوب	مُوب	مُوب	مُوب
Сравнение форм	أوب	أوب	أوب	أوب	أوب
Сравнение форм	يُوب	يُوب	يُوب	يُوب	يُوب
Сравнение форм	مُوب	مُوب	مُوب	مُوب	مُوب
Сравнение форм	أوب	أوب	أوب	أوب	أوب
Сравнение форм	يُوب	يُوب	يُوب	يُوب	يُوب
Сравнение форм	مُوب	مُوب	مُوب	مُوب	مُوب
Сравнение форм	أوب	أوب	أوب	أوب	أوب

11

أود

შპქმედებითი გვარი Действительный залог I ვნებითი გვარი Страдат. залог

რიცხვი Число	სიტყვა სიტყვა სიტყვა	პერფექტივი Соверш. вид	იმპერფექტივი Несовершенный вид		პერფექტივი Соверш. вид	იმპერფექტივი Несоверш. вид	
			თხრობ. კილო Издъя. накл.	ბრძნ. კილო Повел. накл.		თხრობ. კილო Издъя. накл.	ბრძნ. კილო Повел. накл.
შპქმედებითი Единственное	3 მ. მ.	أود	يأود		أود	يؤود	
	მრ. ჯ.	أودت	تأود		أودت	تؤود	
	2 მ. მ.	أودت	تأود	أبؤد	أودت	تؤود	
	მრ. ჯ.	أودت	تأودين	أبؤدى	أودت	تؤودين	
	1	أودت	أود		أودت	أؤود	
შპქმედებითი Двойственное	3 მ. მ.	أودا	يأودان		أودا	يؤودان	
	მრ. ჯ.	أودتا	تأودان		أودتا	تؤودان	
	2	أودتما	تأودان	أبؤدا	أودتما	تؤودان	
შპქმედებითი Множественное	3 მ. მ.	أودوا	يأودون		أودوا	يؤودون	
	მრ. ჯ.	أودن	يأودن		أودن	يؤودن	
	2 მ. მ.	أودتم	تأودون	أبؤدوا	أودتم	تؤودون	
	მრ. ჯ.	أودتن	تأودن	أبؤدن	أودتن	تؤودن	
	1	أودنا	تأود		أودنا	تؤود	

შეხვეობა პოროდნი

ფორმა	I	II	V	VI	VII	VIII
შეუფუძლები Совершенный вид	აოდი	აოდი იოდი	აოდი	აოდი	აააა	აააა
ამპურუქტვი Несовершенный вид	იაოდი	იოდი	იაოდი	იაოდი	იააა	იააა
ბეაბა, კალი Повсл. изкл.	აიოდი	აიოდი	აააა	აააა	აააა	აააა
შამლეობა Причастно	აააა	აააა აააა	აააა	აააა	აააა	აააა
შეუფუძლები Совершенный вид	აოდი	აოდი იოდი	აოდი	აოდი	აააა	აააა
ამპურუქტვი Несовершенный вид	იაოდი	იოდი	იაოდი	იაოდი	იააა	იააა
შამლეობა Причастно	აააა	აააა აააა	აააა	აააა	აააა	აააა
შამლეობა Мастар	აააა	აააა	აააა	აააა	აააა	აააა

სტრუქტურა

სტრუქტურა

სტრუქტურა

آد

მრავლებითი გვარი Действительный залог I ვნებ. გვარი Страдат. залог

რიცხვი Число	პირი Лицо	პერსონა Рода	პერსექცივი Соверш. вид	იმპერსექცივი Несовершенный вид		პერსექცივი Соверш. вид	იმპერსექცივი Несоверш. вид	
				თხრობ. კლასი Изъяв. накл.	ბრძან. კლასი Повел. накл.		თხრობ. კლასი Изъяв. накл.	ბრძან. კლასი Повел. накл.
მრავლებითი ЕДИСТВЕННОЕ	3 მ. მ.		آد	يَبِيدُ		ايد	يُوَادُّ	
	მ. ჯ.		آدَن	تَبِيدُ		ايدَن	تُوَادُّ	
	2 მ. მ.		آدَت	تَبِيدُ	ად	آدَت	تُوَادُّ	
	მ. ჯ.		آدَت	تَبِيدِينَ	აიდი	آدَت	تُوَادِينَ	
	1		آدَت	أَبِيدُ		آدَت	أُوَادُّ	
მრავლი ДВОЙСТВЕННОЕ	3 მ. მ.		آدَا	يَبِيدَانِ		ايدا	يُوَادَانِ	
	მ. ჯ.		آدَتَا	تَبِيدَانِ		ايدَتَا	تُوَادَانِ	
	2		آدَتُمَا	تَبِيدَانِ	აიდა	آدَتُمَا	تُوَادَانِ	
მრავლებითი مُتَعَدِدًا	3 მ. მ.		آدُوا	يَبِيدُونَ		ايدوا	يُوَادُونَ	
	მ. ჯ.		آدَن	يَبِيدْنَ		ايدَن	يُوَادْنَ	
	2 მ. მ.		آدُهُم	تَبِيدُونَ	აიდუა	آدُهُم	تُوَادُونَ	
	მ. ჯ.		آدُنَّ	تَبِيدْنَ	აიდნ	آدُنَّ	تُوَادْنَ	
	1		آدْنَا	نَبِيدُ		آدْنَا	نُوَادُ	

أ

შოქმედებითი ვვარი Действительный залог I ვნებ. ვვარი Страдат. залог

რიცხვი Число	პირი Лицо	სქესი Род	პერფექტივი Соверш. вид	იმპერფექტივი Несовершенный вид		პერფექტივი Соверш. вид	იმპერფექტივი Несоверш. вид
				თბრთბ. კილო Изъяв. пока.	ბრძან. კილო Повел. мака.		
მსოფლობითი Единственное	3 მ. მ.		أَلَا	يَأْلُو		أَلِي	يُؤْلِي
	მრ. ჯ.		أَلَّتْ	تَأْلُو		أَلَيْتَ	يُؤْلِي
	2 მ. მ.		أَلَوْتَ	تَأْلُو	أُولُ	أَلَيْتَ	تُؤْلِي
	მრ. ჯ.		أَلَوْتِ	تَأْلِيْنَ	أُولِي	أَلَيْتِ	تُؤْلِيْنَ
	1		أَلَوْتُ	أَلُو		أَلَيْتُ	أُولِي
ორბითი Двойственное	3 მ. მ.		أَلَوَا	يَأْلَوَانِ		أَلِيَا	يُؤْلِيَانِ
	მრ. ჯ.		أَلَا	تَأْلَوَانِ		أَلَيْتَا	تُؤْلِيَانِ
	2		أَلَوْتَمَا	تَأْلَوَانِ	أُولُوا	أَلَيْتَمَا	تُؤْلِيَانِ
მსოფლობითი Множественное	3 მ. მ.		أَلَوْا	يَأْلَوْنَ		أَلُوا	يُؤْلَوْنَ
	მრ. ჯ.		أَلَوْنَ	يَأْلَوْنَ		أَلِيْنَ	يُؤْلِيْنَ
	2 მ. მ.		أَلَوْتُمْ	تَأْلَوْنَ	أُولُوا	أَلَيْتُمْ	تُؤْلَوْنَ
	მრ. ჯ.		أَلَوْتُمْ	تَأْلَوْنَ	أُولُونَ	أَلَيْتُمْ	تُؤْلِيْنَ
	1		أَلَوْنَا	تَأْلُو		أَلَيْنَا	يُؤْلِي

შეკმედებისთი გვარი Действительный залог I გნებ. გვარი Страдат. залог

რიცხვი Число	პირი Лицо სქესი Род	პერფექტივი Соверш. ВИД	იშპერფექტივი Несовершенный вид		პერფექტივი Соверш. ВИД	იშპერფექტივი Несоверш. вид
			თხრობ. კილო Изъяв. накл.	ბრძან. კილო Повел. накл.		
მხოლოდობითი ЕДИНСТВЕННОЕ	3 მ. მ.	أَنْى	يَأْنى		أَنْى	يُوْنى
	მ. მ.	أَنْت	تَأْنى		أَنْت	تُوْنى
	2 მ. მ.	أَنْتِ	تَأْنى	إِىت	أَنْتِ	تُوْنى
	მ. ჯ.	أَنْتِ	تَأْنى	إِىتى	أَنْتِ	تُوْنى
	1	أَنْت	أَنْى		أَنْت	أُوْنى
ლობითი ДВОЙСТВЕННОЕ	3 მ. მ.	أَنْىَا	يَأْنىَانِ		أَنْىَا	يُوْنىَانِ
	მ. მ.	أَنْىَا	تَأْنىَانِ		أَنْىَا	تُوْنىَانِ
	2	أَنْىَمَا	تَأْنىَانِ	إِىنِىَا	أَنْىَمَا	تُوْنىَانِ
მრავლობითი МНОЖЕСТВЕННОЕ	3 მ. მ.	أَنْىَا	يَأْنىُونَ		أَنْىَا	يُوْنىُونَ
	მ. ჯ.	أَنْىِنَ	يَأْنىِينِ		أَنْىِنَ	يُوْنىِينِ
	2 მ. მ.	أَنْىِيْمَ	تَأْنىُونَ	إِىنِىَا	أَنْىِيْمَ	تُوْنىُونَ
	მ. ჯ.	أَنْىِيْنَّ	تَأْنىِينِ	إِىتِىِينِ	أَنْىِيْنَّ	تُوْنىِينِ
	1	أَنْىِنَا	نَأْنىِ		أَنْىِنَا	نُوْنىِ

Углубленные формы	I	II	III	IV	V	X
Сравнительный вид	أَتَى	أَتَى	أَتَى	أَتَى	تَأَى	أَتَانَى
Несовершен. вид	يَأْتِي	يَأْتِي	يَأْتِي	يَأْتِي	يَأْتِي	يَأْتِي
Повел. накл.	أَيْتِ	أَيْتِ	أَيْتِ	أَيْتِ	تَأَّ	أَيْتَانِ
Причастие	آتٍ	مُؤْتٍ	مُؤْتٍ	مُؤْتٍ	مُؤْتٍ	مُؤْتٍ
Сравнительный вид	أَتَى	أَتَى	أَتَى	أَتَى	تَوْتَى	أَتَوْتَى
Несовершен. вид	يَأْتِي	يَأْتِي	يَأْتِي	يَأْتِي	يَأْتِي	يَأْتِي
Причастие	مَاتِي	مَوْتِي	مَوْتِي	مَوْتِي	مَوْتِي	مَوْتِي
Сравнительный вид	أَتَانِ	تَأْتِي	مَوَاتِي	أَيْتَانِ	تَأْتِ	أَيْتَانِ

وَأَلَّ

მოქმედებითი გვარი Действительный залог I ვნებ. გვარი Страдат. залог

რიცხვი Число	პირი Лицо	სქესი Род	პერფექტივი Соверш. вид	იმპერფექტივი Несовершенный вид		პერფექტივი Соверш. вид	იმპერფექტივი Несоверш. вид
				თხრობ. კილო Изъяв. накл.	ბრძან. კილო Повел. накл.		
მსალობითი Единственное	3 მ. მ.		وَأَلَّ	يَأَلُّ		وَأَلَّ	يُؤَالُّ
	მე. ჯ.		وَأَلَّتْ	تَأَلُّ		وَأَلَّتْ	تُؤَالُّ
	2 მ. მ.		وَأَلَّتْ	تَأَلُّ	ال	وَأَلَّتْ	تُؤَالُّ
	მე. ჯ.		وَأَلَّتْ	تَأَلِّينَ	إلى	وَأَلَّتْ	تُؤَالِّينَ
	1		وَأَلَّتْ	أَنْدُ		وَأَلَّتْ	أُوَالُّ
ლობითი Двойственное	3 მ. მ.		وَأَلَّا	بِأَلَانِ		وَأَلَّا	يُؤَالَّانِ
	მე. ჯ.		وَأَلَّتَا	تَأَلَّانِ		وَأَلَّتَا	تُؤَالَّانِ
	2		وَأَلَّتَمَا	تَأَلَّانِ	الآ	وَأَلَّتَمَا	تُؤَالَّانِ
მრავლობითი Множественное	3 მ. მ.		وَأَلُّوا	يَأَلُّونَ		وَأَلُّوا	يُؤَالُّونَ
	მე. ჯ.		وَأَلَّنَ	يَأَلُّنَ		وَأَلَّنَ	يُؤَالُّنَ
	2 მ. მ.		وَأَلَّتُمْ	تَأَلُّونَ	الوا	وَأَلَّتُمْ	تُؤَالُّونَ
	მე. ჯ.		وَأَلَّنَنَّ	تَأَلُّنَنَّ	الن	وَأَلَّنَنَّ	تُؤَالُّنَنَّ
	1		وَأَلَّتَا	نَأَلُّ		وَأَلَّتَا	نُؤَالُّ

ფორმები	I	III	IV	X
კომპლექსური სრულყოფილი ვარიანტი	وَالَّ	وَأَلَّ	أَوَّلَ	أَنْوَالَ
კომპლექსური სრულყოფილი ვარიანტი	يَنْوَلُ	يُوَأَلُّ	يُوَوَّلُ	يُنْوَوِّلُ
კომპლ. კლ. სრულ. ნაკლ.	إِلَّ	وَأَلَّ	أَوَّلَ	أَنْوَوِّلُ
მამულობა	وَأَنْوَلٌ	مُوَأَلٌّ	مُوَوَّلٌ	مُنْوَوِّلٌ
კომპლექსური სრულყოფილი ვარიანტი	وَيَنْوَلُ	وَيُوَأَلُّ	أَوَّلَ	أَنْوَوِّلُ
კომპლექსური სრულყოფილი ვარიანტი	يُوَوَّلُ	يُوَوَّلُ	يُوَوَّلُ	يُنْوَوِّلُ
მამულობა	مُوَوَّلٌ	مُوَوَّلٌ	مُوَوَّلٌ	مُنْوَوِّلٌ
მამულობა	وَأَلَّ	مُوَأَلٌّ	أَيُّوَالٌ	أَنْيُنْوَوِّلُ

يَسَّ

შოქმედებითი ფვარი Действительный залог I ვნებ. ფვარი Страдат. залог

რიცხვი Число	პირი Лицо	სქესი Род	პერფექტივი Соверш. вид	იმპერფექტივი Несовершенный вид		პერფექტივი Соверш. вид	იმპერფექტივი Несоверш. вид
				თხრობ. კილო Издьяв. вакл.	ბრძან. კილო Повел. вакл.		
მხოლოდობითი Единственное	3 მ. მ.		يَسَّ	يَسَّ		يَسَّ	يُؤَسَّ
	მრ. მ.		يَسَّتْ	تَسَّ		يَسَّتْ	تُؤَسَّ
	2 მ. მ.		يَسَّتْ	تَسَّ	إِيَّاسَ	يَسَّتْ	تُؤَسَّ
	მრ. მ.		يَسَّتْ	تَسَّيْنَ	إِيَّاسِي	يَسَّتْ	تُؤَسَّيْنَ
	1		يَسَّتْ	أَيَّاسَ		يَسَّتْ	أُؤَسَّ
ორბობითი Двойственное	3 მ. მ.		يَسَّا	يَسَّانِ		يَسَّا	يُؤَسَّانِ
	მრ. მ.		يَسَّتَا	تَسَّانِ		يَسَّتَا	تُؤَسَّانِ
	2		يَسَّتُمَا	تَسَّانِ	إِيَّاسَا	يَسَّتُمَا	تُؤَسَّانِ
მრავლობითი Множественное	3 მ. მ.		يَسُّوْا	يَسُّوْنَ		يَسُّوْا	يُؤَسُّوْنَ
	მრ. მ.		يَسُّنَ	يَسُّنَ		يَسُّنَ	يُؤَسُّنَ
	2 მ. მ.		يَسُّنْكُمْ	تَسُّوْنَ	إِيَّاءُوا	يَسُّنْكُمْ	تُؤَسُّوْنَ
	მრ. მ.		يَسُّنُّنَ	تَسُّنَ	إِيَّاسِنَ	يَسُّنُّنَ	تُؤَسُّنَنَ
	1		يَسُّنَّا	تَسُّنَ		يَسُّنَّا	تُؤَسُّنَ

სივრცის პირობები

ტაბ. I.XXXI რბლ.

ფორმები	I	IV	VIII	X
პერფექტივი Совершенный вид	يَسُّ	أَيَّسَ	أَتَّسَّ	أَتَّيَّسَ
იმპერფექტივი Несовершен. вид	يَسُّو	يُؤَيِّسُ	يَتَّيِّسُ	يَتَّيَّسُ
ბოძებ. კლას. Повел. нарк.	أَيَّسْ	أَيَّسْ	أَتَّسْ	أَتَّسْ
მამართლებელი Participles	يَسِّ	مُؤَيِّسٌ	مَتَّسٌّ	مَتَّيِّسٌ
პერფექტივი Совершенный вид	يَسُّ	أَيَّسَ	أَتَّسَّ	أَتَّيَّسَ
იმპერფექტივი Несовершен. вид	يَسُّو	يُؤَيِّسُ	يَتَّيِّسُ	يَتَّيَّسُ
მამართლებელი Participles	يَسِّو	مُؤَيِّسٌ	مَتَّسٌّ	مَتَّيِّسٌ
მამართლებელი Participles	يَسِّ	أَيَّسْ	أَتَّسْ	أَتَّسْ

შოქველებითი გვარი Действительный залог I ვნებ. გვარი Страдат. залог

არსები Число	სიტყვა Слово	პერფექტივი Соверш. вид	იმპერფექტივი Несовершенный вид		პერფექტივი Соверш. вид	იმპერფექტივი Несоверш. вид	
			თხრობ. კილო Изъяв. пагк.	ბრძან. კილო Повел. пагк.		თხრობ. კილო Изъяв. пагк.	ბრძან. კილო Повел. пагк.
მსაღვლოებითი Единств. вид	3 მ. მ.	بَا	يَبْوُو		بِيئِي	يَبْأَى	
	მრ. მ.	بَاءَتْ	تَبْوُو		بِيئِيَتْ	تَبْأَى	
	2 მ. მ.	بَاؤَتْ	تَبْوُو	أَبُو	بِيئِيَتْ	تَبْأَى	
	მრ. მ.	بَاؤَتْ	تَبْيِئِينَ	أَبْيِي	بِيئِيَتْ	تَبْأَيْنَ	
	1	بَاؤَتْ	أَبْوُو		بِيئِيَتْ	أَبْأَى	
ორმაღვლოებითი Двойств. вид	3 მ. მ.	بَاؤَا	يَبْوَوَانِ		بِيئِيَا	يَبْأَانِ	
	მრ. მ.	بَاءَا	تَبْوَوَانِ		بِيئِيَا	تَبْأَانِ	
	2	بَاؤْتَمَا	تَبْوَوَانِ	أَبْوَا	بِيئِيْتَمَا	تَبْأَانِ	
მრავალწევრებითი Множеств. вид	3 მ. მ.	بَاؤَا	يَبْوُونُ		بِيئُوا	يَبْأُونُ	
	მრ. მ.	بَاؤْنَ	يَبْوُونُ		بِيئِينَ	يَبْأَيْنَ	
	2 მ. მ.	بَاؤْتُمْ	تَبْوُونُ	أَبْوَا	بِيئِيْتُمْ	تَبْأُونُ	
	მრ. მ.	بَاؤْتَنَّ	تَبْوُونُ	أَبْوُونُ	بِيئِيْتَنَّ	تَبْأَيْنَ	
	1	بَاؤْنَا	نَبْوُو		بِيئِينَا	نَبْأَى	

* იხ. ტაბ. LXXXIII.

نَيَّ

შოკმედელის გვარი Действительный залог I ვნებ. გვარი Страдат. залог

არბები Цисла	პირი Лицо	პერსექცივი Соверш. вид	იშპერსექცივი Несовершенный вид		პერსექცივი Соверш. вид	იშპერსექცივი Несоверш. вид	
			თხრობ. კილო Изыяв. пака.	ბრძან. კილო Повел. пака.		თხრობ. კილო Изыяв. пака.	ბრძან. კილო Повел. пака.
შეზღოლობის ЕДИСТВЕНННОЕ	3 მ. მ.	نَيَّ	يَنَيَّ		نِيَّ	يَنَيَّ	
	მ. მ.	نَاتَّ	تَنَيَّ		نِيَّتْ	تَنَيَّ	
	2 მ. მ.	نَايْتَّ	تَنَيَّ	أَنَا	نِيَّيْتَّ	تَنَيَّ	
	მ. მ.	نَايْتِ	تَنَيِّنْ	أَنَايَّ	نِيَّيْتِ	تَنَيِّنْ	
	1	نَايْتُ	أَنَايَّ		نِيَّيْتُ	أَنَايَّ	
დებობის ДВОЙСТВЕННОЕ	3 მ. მ.	نَايَا	يَنَايَانِ		نِيَّيَا	يَنَايَانِ	
	მ. მ.	نَايَا	تَنَايَانِ		نِيَّيَا	تَنَايَانِ	
	2	نَايْتْنَا	تَنَايَانِ	أَنَايَا	نِيَّيْتْنَا	تَنَايَانِ	
შეზღოლობის МНОЖЕСТВЕННОЕ	3 მ. მ.	نَاوَا	يَنَاوُونَ		نِيَّوَا	يَنَاوُونَ	
	მ. მ.	نَايِنْ	يَنَايِنْ		نِيَّيِنْ	يَنَايِنْ	
	2 მ. მ.	نَايْتُمْ	تَنَاوُونَ	أَنَاوَا	نِيَّيْتُمْ	تَنَاوُونَ	
	მ. მ.	نَايْتُنْ	تَنَايِنْ	أَنَايِنْ	نِيَّيْتُنْ	تَنَايِنْ	
	1	نَايْنَا	نَنَايَّ		نِيَّيْنَا	نَنَايَّ	

საქართველო	ფორმა	I	IV	V	VI	VIII	X
საქართველო	Совершенный вид	ბა	ბა	ბა	ბა	ბა	ბა
საქართველო	Несовершен. вид	ბა	ბა	ბა	ბა	ბა	ბა
საქართველო	Повел. паки.	ბა	ბა	ბა	ბა	ბა	ბა
საქართველო	Причастие	ბა	ბა	ბა	ბა	ბა	ბა
საქართველო	Совершенный вид	ბა	ბა	ბა	ბა	ბა	ბა
საქართველო	Несовершен. вид	ბა	ბა	ბა	ბა	ბა	ბა
საქართველო	Причастие	ბა	ბა	ბა	ბა	ბა	ბა
საქართველო	Масдар	ბა	ბა	ბა	ბა	ბა	ბა

ბა

ბა

ბა

ბა

ბა

ბა

ბა

ბა

ბა

رای

მოქმედებითი გვარი Действительный залог I ვნებ. გვარი Страдат. залог

რიცხვი Число	პირი Лице	სქესი Род	პერფექტივი Соверш. вид	იმპერფექტივი Несовершенный вид		პერფექტივი Соверш. вид	იმპერფექტივი Несоверш. вид
				თბრობ. კილო Изыяв. пака.	ბრძან. კილო Повел. пака.		
მოქმედებითი Единственное	მ. მ.		رَأَى	يَرَى		رَأَى	يَرَى
	მ. ზ.		رَأَتْ	تَرَى		رَأَيْتَ	تَرَى
	მ. მ.		رَأَيْتَ	تَرَى	رَ	رَأَيْتَ	تَرَى
	მ. ზ.		رَأَيْتِ	تَرِينَ	رَى	رَأَيْتِ	تَرِينَ
1			رَأَيْتَ	أَرَى		رَأَيْتَ	أَرَى
მრავლობითი Двойственное	მ. მ.		رَأَيَا	يَرِيَانِ		رَأَيْتُمَا	يَرِيَانِ
	მ. ზ.		رَأَتَا	تَرِيَانِ		رَأَيْتُمَا	تَرِيَانِ
	2		رَأَيْتُمَا	تَرِيَانِ	رِيَا	رَأَيْتُمَا	تَرِيَانِ
მოქმედებითი Множественное	მ. მ.		رَأَوْا	يَرُونَ		رَأَوْا	يَرُونَ
	მ. ზ.		رَأَيْنَ	يَرِينَ		رَأَيْنَا	يَرِينَ
	მ. მ.		رَأَيْنَا	تَرُونَ	رَوَا	رَأَيْنَا	تَرُونَ
	მ. ზ.		رَأَيْنَا	تَرِينَ	رِينَ	رَأَيْنَا	تَرِينَ
1			رَأَيْنَا	تَرَى		رَأَيْنَا	تَرَى

სურათი 3000 ПОРОДЫ

თბ. LXXXV ტაბ.

საბჭო ქვეყნის შტატის სახელი	ფორმის ხარისხი	I	II	III	IV	V	VI	VIII	X
საბჭო ქვეყნის შტატის სახელი	სრულყოფილი ფორმა	რأي	რأي	რأي	რأي	რأي	რأي	რأي	რأي
	სრულყოფილი ნაწილი	რأي	რأي	რأي	რأي	რأي	რأي	რأي	რأي
	სრულყოფილი ნაწილი	რأي	რأي	რأي	რأي	რأي	რأي	რأي	რأي
	სრულყოფილი ნაწილი	რأي	რأي	რأي	რأي	რأي	რأي	რأي	რأي
საბჭო ქვეყნის შტატის სახელი	სრულყოფილი ფორმა	رأي	رأي	رأي	رأي	رأي	رأي	رأي	رأي
	სრულყოფილი ნაწილი	رأي	رأي	رأي	رأي	رأي	رأي	رأي	رأي
	სრულყოფილი ნაწილი	رأي	رأي	رأي	رأي	رأي	رأي	رأي	رأي
	სრულყოფილი ნაწილი	رأي	رأي	رأي	رأي	رأي	رأي	رأي	رأي

وَدَا

وَطَى

ტ.ბ. LXXXVI ტიბი.

შეკვდებიო ვეარი | действительный залог

ბრძენი Числа	პირი ლიწი Лицо Р.А	პერფექტივი Соверш. вид	იმპერფექტივი Несовершенный вид		პერფექტივი Соверш. вид	იმპერფექტივი Несовершенный вид	
			თბრთბ. კილო Изыяв. пака.	პირობ. კილო Услов. пака.		თბრთბ. კილო Изыяв. пака.	პირობ. კილო Услов. пака.
შეკვდებიო Действительное	3 მ. მ.	وَدَا	بَدَا		(وَطَى) وَطَى	بَطَا (بَطَا)	
	მე. ჯ.	وَدَاثَ	تَدَا		وَطَيْتَ	نَطَا	
	2 მ. მ.	وَدَاثَ	تَدَا	دَا	وَطَيْتَ	نَطَا	طَا
	მე. ჯ.	وَدَاثَ	تَدَيْتَنَ	دَيْ	وَطَيْتَ	تَطَيْتَنَ	طَيْ
	1	وَدَاثَ	أَدَا		وَطَيْتَ	أَطَا	
თბრთბი Изъявленное	3 მ. მ.	وَدَا	بَدَانِ		وَطِينَا	بَطَانِ	
	მე. ჯ.	وَدَاثَا	تَدَانِ		وَطِينَا	نَطَانِ	
	2	وَدَاثَنَا	تَدَانِ	دَا	وَطِينَا	نَطَانِ	طَا
შეკვდებიო Множественное	3 მ. მ.	وَدَوْا	بَدَوْوَنَ		وَطِئُوا	بَطَوْوَنَ	
	მე. ჯ.	وَدَاثَنَ	بَدَاثَنَ		وَطِئْنَنَ	بَطَاثَنَ	
	2 მ. მ.	وَدَاثَهُم	تَدَوْوَنَ	دَوْوَا	وَطِئْتُمْ	تَطَوْوَنَ	طَوْوَا
	მე. ჯ.	وَدَاثِنَّ	تَدَاثَنَ	دَاثَنَ	وَطِئْتُنَّ	نَطَاثَنَ	طَاثَنَ
	1	وَدَاثَنَا	نَدَا		وَطِئْنَا	نَطَا	

Формы	I	II	III	IV	V	VI	VIII	X
Съвършенств. вид	وَطِيَّ	وَطَاءٌ	وَاطَاءٌ	أَوْطَاءٌ	تَوَاطَأَ	تَوَاطَأَ	اتَّطَأَ	اتَّطَأَ
Неопредел. вид	يَطِيُّ	يُوطِيُّ	يُوطِيُّ	يُوطِيُّ	يَتَوَاطَأُ	يَتَوَاطَأُ	يَتَطَيُّ	يَتَطَيُّ
Причастие	وَاطِيٌّ	وَاطِيٌّ	وَاطِيٌّ	وَاطِيٌّ	مَتَوَاطِئٌ	مَتَوَاطِئٌ	مَتَطِيٌّ	مَتَطِيٌّ
Съвършенств. вид	وَطِيَّ	وَطِيَّ	وَطِيَّ	أَوْطِيَّ	تَوَاطَأَ	تَوَاطَأَ	اتَّطَأَ	اتَّطَأَ
Неопредел. вид	يَطِيُّ	يُوطِيُّ	يُوطِيُّ	يُوطِيُّ	يَتَوَاطَأُ	يَتَوَاطَأُ	يَتَطَيُّ	يَتَطَيُّ
Причастие	وَاطِيٌّ	وَاطِيٌّ	وَاطِيٌّ	وَاطِيٌّ	مَتَوَاطِئٌ	مَتَوَاطِئٌ	مَتَطِيٌّ	مَتَطِيٌّ
Масдар	وَطِيٌّ	تَوَاطِئَةٌ	مَوَاطِئَةٌ	اِبْطَاءٌ	تَوَاطِئٌ	تَوَاطِئٌ	اتَّطَأٌ	اتَّطِئَةٌ

Съвършенств. вид
Неопредел. вид
Причастие

Съвършенств. вид
Неопредел. вид
Причастие



შპქველებითი გვარი Действительный залог 1 ვებ. გვარი Страдаг. залог

რიცხვი Число	პირი Лица	სქესი Род	ვერსი Соверт. вид	ნაკლები Неоконченный вид		ვერსი Соверт. вид	ნაკლები Неоконченный вид
			თხრობ. კოლო Изъяв. пака.	ბრძან. კოლო Повел. пака.	თხრობ. კოლო Изъяв. пака.	თხრობ. კოლო Изъяв. пака.	
შეზღოვებითი Единственное	მ.	მ.	სა	სო		სი	სა
	მ.	მ.	სან	სო		სინ	სან
	მ.	მ.	სონ	სო	სო	სინ	სან
	მ.	მ.	სონ	სონინ	სონი	სინ	სანინ
1			სონ	სონ	სინ	სან	
შეზღოვებითი Двойственное	მ.	მ.	სა	სოან		სინა	სან
	მ.	მ.	სანა	სოან		სინა	სან
	2		სონა	სოან	სო	სინა	სან
შეზღოვებითი Множественное	მ.	მ.	საო	სოონ		სიო	საონ
	მ.	მ.	სონ	სონ		სინ	სან
	მ.	მ.	სონ	სოონ	სო	სინ	სან
	მ.	მ.	სონ	სონ	სონ	სინ	სან
	1		სონა	სონ	სინა	სან	

სიტყვა	ფორმები	I	II	IV	VIII
პერფექტივი	საბერძნო სიტყვა	სა	სა	სა	სა
•	•	სა	სა	სა	სა
•	•	სა	სა	სა	სა
•	•	სა	სა	სა	სა
•	•	სა	სა	სა	სა
•	•	სა	სა	სა	სა
•	•	სა	სა	სა	სა
•	•	სა	სა	სა	სა
•	•	სა	სა	სა	სა

شَاءَ

შუკუბელებითი გვარი Действительный залог I ვნებ. გვარი Страдат. залог

რიცხვი Число	პირი Лицо	პერსონაჟი Совersh. внд	აშუკუბელებითი Несоверш.внд		პერსონაჟი Совersh. внд	აშუკუბელებითი Несоверш. внд
			თხრობ. კილო Изъяв. накл.	ბრძან. კილო Повел. накл.		
შეძლებული Возможное	3 მ. მ.	شَاءَ	يَشَاءُ		شِيءَ	يُشَاءُ
	მ. ჯ.	شَاءَتْ	تَشَاءُ		شِيئَتْ	تُشَاءُ
	2 მ. მ.	شِئْتِ	تَشَاءِي	شَأْ	شِئْتِ	تُشَاءِي
	მ. ჯ.	شِئْتِ	تَشَائِينَ	شَائِي	شِئْتِ	تُشَائِينَ
	1	شِئْتُ	أَشَاءُ		شِئْتُ	أُشَاءُ
ორბოთი Двоествонное	3 მ. მ.	شَاءَا	يَشَاءَانِ		شِيئَا	يُشَاءَانِ
	მ. ჯ.	شَاءَتَا	تَشَاءَانِ		شِيئَتَا	تُشَاءَانِ
	2	شِئِمَا	تَشَاءَانِ	شَاءَا	شِئِمَا	تُشَاءَانِ
მრავლობითი Множественное	3 მ. მ.	شَاءُوا	يَشَاءُونَ		شِيئُوا	يُشَاءُونَ
	მ. ჯ.	شِئْنَ	يَشَاءْنَ		شِئْنَ	يُشَاءْنَ
	2 მ. მ.	شِئْتُمْ	تَشَاءُونَ	شَاءُوا	شِئْتُمْ	تُشَاءُونَ
	მ. ჯ.	شِئْتُنَّ	تَشَاءْنَ	شَاءْنَ	شِئْتُنَّ	تُشَاءْنَ
	1	شِئْنَا	نَشَاءُ		شِئْنَا	نُشَاءُ

ფორმები Formy	I	II	IV	V
<p>პერფექტი Perfectum</p> <p>პერფექტი Perfectum</p> <p>ბაზბ. კოლ. ნაკლ.</p> <p>მომუბა. Причастие</p>	<p>წაა</p> <p>წაა</p> <p>წაა</p> <p>წაა</p>	<p>წაა</p> <p>წაა</p> <p>წაა</p> <p>წაა</p>	<p>წაა</p> <p>წაა</p> <p>წაა</p> <p>წაა</p>	<p>წაა</p> <p>წაა</p> <p>წაა</p> <p>წაა</p>
<p>პერფექტი Perfectum</p> <p>პერფექტი Perfectum</p>	<p>წაა</p> <p>წაა</p> <p>წაა</p>	<p>წაა</p> <p>წაა</p> <p>წაა</p>	<p>წაა</p> <p>წაა</p> <p>წაა</p>	<p>წაა</p> <p>წაა</p> <p>წაა</p>
<p>მომუბა. Причастие</p> <p>მომუბა. Причастие</p>	<p>წაა</p> <p>წაა</p>	<p>წაა</p> <p>წაა</p>	<p>წაა</p> <p>წაა</p>	<p>წაა</p> <p>წაა</p>

ბაზბ. კოლ. ნაკლ.

მომუბა. Причастие

მომუბა. Причастие

მომუბა. Причастие

جاء

ტაბ. XIII ტაბ.

შოკმედებთი გვარი Действительный залог I ვნებ. გვარი Страдат. залог

რიცხვი Число	პირი Лицо	სქესი Род	პერფექტივი Соверш. вид	იმპერფექტივი Несовершенный вид		პერფექტივი Соверш. вид	იმპერფექტივი Несоверш. вид
				თხრობ. კილო Изыв. накл.	ბრძან. კილო Повел. накл.		
1 Единственное	მ.	მ.	جَاءَ	يَجِيءُ		جِيءَ	يُجَاءُ
	მ.	მ.	جَاءَتْ	تَجِيءُ		جِيئَتْ	تُجَاءُ
	მ.	მ.	جِئْتُ	تَجِيءُ	جِيءُ	جِئْتُ	تُجَاءُ
	მ.	მ.	جِئْتِ	تَجِيئِينَ	جِيئِي	جِئْتِ	تُجَاءَيْنِ
1			جِئْتُ	أَجِيءُ		جِئْتُ	أُجَاءُ
2 Двойственное	მ.	მ.	جَاءَا	يَجِيئَانِ		جِيئَا	يُجَاءَانِ
	მ.	მ.	جَاءَتَا	تَجِيئَانِ		جِيئَتَا	تُجَاءَانِ
	2		جِئْتُمَا	تَجِيئَانِ	جِيئَا	جِئْتُمَا	تُجَاءَانِ
3 Множественное	მ.	მ.	جَاءُوا	يَجِيئُونَ		جِيئُوا	يُجَاءُونَ
	მ.	მ.	جِئْنَا	يَجِيئُونَ		جِيئْنَا	يُجَاءُونَ
	მ.	მ.	جِئْتُمْ	تَجِيئُونَ	جِيئُوا	جِئْتُمْ	تُجَاءُونَ
	მ.	მ.	جِئْتُمْ	تَجِيئُونَ	جِيئُونَ	جِئْتُمْ	تُجَاءُونَ
	1		جِئْتُمْ	تَجِيئُونَ	جِيئُونَ	جِئْتُمْ	تُجَاءُونَ

وَفَى

وَجَى

შოქმედებითი გვარი I действительный залог

რიცხვი Число	პირი Лицо	პერფექტივი Соверш. вид	იმპერფექტივი Несовершенный вид		პერფექტივი Соверш. вид	იმპერფექტივი Несовершенный вид	
			თხრობ. კილო Изыв. пака.	ბრძან. კილო Повел. пака.		თხრობ. კილო Изыв. пака.	ბრძან. კილო Повел. пака.
მხოლოდობითი Единственное	3 მ. მ.	وَفَى	يَفَى		وَجَى	يُوجَى	
	მ. ჯ.	وَفَتْ	تَفَى		وَجِيَتْ	تُوجَى	
	2 მ. მ.	وَفَيْتَ	تَفَى	فَ	وَجِيْتَ	تُوجَى	إِيجَ
	მ. ჯ.	وَفَيْتِ	تَفَيْنَ	فِي	وَجِيْتِ	تُوجَيْنَ	إِيجِي
	1	وَفَيْتُ	أَفَى		وَجِيْتُ	أُوجَى	
ობობითი Двойственное	3 მ. მ.	وَفَيَا	يَفِيَانِ		وَجِيَا	يُوجِيَانِ	
	მ. ჯ.	وَفَيَا	تَفِيَانِ		وَجِيَا	تُوجِيَانِ	
	1	وَفَيْتُمَا	تَفِيَانِ	فِي	وَجِيْتُمَا	تُوجِيَانِ	إِيجِيَا
მრავლობითი Множественное	3 მ. მ.	وَفَوْا	يَفُونَ		وَجَوْا	يُوجُونَ	
	მ. ჯ.	وَفَيْنَ	يَفِينَنَ		وَجِينَنَ	يُوجِينَنَ	
	2 მ. მ.	وَفَيْتُمْ	تَفُونَ	فُوا	وَجِيْتُمْ	تُوجُونَ	إِيجُوا
	მ. ჯ.	وَفَيْتُنَّ	تَفِينَنَ	فِينَنَ	وَجِيْتُنَّ	تُوجِينَنَ	إِيجِينَنَ
	1	وَفَيْتُنَا	تَفَى		وَجِيْنَا	تُوجَى	

ვენებითი გვარი Страдательный залог

რიცხვი Число	პირი Лицо	სქესი Род	პერფექტივი Совершенный вид	ნ ე ს ვ ე რ შ ი ნ ი ვ ი დ Н е с о в е р ш е н н ы й в и д		
				თბრობითი კილო Изъяв. накл.	კავშირებითი კილო Сослаг. накл.	პირობითი კილო Условное накл.
მრავლობითი Множественное	3 მ. მ.		وَفِي	يُوفَى	يُوفَى	يُوفَ
	მ. მ.		وَفِيَتْ	تُوفَى	تُوفَى	تُوفَ
	2 მ. მ.		وَفِيْت	تُوفَى	تُوفَى	تُوفَ
	მ. მ.		وَفِيْتِ	تُوفَيْنَ	تُوفَى	تُوفَى
	1		وَفِيَتْ	أُوفَى	أُوفَى	أُوفَ
მრავლობითი Множественное	3 მ. მ.		وَفِيَا	يُوفِيَانِ	يُوفِيَا	يُوفِيَا
	მ. მ.		وَفِيَا	تُوفِيَانِ	تُوفِيَا	تُوفِيَا
	2		وَفِيْمَا	تُوفِيَانِ	تُوفِيَا	تُوفِيَا
მრავლობითი Множественное	3 მ. მ.		وَفُوا	يُوفَوْنَ	يُوفُوا	يُوفُوا
	მ. მ.		وَفِيْن	يُوفِيْنَ	يُوفِيْنَ	يُوفِيْنَ
	2 მ. მ.		وَفِيْم	تُوفَوْنَ	تُوفُوا	تُوفُوا
	მ. მ.		وَفِيْن	تُوفِيْنَ	تُوفِيْنَ	تُوفِيْنَ
	1		وَفِيْنَا	نُوفَى	نُوفَى	نُوفَ

يَدَى

შესყვებებითი გვარი Действительный залог I ვნებ. გვარი Страдат. залог

რომბი Число	პირი Лицо	სქესი Род	პერფექტივი Соверш. вид	იმპერფექტივი Несовершенный вид		პერფექტივი Соверш. вид	იმპერფექტივი Несоверш. вид
				თხრობ. კილო Изъяв. накл.	ბრძან. კილო Повел. накл.		
მხოლოდობითი ЕДИЧСТВЕННОЕ	3 მ.	მ.	يَدَى	يَدِي		يَدَى	يُودَى
	მ. ჯ.	მ.	يَدَّتْ	تَدِي		يَدِيَّتْ	تُودَى
	2 მ.	მ.	يَدَيْتَ	تَدِي	أَيْدِ	يَدَيْتَ	تُودَى
	მ. ჯ.	მ.	يَدَيْتِ	تَدِينِ	أَيْدِي	يَدَيْتِ	تُودِينَ
	1		يَدَيْتُ	أَيْدِي		يَدَيْتُ	أُودَى
აზრობითი ДВОИЧНОЕ	3 მ.	მ.	يَدَبَا	يَدِيَانِ		يَدِيَا	يُودِيَانِ
	მ. ჯ.	მ.	يَدَتَا	تَدِيَانِ		يَدِيَتَا	تُودِيَانِ
	2		يَدَيْتُمَا	تَدِيَانِ	أَيْدِيَا	يَدَيْتُمَا	تُودِيَانِ
მრავლობითი МНОЖЕСТВЕННОЕ	3 მ.	მ.	يَدُوا	يَدُونِ		يَدُوا	يُودُونَ
	მ. ჯ.	მ.	يَدِينَ	يَدِينِ		يَدِينَ	يُودِينَ
	2 მ.	მ.	يَدَيْتُمْ	تَدُونِ	أَيْدُوا	يَدَيْتُمْ	تُودُونَ
	მ. ჯ.	მ.	يَدَيْتُنَّ	تَدِينِ	أَيْدِينِ	يَدَيْتُنَّ	تُودِينَ
	1		يَدَيْتُمْ	تَدِي		يَدَيْتُمْ	تُودَى

شکل و فرم	I	III	IV	I	III	IV
ضارع تام Совершенный вид	جَاءَ	جَاءَ	جَاءَ	يَدَى	يَدَى	يَدَى
ضارع ناقص Несоверш. вид	يَجِيءُ	يَجِيءُ	يَجِيءُ	يَبْدَى	يَبْدَى	يَبْدَى
ماضي Полож. накл.	جِئَ	جِئَ	جِئَ	أَبَدَ	أَبَدَ	أَبَدَ
مصدر Причастие	جَاءٌ	مَجِيءٌ	مَجِيءٌ	يَادٌ	مِيَادٌ	مِيَادٌ
ضارع تام Совершенный вид	جِئَ	جِئَ	جِئَ	يَدَى	يَدَى	يَدَى
ضارع ناقص Несоверш. вид	يَجِيءُ	يَجِيءُ	يَجِيءُ	يَبْدَى	يَبْدَى	يَبْدَى
مصدر Причастие	مَجِيءٌ	مَجِيءٌ	مَجِيءٌ	مِيَادَى	مِيَادَى	مِيَادَى
ماضي Масдар	مَجِيءٌ	مَجِيءٌ	مَجِيءٌ	يَدَى	مِيَادَى	مِيَادَى

طَوَى

მოქმედებითი გვარი Действительный залог I ვნებ. გვარი Страдат. залог

რიცხვი Число	აწინა Личо სქესი Рол	პერფექტივი Соверш. вид	იმპერფექტივი Несовершенный вид		პერფექტივი Соверш. вид	იმპერფექტივი Несоверш. вид
			თბრობ. კლო Изъяв. пака.	ბრძან. კლო Повел. пака.		
მხოლოდობითი ЕДИНСТВЕННО	3 მ. მ.	طَوَى	يَطْوِي		طَوَى	يُطْوَى
	მ. მ.	طَوَتْ	تَطْوِي		طَوَيْتَ	تُطْوَى
	2 მ. მ.	طَوَيْتَ	تَطْوِي	اطْوِ	طَوَيْتَ	تُطْوَى
	მ. მ.	طَوَيْتِ	تَطْوِينَ	اطْوِي	طَوَيْتِ	تُطْوَيْنَ
	1	طَوَيْتُ	أَطْوِي		طَوَيْتُ	أُطْوَى
ბრძობითი ДВОЙСТВЕННО	3 მ. მ.	طَوَبَا	يَطْوِيَانِ		طَوَبَا	يُطْوِيَانِ
	მ. მ.	طَوَتَا	تَطْوِيَانِ		طَوَيْتَا	تُطْوِيَانِ
	2	طَوَيْتُمَا	تَطْوِيَانِ	اطْوِيَا	طَوَيْتُمَا	تُطْوِيَانِ
მრავლობითი МНОЖЕСТВЕННО	3 მ. მ.	طَوَوْا	يَطْوُونُ		طَوَوْا	يُطْوَوْنَ
	მ. მ.	طَوَيْنَ	يَطْوِينَ		طَوَيْنَ	يُطْوَيْنَ
	2 მ. მ.	طَوَيْتُمْ	تَطْوُونُ	اطْوُوا	طَوَيْتُمْ	تُطْوَوْنَ
	მ. მ.	طَوَيْتُنَّ	تَطْوِينَ	اطْوِينَ	طَوَيْتُنَّ	تُطْوَيْنَ
	1	طَوَيْنَا	نَطْوِي		طَوَيْنَا	نُطْوَى

Элементы формы	I	IV	V	VI	VII	VIII
<p>Элементы совершенный вид</p> <p>Элементы несовершенный вид</p> <p>Элементы Понесл. языка.</p> <p>Элементы Причастие</p>	<p>طوى</p> <p>يَطْوِي</p> <p>أَطْوَى</p> <p>طَوَّ</p>	<p>أَطْوَى</p> <p>يَطْوِي</p> <p>أَطْوَى</p> <p>مَطْوٍ</p>	<p>تَطْوَى</p> <p>يَتَطْوَى</p> <p>تَطْوَى</p> <p>مَتَطْوٍ</p>	<p>تَطَاوَى</p> <p>يَتَطَاوَى</p> <p>تَطَاوَى</p> <p>مَتَطَاوٍ</p>	<p>أَنْطَوَى</p> <p>يَنْطَوَى</p> <p>أَنْطَوَى</p> <p>مَنْطَوٍ</p>	<p>أَطْوَى</p> <p>يَطْوِي</p> <p>أَطْوَى</p> <p>يَطْوِي</p>
<p>Элементы совершенный вид</p> <p>Элементы несовершенный вид</p> <p>Элементы Причастие</p>	<p>طوى</p> <p>يَطْوِي</p> <p>مَطْوِي</p>	<p>أَطْوَى</p> <p>يَطْوِي</p> <p>مَطْوِي</p>	<p>تَطْوَى</p> <p>يَتَطْوَى</p> <p>مَتَطْوِي</p>	<p>تَطَاوَى</p> <p>يَتَطَاوَى</p> <p>مَتَطَاوَى</p>	<p>أَنْطَوَى</p> <p>يَنْطَوَى</p> <p>مَنْطَوَى</p>	<p>أَطْوَى</p> <p>يَطْوِي</p> <p>يَطْوِي</p>
<p>Элементы Масдар</p>	<p>طوى</p>	<p>أَطْوَاة</p>	<p>تَطْوٍ</p>	<p>تَطَاوٍ</p>	<p>أَنْطَوَاة</p>	<p>أَطْوَاة</p>

حَبِيْبٌ

მოკმედებითი გვარი 1 действительный залог

როცხვი Число	პირი Лица	სქესი Род	პერსექტივი Совершенный вид	ნ ს ვ კ რ ჯ ე ქ ტ ი ჳ ე Н о с о в е р ш е н н ы й в и д		
				თბრობითი კლასი Изыв. пакл.	პირობითი კლასი Условное пакл.	ბრძანებითი კლასი Повел. пакл.
მხოლოდობითი Единственное	3 მ. მ.		حَبِيْبٌ حَبِيْبَةٌ	يَحْبِيْبُ يَحْبِيْبُ	يَحْبِيْبُ يَحْبِيْبُ	
	მ. მ.		حَبِيْبٌ حَبِيْبَةٌ	تَحْبِيْبُ تَحْبِيْبُ	تَحْبِيْبُ تَحْبِيْبُ	
	2 მ. მ.		حَبِيْبٌ حَبِيْبَةٌ	تَحْبِيْبُ تَحْبِيْبُ	تَحْبِيْبُ تَحْبِيْبُ	حَبِيْبُ حَبِيْبَةٌ
	მ. მ.		حَبِيْبٌ حَبِيْبَةٌ	تَحْبِيْبِيْنِ تَحْبِيْبِيْنِ	تَحْبِيْبِيْنِ تَحْبِيْبِيْنِ	حَبِيْبِيْنِ حَبِيْبِيْنِ
	1		حَبِيْبٌ حَبِيْبَةٌ	أَحْبِيْبُ أَحْبِيْبُ	أَحْبِيْبُ أَحْبِيْبُ	
აბრუნობითი Двойственное	მ. მ.		حَبِيْبٌ حَبِيْبَةٌ	يَحْبِيْبَانِ يَحْبِيْبَانِ	يَحْبِيْبَانِ يَحْبِيْبَانِ	
	მ. მ.		حَبِيْبٌ حَبِيْبَةٌ	تَحْبِيْبَانِ تَحْبِيْبَانِ	تَحْبِيْبَانِ تَحْبِيْبَانِ	
	1		حَبِيْبٌ حَبِيْبَةٌ	تَحْبِيْبَانِ تَحْبِيْبَانِ	تَحْبِيْبَانِ تَحْبِيْبَانِ	حَبِيْبَا حَبِيْبَاتَا
მრავლობითი Множественное	3 მ. მ.		حَبِيْبٌ حَبِيْبَةٌ	يَحْبِيْبُوْنَ يَحْبِيْبُوْنَ	يَحْبِيْبُوْنَ يَحْبِيْبُوْنَ	
	მ. მ.		حَبِيْبِيْنِ حَبِيْبِيْنِ	يَحْبِيْبِيْنِ يَحْبِيْبِيْنِ	يَحْبِيْبِيْنِ يَحْبِيْبِيْنِ	
	2 მ. მ.		حَبِيْبِيْنِ حَبِيْبِيْنِ	تَحْبِيْبُوْنَ تَحْبِيْبُوْنَ	تَحْبِيْبُوْنَ تَحْبِيْبُوْنَ	حَبِيْبُوا حَبِيْبَاتُوا
	მ. მ.		حَبِيْبِيْنِ حَبِيْبِيْنِ	تَحْبِيْبِيْنِ تَحْبِيْبِيْنِ	تَحْبِيْبِيْنِ تَحْبِيْبِيْنِ	حَبِيْبِيْنِ حَبِيْبِيْنِ
	1		حَبِيْبٌ حَبِيْبَةٌ	تَحْبِيْبُ تَحْبِيْبُ	تَحْبِيْبُ تَحْبِيْبُ	

ვხეზთი გვარი Страдательный залог

რიცხვი Число	პირი სპორი Лицо Род	პერსუტკვი Совершенный вид	ნ ს ვ ე რ უ ე კ ტ ი ვ ი Несовершенный вид			
			თხრობითი კლასი Изъяв. наклонение		პირობითი კლასი Условное наклонение	
მხოლოდობითი ЕДИНСТВЕННОЕ	3 მ. მ.	ჰიბი	იხი	იხი	იხი	იხი
	მ. მ.	ჰიბი	იხი	იხი	იხი	იხი
	2 მ. მ.	ჰიბი	იხი	იხი	იხი	იხი
	მ. მ.	ჰიბი	იხი	იხი	იხი	იხი
	1	ჰიბი	იხი	იხი	იხი	იხი
თხრობითი ДВОЙСТВЕННОЕ	3 მ. მ.	ჰიბი	იხი	იხი	იხი	იხი
	მ. მ.	ჰიბი	იხი	იხი	იხი	იხი
	2	ჰიბი	იხი	იხი	იხი	იხი
მრავლობითი МНОЖЕСТВЕННОЕ	3 მ. მ.	ჰიბი	იხი	იხი	იხი	იხი
	მ. მ.	ჰიბი	იხი	იხი	იხი	იხი
	2 მ. მ.	ჰიბი	იხი	იხი	იხი	იხი
	მ. მ.	ჰიბი	იხი	იხი	იხი	იხი
	1	ჰიბი	იხი	იხი	იხი	იხი

Слово	I	II	III	IV	V	VI	X
Գրգռ. Տօբերի. Գրգռ. Ոսօս. Գրգռ. Բ. Սօսեռ. յ. Գրգռ. Սրիչ.	Գրի	Գիա	Գապա	Գիպա	Նօցիա	Նօցապա	Նօցի
	Գի	Գի	Գի	Գի	Նօցի	Նօցապա	Նօցի
	Գի	Գի	Գի	Գի	Նօցի	Նօցապա	Նօցի
	Գի	Գի	Գի	Գի	Նօցի	Նօցապա	Նօցի
Գրգռ. Տօբերի. Գրգռ. Ոսօս. Գրգռ. Սրիչ.	Գի	Գի	Գրի	Գի	Նօցի	Նօցապա	Նօցի
	Գի	Գի	Գի	Գի	Նօցի	Նօցապա	Նօցի
	Գի	Գի	Գի	Գի	Նօցի	Նօցապա	Նօցի
Գրգռ. Մասեռ	Գի	Գի	Գի	Գի	Նօցի	Նօցապա	Նօցի

სამკვლავად სუსტი ზვენიბი أوى ГЛАГОЛЫ ВТОРОЙНЕ СЛАБЫЕ

მოქმედებითი ვარიი Действительный залог I ვნებ. ვარიი Страдат. залог

რიცხვი Число	პირი Лицо	პერფექტივი Соверш. вид	იმპერფექტივი Несовершенный вид		პერფექტივი Соверш. вид	იმპერფექტივი Несоверш. вид	
			თხრობ. კილო Изъяв. накл.	ბრძან. კილო Повел. накл.		თხრობ. კილო Изъяв. накл.	ბრძან. კილო Повел. накл.
მხოლოდობითი ЕДИСТВЕННОЕ	3 მ. მ.	أوى	يَأوى		أوى	يؤوى	
	მ. ჯ.	أوت	تَأوى		أوت	تؤوى	
	2 მ. მ.	أوتت	تَأوى	إيو	أوتت	تؤوى	
	მ. ჯ.	أوتت	تَأوين	إيوى	أوتت	تؤوين	
	1	أوتت	أوى		أوتت	أوى	
აღმართი ДВОЙСТВЕННОЕ	3 მ. მ.	أوبا	يَأوبان		أوبا	يؤوبان	
	მ. ჯ.	أوتا	تَأوبان		أوتتا	تؤوبان	
	2	أوبتا	تَأوبان	إيوبتا	أوبتا	تؤوبان	
მრავლობითი МНОЖЕСТВЕННОЕ	3 მ. მ.	أوا	يَأوون		أوا	يؤوون	
	მ. ჯ.	أوين	يَأوين		أوين	يؤوين	
	2 მ. მ.	أوينم	تَأوون	إيووا	أوينم	تؤوون	
	მ. ჯ.	أوينت	تَأوين	إيوين	أوينت	تؤوين	
	1	أوينتا	تَأوى		أوينتا	تؤوى	

სიტყვა	ფორმა	I	II	IV	V	VI	VIII	X
სიტყვა სიტყვები	საბუნო სიტყვა	აბი	აბი	აბი	აბი	აბი	აბი	აბი
	საბუნო სიტყვა	აბი	აბი	აბი	აბი	აბი	აბი	აბი
	საბუნო სიტყვა	აბი	აბი	აბი	აბი	აბი	აბი	აბი
სიტყვა სიტყვები	საბუნო სიტყვა	აბი	აბი	აბი	აბი	აბი	აბი	აბი
	საბუნო სიტყვა	აბი	აბი	აბი	აბი	აბი	აბი	აბი
	საბუნო სიტყვა	აბი	აბი	აბი	აბი	აბი	აბი	აბი
სიტყვა სიტყვები	საბუნო სიტყვა	აბი	აბი	აბი	აბი	აბი	აბი	აბი
	საბუნო სიტყვა	აბი	აბი	აბი	აბი	აბი	აბი	აბი
	საბუნო სიტყვა	აბი	აბი	აბი	აბი	აბი	აბი	აბი

وَأَيُّ

ტბ. CV ტბლ.

შედეგებითი გვარი Действительный залог I ვნებ. გვარი Страдат. залог

რიცხვი Число	პირი Лицо	სქესი Род	პერფექტივი Соверш. вид	ი მ ვ ე რ ფ ე ქ ტ ი ვ ი Несовершенный вид		პერფექტივი Соверш. вид	იმპერფექტივი Несоверш. вид
				თხრობ. კლასი Изъяв. накл.	ბრძან. კლასი Повел. накл.		
მხოლოდობითი Единственный	3 მ. მ.		وَأَيُّ	يَأِي		وَأَيُّ	يُؤَايُّ
	მე. ჯ.		وَأَيُّ	تَأِي		وَأَيُّ	تُؤَايُّ
	2 მ. მ.		وَأَيُّ	تَأِي	ا	وَأَيُّ	تُؤَايُّ
	მე. ჯ.		وَأَيُّ	تَأِي	ا	وَأَيُّ	تُؤَايُّ
	1		وَأَيُّ	أَيُّ	ا	وَأَيُّ	أُؤَايُّ
მრავლობითი Двойственный	3 მ. მ.		وَأَيُّ	يَأِي		وَأَيُّ	يُؤَايُّ
	მე. ჯ.		وَأَيُّ	تَأِي		وَأَيُّ	تُؤَايُّ
	2		وَأَيُّ	تَأِي	ا	وَأَيُّ	تُؤَايُّ
მრავლობითი Множественный	3 მ. მ.		وَأَيُّ	يَأُون		وَأَيُّ	يُؤَاوُن
	მე. ჯ.		وَأَيُّ	يَأُون		وَأَيُّ	يُؤَاوُن
	2 მ. მ.		وَأَيُّ	تَأُون	ا	وَأَيُّ	تُؤَاوُن
	მე. ჯ.		وَأَيُّ	تَأُون	ا	وَأَيُّ	تُؤَاوُن
	1		وَأَيُّ	تَأِي		وَأَيُّ	تُؤَايُّ

	I	VI	VIII	X
<p>ფორმები ფორმ</p> <p>პერფექტივი Совершенный вид</p> <p>იმპერფექტივი Несоврш. вид</p> <p>აბსაბ. კოლა Попел. пакл.</p> <p>მამულობა Причастие</p>	<p>დაი</p> <p>ბიბი</p> <p>და</p> <p>დაა</p>	<p>დააი</p> <p>ბიბაი</p> <p>დაა</p> <p>დააა</p>	<p>დაა</p> <p>ბიბი</p> <p>დაა</p> <p>დაა</p>	<p>დააი</p> <p>ბიბი</p> <p>დაა</p> <p>დაა</p>
<p>სრულყოფილი Совершенный вид</p> <p>იმპერფექტივი Несоврш. вид</p> <p>მამულობა Причастие</p>	<p>დაი</p> <p>ბიბაი</p> <p>დაა</p>	<p>დააი</p> <p>ბიბაი</p> <p>დააი</p>	<p>დააი</p> <p>ბიბაი</p> <p>დააი</p>	<p>დააი</p> <p>ბიბაი</p> <p>დააი</p>
<p>მამულობა Мамула</p>	<p>დაი</p>	<p>დაა</p>	<p>დაა</p>	<p>დაა</p>

ბაზერქობაით ზღვართი ზმობაი ГЛАГОЛЫ ОБОСОБЛЕННЫЕ

لَيْسَ، عَسَى

პირი Person	მთავლობითი Единственное	ორთბითი Двойственное	მრავლობითი Множественное
3 მ. მ.	لَيْسَ عَسَى	لَيْسَا عَيَا	لَيْسُوا عَاوَا
მ. ზ.	لَيْسَتْ عَسَتْ	لَيْسَتَا عَسَتَا	لَيْسُوا عَسِين
2 მ. მ.	لَنْتَ عَسَيْتَ	لَنْتُمَا عَسَيْتُمَا	لَنْتُمْ عَسَيْتُمْ
მ. ზ.	لَنْتِ عَسَيْتِ		لَنْتُنَّ عَسَيْتُنَّ
1	لَنْتُ عَسَيْتُ		لَنْتْنَا عَسَيْتْنَا

يُسِّرُ، نَعِمَ

პირი Person	მთავლობითი Единственное	ორთბითი Двойственное	მრავლობითი Множественное
3 მ. მ.	يُسِّرُ نَعِمَ	(يُسِّرَانِ نَعِمَانِ)	(يُسِّرُونَ نَعِمُونَ)
მ. ზ.	يُسِّرَتْ نَعِمَتْ	(يُسِّرَانِ نَعِمَانِ)	(يُسِّرُونَ نَعِمُونَ)